

**PAGES
MANQUANTES**

La ménagère Canadienne Française est renommée comme cuisinière. Elle peut préparer les plats, pâtes, desserts, blancs-manges, etc., les plus délicieux. Son expérience et son jugement lui ont appris que, pour réussir dans son travail, elle doit employer le

“Prepared” Corn de Benson

(Le Paquet Jaune Authentique.)



M. L'ÉPICIER,

C'est votre assistance, en lui fournissant le “Prepared” Corn de Benson, qui soutiendra sa réputation d'artiste dans la préparation des plats culinaires. Ayez en mains le

“Prepared” Corn de Benson

toujours sûr et digne de confiance. Tous les marchands de gros en vendent.

Edwardsburg Starch Co., Limited

Etablie en 1858.

Bureaux : MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG, CALGARY,
VANCOUVER et VICTORIA

Vous êtes très mal avisé, si

vous ne placez pas votre ordre immédiatement pour ce qui vous est nécessaire pour la saison en Conserves de Fruits et de Légumes.

Vous serez **encore plus mal avisé** si vous **n'insistez** pas pour avoir une des marques suivantes :

"Aylmer," "Little Chief," "Auto," "Log Cabin," "Horseshoe," "Kent," "Lynnvalley," "Maple Leaf," "Lion," "Thistle," "Grand River" et "White Rose."

Qualité garantie par

Canadian Cannery, Limited.

CONSERVES QUAKER



TRADE MARK REGISTERED

Empaquetées par

The Bloomfield Packing Co.

à Bloomfield, Ont.



Un Nettoyeur Qui Se Vend

est un article que chaque Epicier entreprenant devrait avoir particulièrement soin de tenir en stock—s'il veut plaire à ses clients et s'assurer un profit substantiel.



La Lessive de Gillett

EATS DIRT

Le nettoyeur le plus efficace sur le marché, a conquis son entrée dans chaque ménage bien tenu du pays.

La variété des usages auxquels on peut l'employer a créé une demande énorme pour elle.

Ne feriez-vous pas mieux d'en vendre?

Si votre Marchand de Gros ne veut pas vous en fournir, envoyez-nous une commande et nous vous l'expédierons directement de notre magasin de Montréal.



ETABLIE EN 1852.

TRAITS DISTINCTIFS

Les marchands qui sont sur le marché pour des Conservees trouvent qu'il est réellement avantageux pour eux de commander la "**Marque Essex**", basée sur ces faits primordiaux :—

- Nous sommes situés dans la plus belle section maraichère du Canada, où le blé d'Inde et les Tomates poussent à la perfection.
- Nous possédons un des plus grands, des plus nouveaux et des plus parfaits établissements de conservees du Dominion, avec toutes les facilités pour faire bien les choses.
- Nous revendiquons pour la "**Marque Essex**" un type de qualité plus élevé qu'il n'est considéré nécessaire d'habitude. Les plus beaux **Fruits** et **Légumes**, récoltés à la période convenable de maturité et empaquetés avec le plus grand soin, frais arrivés du champ, justifient l'avancé que les marchandises de la Essex Company donneront plus de satisfaction à vos clients que toute autre à votre portée.

METTEZ EN STOCK LE MEILLEUR ARTICLE, IL N'EN COUTE PAS PLUS.

The ESSEX GANNING & PRESERVING CO., Limited
 28 RUE FRONT EST, TORONTO, CANADA. MANUFACTURE A ESSEX, ONTARIO.

LE PRIX COURANT

(THE PRICE CURRENT)

REVUE HEBDOMADAIRE

Commerce, Finance, Industrie, Assurance, Propriété Immobilière, Etc.

EDITEURS :

LA COMPAGNIE DE PUBLICATIONS COMMERCIALES

(The Trades Publishing Co.)

25, Rue Saint-Gabriel, - MONTREAL

TELEPHONE BELL MAIN 2547

ABONNEMENT MONTREAL ET BANLIEUE - \$2.50 PAR AN.
CANADA ET ETATS-UNIS - 2.00
UNION POSTALE - - - Frs 20.00

Il n'est pas accepté d'abonnement pour moins qu'une année complète.

L'abonnement est considéré comme renouvelé si le souscripteur ne nous donne pas avis contraire au moins quinze jours avant l'expiration, et cet avis ne peut être donné que par écrit directement à nos bureaux, nos agents n'étant pas autorisés à recevoir de tels avis.

Une année commencée est due en entier, et il ne sera pas donné suite à un ordre de discontinuer tant que les arrérages ne sont pas payés.

Nous n'accepterons de chèques en paiement d'abonnement, qu'en autant que le montant est fait payable au pair à Montréal.

Tous chèques, mandats, bons de poste, doivent être faits payables à l'ordre de :

"LE PRIX COURANT."

Nous nous ferons un plaisir de répondre à toutes demandes de renseignements.

Adressez toutes communications simplement comme suit :

LE-PRIX COURANT, Montréal.

LA SITUATION DES BANQUES

La Gazette du Canada publie le rapport au 31 juillet des banques incorporées. La circulation des billets des banques au montant de \$72,942,781 est inférieure de \$2,567,621 à celle du mois précédent et supérieure de \$4,759,802 à celle du mois correspondant de 1906.

Pour les dépôts du public, ils se montent dans l'ensemble à \$647,894,555 comparativement à \$648,636,195 le mois précédent et à \$594,934,747, soit une diminution de \$741,640 du 30 juin au 31 juillet et une augmentation de \$52,959,808 pour les douze derniers mois.

Il n'est pas sans intérêt d'examiner séparément les diverses natures de dépôts; d'abord ceux reçus ailleurs qu'en Canada qui, au 31 juillet dernier étaient de \$58,421,023 contre \$59,176,306 au 30 juin, d'où diminution de \$755,283 pour un mois, et \$50,826,446 au 31 juillet 1906, d'où augmentation de \$7,594,577 pour douze mois.

Les dépôts remboursables au Canada sont de deux sortes: ceux remboursables à demande et ceux remboursables après avis.

Les premiers, c'est-à-dire les dépôts en comptes-courants accusent une diminution de \$3,690,180 de juin à juillet, ce qui réduit à \$1,274,356 le gain depuis juillet 1906, alors que les dépôts de cette nature étaient de \$165,077,790.

Les dépôts remboursables après avis sont en gain sensible et pour le mois et pour l'ensemble de l'année. Au 31 juillet 1906 ils étaient de \$379,030,511, ils se sont élevés à \$419,417,563 au 30 juin dernier, puis à \$423,121,386 au 31 juillet suivant, accusant un gain de \$3,703,823 dans le dernier mois et un gain total de \$44,090,875 dans les derniers douze mois. A première vue, ces chiffres paraissent énormes; ils le sont, en effet, comme total. Mais, si on réfléchit que l'ensemble de ces dépôts représente le fruit du travail et de l'économie, de milliers et de milliers de déposants, on se rendra facile-

ment compte que, pour la plupart, ces déposants n'ont pas une grosse somme à leur crédit. C'est toujours l'histoire des petits ruisseaux qui font les grandes rivières,

Beaucoup de ces déposants ont un capital trop restreint pour se lancer eux-mêmes dans les affaires; mieux vaut pour eux le déposer dans les banques; il y est en sûreté et contre les voleurs et contre les tentations de dépense et, de plus, il augmente sans cesse par l'intérêt qui vient s'y ajouter.

C'est d'ailleurs grâce à ces dépôts qui retournent à la circulation par le canal des banques que notre commerce et nos industries peuvent se développer. Que les sommes qui les constituent soient retirées de la circulation, conservées dans des coffres-forts ou dans le traditionnel bas de laine et c'est autant de moins pour alimenter le courant des affaires.

Actuellement nous ressentons au Canada, comme d'ailleurs un peu partout, les effets du resserrement du marché monétaire. Les besoins du commerce sont considérables et il est difficile d'y faire face dans la mesure des demandes de crédit. Avec plus d'économie, moins de dépenses inutiles, les dépôts dans les banques pourraient être plus élevés encore et aider, par conséquent, à rendre moins sensible et moins grande la rareté actuelle de l'argent.

Nous venons de voir que les dépôts canadiens avaient augmenté dans leur ensemble de \$45,365,231. Malgré l'importance du chiffre, ce montant se trouve fortement dépassé par l'augmentation des escomptes consentis par les banques. Les prêts courants au Canada qui étaient, au 31 juillet 1906, de \$500,933,935, se sont accrus à \$581,327,878, d'où une augmentation de \$80,393,943 pendant l'année. C'est donc de \$35,000,000, en chiffres ronds, que l'augmentation des avances au commerce Canadien dépasse celle des dépôts Canadiens.

Les ressources dont disposent les banques proviennent de leur capital, de leurs

réserves, de leurs profits et des dépôts qu'elles reçoivent. Ces ressources ont augmenté durant l'année de \$67,657,728 seulement, savoir: \$4,728,649 au capital; \$5,634,862 aux réserves; \$4,334,409 aux profits (différence du surplus entre l'actif et le passif); \$45,365,231, comme ci-haut, aux dépôts Canadiens et de \$7,594,577 aux dépôts du dehors. En réalité, les ressources nouvelles ont été inférieures de \$12,736,215 aux besoins nouveaux satisfaits, aussi la différence se trouve-t-elle comblée par une diminution des prêts courants au dehors qui de \$34,379,778 sont tombés à \$23,723,397.

D'autre part, les prêts sur titres au Canada ont diminué de \$9,767,550, tandis que ceux consentis au dehors accusent une augmentation de \$6,357,898.

Par ce qui précède, il est facile de comprendre que les banques se voient dans l'obligation d'être très réservées dans l'octroi de nouveaux crédits. L'approche de la moisson leur en fait d'ailleurs une loi, puisque la mise en mouvement des récoltes absorbe habituellement sa circulation jusqu'à la limite extrême et qu'il en sera bien certainement de même cette année, selon toutes les apparences.

Voici le tableau résumé de la situation des banques au 30 juin et au 31 juillet 1907:

PASSIF	30 juin	31 juillet
	1907	1907
Capital versé.....	\$96,362,130	\$96,510,439
Réserves.....	69,556,585	69,637,439
Circulation.....	\$75,510,402	\$72,942,781
Dépôts du Gov. Fédéral.....	5,191,321	6,263,707
Dépôts des gouvernements provinciaux.....	10,450,465	11,487,652
Dép. du public remb. à demande.....	170,042,326	166,352,146
Dép. du public remb. après avis.....	419,417,563	423,121,386
Dépôts reçus ailleurs qu'en Canada.....	59,176,306	58,421,023
Emprunts à d'autres banques en Canada.....	1,731,619	1,560,726
Dépôts et bal. dus à d'autres banq. en Canada.....	6,480,286	7,237,136
Bal. dus à d'autres banq. en Angleterre.....	12,210,426	11,951,322
Bal. dus à d'autres banq. à l'étranger.....	5,891,386	5,410,337
Autre passif.....	14,973,414	15,342,373
	\$781,075,593	\$780,030,854

ACTIF

Espèces.....	\$24,101,603	\$23,261,500
Billets fédéraux.....	45,554,182	47,671,012
Dépôts en garantie de circulation.....	4,188,909	4,701,088
Billets et chèques sur autres banques.....	29,516,911	28,432,037
Prêts à d'autres banques en Canada garantis....	1,731,619	1,500,724
Dépôts et bal. dans d'autres banq. en Canada..	9,267,438	9,140,392
Bal. dues par agences et autres banq. en Ang...	10,300,165	5,729,317
Bal. dues par agences et autres banq. à l'étrang.	14,771,776	17,821,099
Obligations des gouvernements.....	9,666,951	9,364,395
Obligations des municipalités.....	21,674,369	21,339,171
Obligations actions et autres valeurs mobilières		
Prêts à demande remb. en Canada.....	49,481,179	48,441,077
Prêts à demande remb. ailleurs.....	55,298,873	60,609,114
Prêts cour. en Canada...	586,930,448	581,327,878
Prêts courants ailleurs...	23,388,259	23,723,797
Prêts au Gov. Fédéral..	2,258	2,038
Prêts aux gouvernements provinciaux.....	1,853,676	1,448,463
Oréances en souffrance..	3,559,069	3,491,506
Immeubles.....	972,142	999,684
Hypothèques.....	356,209	419,982
Imm. occupés par banq..	15,939,081	16,233,116
Autre actif.....	8,404,849	9,814,553
	\$958,342,256	\$956,661,776

NOTRE FROMAGE

Le mal et le remède

Dans notre revue des marchés de la semaine dernière, nous avons déclaré que les acheteurs anglais se plaignaient de la qualité du fromage canadien et annulaient leurs ordres antérieurs par câblogrammes. Nous avons dit également que nous reviendrions sur cette question; le défaut d'espace nous obligeant à remettre à plus tard l'exposé des faits.

Nous venons aujourd'hui nous acquitter de cette tâche et indiquer les raisons pour lesquelles le fromage canadien est menacé dans ses exportations en Angleterre.

Nous avons pu voir chez plusieurs de nos plus grands exportateurs des câblogrammes et des lettres d'acheteurs anglais qui ne laissent aucun doute sur le sort réservé à notre production de fromage, si les fabricants et les patrons de fromageries ne se hâtent de remédier à l'état de choses actuellement existant.

Il y a longtemps que l'on insiste auprès des fabricants pour qu'ils ne mettent pas leur fromage trop "vert" sur le marché; "Le Prix Courant", à maintes reprises, a rappelé ces conseils.

Un fromage expédié trop vert est de facile et de prompt détérioration, or ce que veut l'acheteur c'est un fromage de bonne et longue conservation. Un fromage qui n'a pas atteint un degré suffisant de maturation est un fromage qui perdra nécessairement en poids, et la perte d'argent, qui en est la résultante, ne retombera pas sur le fabricant, mais sur le commerçant.

Les importateurs du marché anglais ne cachent pas que, fatigués de subir des pertes en raison de la mauvaise qualité et du défaut de poids du fromage canadien, ils sont décidés à s'en désintéresser,

en autant que les circonstances le leur permettront et, pour preuve que ce ne sont pas simples paroles de menaces, de nombreux ordres ont été annulés.

Les fabricants et les patrons des fromageries ne peuvent plaider ignorance au sujet de la nécessité d'une complète maturation du fromage avant sa mise sur le marché. Il a été fait des conférences à ce sujet, des bulletins sur la question ont été distribués par les soins du gouvernement. Le gouvernement a fait plus, il a accordé à tous ceux qui construiraient, dans un délai déterminé, des chambres de maturation à basse température, une prime substantielle.

Malheureusement peu, trop peu de patrons de fromageries ont profité des avantages que leur offrait le gouvernement, soit qu'ils n'aient pas compris leur propre intérêt, soit qu'une stupide parcimonie les ait fait reculer devant une dépense pourtant nécessaire pour obtenir un bon produit.

Partout où ces chambres froides de maturation font défaut les patrons obligent le fabricant à expédier son fromage vert sur le marché et, dans certains cas, le fromage que reçoivent les exportateurs n'a pas plus de deux ou trois jours de fabrication. Nous tenons de la bouche même d'un inspecteur qu'étant arrivé dans une fabrique un mardi pour inspecter le fromage, le fabricant lui déclara avoir expédié tout son fromage la veille, y compris celui fabriqué le samedi, — c'est-à-dire du fromage qui n'était fabriqué que depuis un jour et demi!

Pour pallier à l'inconvénient que présenterait au point de vue du prix de vente un fromage trop frais, si le défaut de maturation était apparent, les fabricants ont imaginé de faire un fromage à pâte presque molle qui, après deux ou trois jours, paraît plus vieux qu'il ne l'est en réalité.

Ce fromage a malheureusement le défaut de se détériorer avec une extrême rapidité; expédié de Montréal en bonne condition, il est absolument "off flavor" à son arrivé en Angleterre.

Nous n'avons aucune illusion à nous faire: le marché anglais ne nous achètera notre fromage à un prix satisfaisant qu'à la seule et unique condition que nous lui fournirons le fromage qu'il veut; autrement, il s'en désintéressera complètement et ne nous paiera que des prix de famine pour ce qu'il sera obligé de nous prendre. Les beurres sibériens font une concurrence victorieuse à nos beurres sur le marché anglais; qui nous dit que si nous nous négligeons, les Russes ne se lanceront pas aussi dans la fabrication du fromage avec le dessein de nous supplanter.

Si nous perdons la réputation que de longs efforts nous ont acquise, il faudra bien du temps pour la reconquérir de nouveau. N'oublions pas que nous glis-

sons sur une mauvaise pente avec du fromage trop "vert" mis souvent aussi dans des boîtes d'un bois trop "vert" également, comme le déclare le rapport du Haut Commissaire Canadien à Londres.

Le gouvernement, comme nous l'avons dit plus haut, a fait et fait encore les plus louables efforts pour encourager les propriétaires et patrons à établir dans leurs fabriques de bonnes chambres de maturation; qu'ils secondent donc ces efforts faits dans leur propre intérêt.

Là où les fabriques sont peu importantes et rapprochées, elles peuvent s'associer entre elles et établir près de ou à la station même du chemin de fer un entrepôt de maturation où toutes déposeraient leur fromage jusqu'à ce qu'il puisse être expédié dans les meilleures conditions voulues par l'expérience.

Quoi qu'on fasse, il faut éviter la plaie du fromage "vert" ou c'est la ruine de notre industrie laitière.

FABRICANTS ET PATRONS DE FROMAGERIES

Les cultivateurs, patrons de fromageries, obligent leurs fabricants à mettre en vente leurs produits sur les différents "boards" qui maintenant existent un peu partout et ils exigent que les fabricants leur garantissent le plus haut prix.

Or, c'est un fait connu, qu'aux ventes à ces "boards" le prix souvent ne dépend nullement à la qualité du produit offert. Bien des fois, il arrivera qu'un acheteur, pour ne pas laisser échapper le fromage d'une marque dont il veut s'assurer le contrôle, paiera volontiers une fraction de plus que ne le ferait tout autre acheteur.

D'autres causes peuvent faire aussi que quelques lots soient payés plus cher que d'autres à une même vente. Il se peut qu'un exportateur ait un contrat à remplir et qu'ainsi il soit forcé d'acheter à n'importe quel prix pour remplir ses engagements. Dans ces conditions, les concurrents, presque toujours bien renseignés, ne se priveront pas de surenchérir et de faire payer un bon prix si l'acheteur est dans le besoin. Quand ce dernier aura suffisamment acheté, les autres acheteurs se montreront moins empressés et paieront un fromage parfois meilleur un prix moins élevé.

Est-il juste, est-il équitable de faire retomber sur le fabricant la différence entre le prix le plus élevé payé par l'acheteur à court de marchandises et celui payé par les acheteurs qui, éventuellement, pourraient se dispenser d'acheter?

En principe, la clause du prix le plus élevé ne devrait jamais exister dans un contrat entre fabricants et patrons des fromageries.

Nous ne prétendons pas indiquer ici

MAISON FONDÉE EN 1842

Nous sommes en position de vous intéresser dans plusieurs lignes.
N'hésitez pas à placer vos commandes avec nous. Satisfaction
garantie.

FIGUES de TABLE, en lits. Toutes les grandeurs.

Dattes Hallowi, vrac et paquets,

Raisins Sultana,

Amandes Tarragone (piquées)

Sicily Filberts,

Pistaches, Pécans,

Grenobles, Mayettes

et Marbots, Cerneaux

et Amandes Ecalées.

CONSERVES (Récolte 1907)

Fruits, Légumes, Saumon,

Poisson Assorti, etc.

FRUITS SECS

Raisins Valence et Australien,

Raisins de Californie,

Raisins de Table,

Raisins de Corinthe,

Pruneaux, Abricots,

Pêches, Poires,

— DE LA CALIFORNIE —

Pommes Séchées et Evaporées.

CONSERVES DE FRUITS (Sous verre, pur fruit)

Marque "CROSSE & BLACKWELL," Londres

Marque "BADGER,"

Marque "BALMORAL,"

Marque "UPTON,"

Marque "LYTLE,"

Marque "OZO."

OIGNONS ESPAGNOLS, en stock maintenant

Demander nos Prix, ils vous surprendront.

L. CHAPUT, FILS & Cie - Montréal

Importateurs de Thés, Cafés, Vins et Liqueurs.

toutes les causes qui font que le fromage n'est pas toujours payé en raison de sa qualité, mais on sait qu'il en existe d'autres que celle ci-dessus, celles, par exemple, de convenances personnelles. On a beau dire et répéter qu'en affaires toute question de sentiment doit être mise de côté, cela n'empêche que les liens de parenté ou d'amitié jouent quelque fois un grand rôle en matière commerciale.

Il conviendrait aussi d'ajouter que, si les patrons exigent de leurs fabricants qu'ils leur garantissent la qualité de leurs produits, ils devraient eux-mêmes garantir aux fabricants la qualité de la matière première, c'est-à-dire du lait qu'ils leur fournissent.

Les produits du lait, beurre et fromage, se ressentent forcément, au point de vue de leur qualité, de la qualité du lait lui-même. Or, bien souvent, comme tout le monde le sait, le fabricant n'est pas toujours libre de refuser un lait impropre que leur envoient les patrons et les propriétaires de la fabrique.

De ce fait même, quand le beurre ou le fromage est payé en raison de sa qualité réelle, le fabricant est mis dans l'impossibilité d'obtenir le plus haut prix du marché. Néanmoins c'est encore lui qui subit la perte.

Le système de garantie du plus haut prix est donc vicieux en même temps qu'injuste pour le fabricant.

La vérité est que les fabricants et, parmi eux un bon nombre des plus compétents, des plus expérimentés, se dégoûtent de leur métier et l'abandonnent.

Quand un bon fabricant a mis en oeuvre tout son savoir, toute son expérience et qu'il a consacré tout son temps à obtenir avec succès un produit réellement supérieur, il ne peut manquer de ressentir l'injustice dont il est victime si on lui inflige une retenue en vertu de la clause de garantie.

Tout bon ouvrier dans quelque branche de l'industrie que ce soit, a le souci et l'orgueil de sa réputation et c'est le blesser dans sa réputation que de le punir dans son travail. A bien plus forte raison se sent-il blessé quand la peine n'est pas méritée.

Plus que jamais l'industrie laitière a besoin de bons ouvriers, de bons fabricants, si elle veut conserver le marché anglais comme débouché pour ses produits. Nos exportations de beurre sont tombées à presque rien, celles de fromage sont cette année en diminution et on se plaint très haut en Angleterre de la qualité du fromage; comme nous l'avons dit déjà, et comme nous le répétons ailleurs, les plaintes sont nombreuses et des ordres donnés ont été annulés.

Les fabricants de beurre et de fromage ne pourront faire valoir leurs réclamations et protéger leurs propres intérêts tant que chacun d'eux agira isolément.

On leur a déjà conseillé de se former en association et, pour notre part, nous sommes convaincus qu'ils doivent s'unir aussi bien dans leur intérêt personnel que dans l'intérêt de leur industrie même. Car dans l'esprit de tous ceux—et ils sont nombreux—qui conseillent aux fabricants de s'unir, ne devraient être admis dans l'association que ceux qui, après examens ou épreuves, auraient prouvé qu'ils connaissent réellement leur métier. L'Association protégerait efficacement les fabricants compétents et débarrasserait l'industrie des incapables, c'est-à-dire de ceux qui mettent en péril l'industrie laitière.

CONSERVES CANADIENNES

Les livraisons, etc.

La Canadian Cannery Limited a annoncé qu'elle livrerait la totalité des contrats en pois; mais, pour quelques fruits, la production ayant été déficitaire elle ne pourra livrer qu'une partie des ordres, voici ceux pour lesquels on est fixé:

Groseilles, 2 lbs, livraison.	65%
Groseilles, gallon, livraison.	35%
Framboises noires, 2 lbs, livraison.	25%
Framboises rouges, 2 lbs, livraison.	55%
Framboises rouges, livraison.	25%

* * *

Les prix des conserves de fruits et de légumes sont très fermes; nous avons précédemment indiqué la situation des récoltes; il se confirme que s'il ne survient pas de gelées avant qu'elle soit rentrée, la récolte des tomates sera bonne; quant à celle du blé-d'Inde elle ne sera que passable. Pour les fruits tels que

pêches, poires, prunes, elle sera déficitaire.

On peut donc prévoir que la plupart des conserves dont la récolte et l'emballage restent à faire seront cotées à des prix au moins égaux à ceux de la marchandise actuellement disponible, sinon plus élevés et que le marché restera ferme.

Une seule cause pourrait affecter les prix, ce serait l'obligation dans laquelle pourraient se trouver certains empaqueteurs de réaliser et par conséquent de mettre de forts lots de marchandises sur le marché à des prix bas afin de rembourser les avances des banques.

En dehors de cette cause qui peut ne pas se produire, il n'y a aucune raison qui puisse venir affaiblir le marché.

FRUITS SECS

Nos lecteurs du commerce d'épicerie trouveront sans nul doute quelque intérêt à la publication des prix des fruits secs à arriver, actuellement cotés. Voici une liste qui nous est communiquée:

Raisins de Valence	La lb.
Fine off stalk, btes 28 lbs.	0.05½ 0.06
Selected, btes 28 lbs.	0.06½ 0.07
Selected, btes 14 lbs.	0.07 0.07½
Selected, btes 7 lbs.	0.07½ 0.08
Raisins Epépinés	Paquet
Malaga, paquets 16 oz.	0.10 0.10½
Californie, paquets 16 oz.	0.11½ 0.13
Californie, paquets 12 oz.	0.09½ 0.10
Raisins de Corinthe	
Non nettoyés, 1-2 cse, 80 lbs.	0.06 0.06½
Nettoyés, 1-2 cse, 80 lbs.	0.06½ 0.06¾
Nettoyés, paq. 1 lb.	0.07½ 0.07¾

LE NORD-OUEST CANADIEN.

Règlements concernant les Homesteads

Toute section de nombre pair des terres du Dominion, dans l'Ouest du Canada, excepté 8 et 26, non réservée pour les homesteads ou réservée pour fournir des lots à bois pour les colons ou dans tout autre but, pourra être prise comme homestead par tout chef de famille ou par tout individu mâle âgé de plus de dix-huit ans, jusqu'à une étendue de un quart de section de 160 acres, plus ou moins.

Entrée: L'entrée doit être faite personnellement, au bureau local des Terres, pour le district où se trouve le terrain à prendre. \$10.00 seront chargés pour cette entrée.

Devoirs du Colon: Un colon auquel on accorde une entrée pour un homestead, est obligé, par l'Acte des Terres du Dominion et ses amendements, de remplir les conditions s'y rapportant, de l'une des manières suivantes:

(1) Résider au moins six mois sur le homestead et la mise en culture de celui-ci, chaque année, pendant trois ans. La coutume est d'exiger qu'un colon mette quinze acres en culture; mais s'il le préfère, il peut remplacer cela par du bétail. Vingt têtes de bétail étant sa propriété réelle, avec des constructions pour les abriter, seront acceptées au lieu de la culture.

(2) Si le père (ou la mère, au cas où le père serait mort) ou toute personne qui est éligible pour faire une entrée de homestead, d'après la teneur de cet acte, réside sur une ferme dans le voisinage du terrain pris comme homestead par la dite personne, les conditions de cet acte, quant au lieu de résidence avant d'obtenir la patente, peuvent être satisfaites par toute personne résidant avec le père ou la mère.

(3) Si le colon a sa résidence permanente sur la ferme qu'il possède dans le voisinage de son homestead, les conditions de cet Acte, quant à la résidence, peuvent être satisfaites par toute personne résidant avec le père ou la mère.

(3) Si le colon a sa résidence permanente sur la ferme qu'il possède dans le voisinage de son homestead, les conditions de cet Acte, quant à la résidence, peuvent être satisfaites par le fait de résidence sur la dite ferme.

La Demande de Lettres Patentes devra être faite au bout de trois ans à l'agent local, au sous-agent ou à l'inspecteur des homesteads. Avant de demander des lettres patentes, le colon devra donner un avis de six mois, par écrit, au Commissaire des Terres du Dominion, à Ottawa, de son intention de ce faire.

Renseignements: Les immigrants nouvellement arrivés recevront au bureau de l'Immigration, à Winnipeg, ou dans tout Bureau des Terres du Dominion, dans l'Ouest du Canada, des renseignements concernant les terres libres ou, des officiers en charge, avis et assistance gratuits pour obtenir les terres qui leur conviennent.

W. W. CORY, Député Ministre de l'Intérieur.

NE COUREZ PAS DE RISQUES

Certains épiciers font exactement le contraire. Ils espèrent la meilleure clientèle sans cependant mettre en stock les meilleures marchandises. Puisque c'est un fait facilement prouvé que les

CONSERVES de FRUITS et de LEGUMES **MARQUE FARMER**

sont immensément supérieures à celles de la marque la meilleure après elles — fait généralement admis par nos concurrents — c'est affaire à l'épicier qui veut faire plus d'affaires de mettre en stock les meilleures — celles de la Marque Farmer. Rappelez-vous que **nous sommes la seule maison de conserves sur terre qui mette en boîtes tout ce qu'il y a de bon dans le fruit mûr, juteux et toutes les qualités productrices d'énergie des légumes frais.**

NOUS SAVONS COMMENT LE FAIRE.

Vous pouvez accaparer la clientèle payante de votre ville en poussant à la vente de la Marque Farmer.

FARMERS' CANNING CO., Limited, - BLOOMFIELD, ONT.

L'épicier avisé sait qu'un bon savon est un fort argument en faveur de la qualité d'autres lignes. C'est pourquoi la plupart des marchands favorisent le

SAVON DE CASTILLE CANADIEN

(CANADIAN CASTILE SOAP),

Parce que, d'après une épreuve réelle, c'est le meilleur et le plus pur **SAVON DE BUANDERIE** qui ait jamais été mis sur le marché.

The CANADIAN CASTILE SOAP CO., - Limited
BERLIN, CANADA.

Après le PAIN et la VIANDE, ces

nécessités de la vie de l'homme, vient le **LAIT**. Dans la moyenne des ménages, on peut se dispenser des deux premiers — du lait, jamais.

Les Marques de Borden

Lait Condensé

Crème Evaporée

"MARQUE EAGLE"

et

"MARQUE PEERLESS"

sont sûres et indispensables en tout temps.

WM. H. DUNN, AGENT.

27, rue Front Est
Toronto.

394 et 396, rue St-Paul
Montréal.

(Non Sucrée)



Dattes		La lb.
En vrac		0.05 0.06
Paquets de 1 lb.		0.06 0.06½
Figues		La lb.
3 couronnes, 10 lbs.		0.06½ 0.07½
4 couronnes, 10 lbs.		0.07 0.08
5 couronnes, 10 lbs.		0.07½ 0.08½
6 couronnes, 10 lbs.		0.08½ 0.10
7 couronnes, 10 lbs.		0.10 0.11½
3 couronnes, 12 oz. paq.		0.06½ 0.10
5 cour., btes à gants, 16 oz.		0.08½ 0.09
7 cour., btes à gants, 16 oz.		0.09 0.09½
Ecorces confites.		La lb.
Citron		0.10½ 0.11
Orange		0.11 0.11½
Citronnelle		0.18 0.19
Pruneaux de l'Orégon		La lb.
30/40		0.10½ 0.11
40/50		0.10 0.10½
50/60		0.09 0.09½
60/70		0.08½ 0.09
70/80		0.08 0.08½
80/90		0.07½ 0.08
90/100		0.07 0.07½
Amandes		La lb.
Amandes de Tarragone		0.13½ 0.13½
Avelines de Sicile		0.11½ 0.11½

LA PRODUCTION DES CONSERVES DE SAUMON EN COLOMBIE ANGLAISE

Une dépêche de Vancouver, en date du 16 août, dit ce qui suit:

La saison de la pêche du saumon sockeye devant se terminer dans neuf jours,

l'emballage du saumon de la rivière Fraser est à peu près manqué. Jusqu'à la nuit dernière, l'emballage total des sockeyes de ce district n'était que de 51,328 caisses. Les emballageurs n'espèrent pas que, même avec de la chance, ils puissent faire 5,000 caisses de plus avant la fermeture de la saison de pêche qui aura lieu le 25 août.

Les résultats de la saison seront les plus mauvais dans les annales de l'industrie de la rivière Fraser depuis que l'industrie des conserves y a atteint l'extension actuelle. A cause des frais considérables supportés par les établissements de conserves, le prix de revient de la petite production sera élevé.

"L'insuccès de la production du saumon de conserve de la rivière Fraser, cette saison, démontre simplement la vérité de ce que dit chaque année M. J. P. Babcock, commissaire provincial des pêcheries, à savoir que la rivière Fraser se dépeuple constamment, parce qu'on ne prend pas de mesures convenables pour la reproduction des sockeyes, déclare un des industriels importants de ce district. Chaque année démontre clairement que M. Babcock n'a pas prononcé des paroles en l'air. Certains hommes qui se prétendent experts en matière de pêche ont-ri à l'idée que l'industrie du saumon de la rivière serait réduite à néant et on ne s'est jamais rendu parfaitement compte de

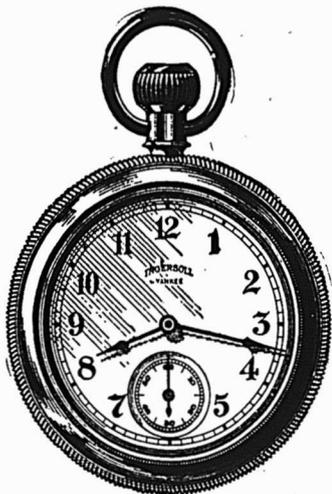
l'importance qu'il y aurait à prendre des mesures pour empêcher la perte réelle des pêcheries de saumon sockeye. Toutefois, j'espère que maintenant les autorités ouvriront les yeux. Tant que des mesures convenables ne seront pas prises pour conserver les pêcheries, dans quelques années, l'industrie sera absolument une chose du passé."

La production de 51,328 caisses de la rivière Fraser fait pauvre figure quand on la compare à celle de l'année dernière qui s'élevait à 183,007 caisses pour la saison complète. En 1903, année qui correspond à celle-ci dans un cycle de quatre années, la production des conserves de sockeye était de 204,809 caisses. Toutefois, en 1903, les endroits où le poisson vient frayer dans le haut de la rivière Fraser et de ses affluents, étaient presque dépourvus de poisson, et le frai ayant été pauvre cette année-là, la pêche a été excessivement faible cette saison.

La production du nord de la Colombie Anglaise, comprenant tous les établissements de cette province, à l'exception de ceux de la rivière Fraser, était de 227,661 caisses au 15 août. La production de ce même district, l'année dernière, était de 276,672 caisses, tandis qu'en 1903, elle était de 163,908 caisses.

Le grand total de la production de la Colombie Anglaise jusqu'à date n'est que de 278,989 caisses. En 1906, la produc

Il y a de bonnes raisons pour que vous vendiez la splendide ligne de Montres Ingersoll. Un profit supplémentaire considérable vous est offert avec très peu de déboursés ou de trouble.



MONTRES *Ingersoll*



D'abord on peut se fier à ces montres; elles sont justes et plairont à vos clients.

Elles ne demandent pas une manipulation plus soignée que toute autre espèce de stock. Elles ne sont pas délicates; elles ne se dérangent pas.

Elles sont garanties par nous, et nous en sommes responsables après que vous avez fait une vente. Elles ne peuvent pas vous causer d'ennui plus tard.

Leurs styles ne changent jamais, et elles ne se détériorent pas en stock.

Elles procurent une bonne marge de profit. Elles sont une nouveauté attrayante. Elles attireront à votre magasin beaucoup de nouvelles personnes et en feront des clients satisfaits.

Nous fournissons gratis d'excellents supports pour étalages et la matière de publicité. Tout ce que vous avez besoin de faire, c'est de vous procurer les montres et de les placer dans votre vitrine avec la matière à publicité que nous vous donnerons, et elles se vendront d'elles-mêmes.

PRIX DE DETAIL: \$1.25 en montant.

Les Montres Ingersoll sont vendues par beaucoup de maisons de gros honorables du Canada.

Ecrivez-nous et nous vous enverrons un catalogue de notre ligne complète, comprenant plusieurs nouveautés excellentes; nous vous indiquerons aussi quelque marchand de gros dans votre voisinage, qui vend nos marchandises.

ROBT. H. INGERSOLL & BRO., Département Canadien: 51 Maiden Lane, New-York.

tion totale était de 459,679 caisses, tandis qu'en 1903, elle était de 368,717 caisses.

Le saumon humpback abonde toujours dans le Puget Sound, comme la chose ne s'est encore jamais vue dans les annales des pêcheries sur cette côte. Les pêcheurs ont été littéralement débordés et pendant les quelques jours derniers, des centaines de milliers de poissons ont été jetés par eux dans le détroit. Le saumon humpback est devenu en réalité un fléau. On en a pris des quantités énormes dans les chaluts de l'île de Vancouver où on l'a presque pas pris de sockeye.

LA RECOLTE DES PÊCHES

D'après des investigations étendues, faites dans le district producteur de fruits s'étendant de Stoney Creek à Niagara-on-the-Lake, la récolte des pêches, cette année, sera de un tiers à un demi de la récolte normale. Peut-être que 40 pour cent formeraient une estimation moyenne élevée.

Les pêches Crawford, précoces et tardives,—celles qui ont fait la renommée de Niagara—manquent presque complètement. Cette espèce ne formera pas le dixième d'une récolte. La pêche Elberta qui est une pêche de seconde catégorie, introduite dernièrement à cause de ses qualités supérieures pour l'expédition, qualités qui conviennent parfaitement au commerce du Nord-Ouest, est abondante dans presque tout le district; mais cette pêche ne forme pas plus de 20 pour cent de la récolte totale ou même moins, le sorte qu'une estimation totale de 40 pour cent est assez généreuse.

Les premiers rapports qui prévoyaient une récolte normale étaient très optimistes; ils étaient basés sur le nombre des bourgeons. Toutefois, à cause du printemps froid et tardif et de l'absence des abeilles au moment convenable pour fertiliser les fleurs, le fruit ne s'est pas produit et, en conséquence, ceux qui comptaient sur des milliers de paniers seront heureux maintenant de faire la récolte par centaines de paniers seulement.

Parmi tous les fruits, les raisins seuls promettent de donner une récolte complète, mais les cultivateurs s'attendent en toute confiance à ce que les prix des raisins soient élevés, à cause de la rareté des autres fruits. Ils disent qu'aucune vente de raisin ne sera faite cette année à moins de \$30 la tonne.

La rareté de tous les fruits, cette année, a à peu près mis fin à la carrière de l'agent à commission, du moins en ce qui concerne ce district. Il n'a presque pas été expédié de fruits pour vendre à commission cette année, mais des acheteurs de Montréal et de Toronto et des maisons de commerce locales ont acheté leurs fruits argent comptant au débarca-

Notre manufacture se vante maintenant d'avoir l'outillage le plus moderne au Canada pour la fabrication du Catsup. Nous avons aussi un des meilleurs Préparateurs de Catsup sur le continent.

L'automne dernier nous avons acheté des tonnes et des tonnes des plus belles Tomates "Rose." Elles ont été lavées, échaudées, pelées et épépinées, puis ont subi le procédé qui consiste à en faire un Catsup de Tomates Marque "Crest." Rien du goût délicieux de la tomate mûre n'en est parti et le mélange des épices et condiments fait par notre préparateur lui a donné un piquant appétissant qui ne peut pas être égalé.

Mis en grandes bouteilles de 14 oz, avec une fermeture à vis, c'est l'un des emballages les plus attrayants qui aient jamais été mis sur le marché. Nous garantissons sa pureté, et la propreté absolue de notre manufacture et de nos méthodes met ses qualités sanitaires hors de doute.

Emballé en caisses de deux doz., \$1.00 par doz. f. o. b., Montréal.

THE OZO CO., LIMITED,
MONTREAL.

dère du chemin de fer ou dans les vergers. C'est ce que désire le cultivateur, parce que l'expédition des fruits pour vente à commission a toujours été un jeu de hasard, a produit des prix bas et a conduit à une manipulation peu soignée.

LA SEMAINE A QUÉBEC

Québec, 27 août 1907.

Nos manufacturiers de chaussures sont très occupés de ce temps-ci à préparer leurs échantillons d'automne. Votre correspondant a rencontré un fabricant qui

lui a dit qu'il y a tout lieu de croire que les commandes, cette année, surpasseront celles de l'an dernier. La demande d'augmentation de salaires faite par l'Union des Tailleurs de Cuir de notre cité va, dit-on, être accordée. L'on sait que ceux-ci désirent, qu'à partir du 1er septembre prochain, on les paie 25 cents de plus par caisse de chaussures.

Le marché des cuirs est fort peu animé. Les prix restent tout de même fermes. Il n'y a aucun changement dans l'état actuel du marché de laine et des huiles. Les affaires ne reprendront leur cours, à vrai dire, qu'au milieu de septembre.

La saison des bluets est tout à fait commencée. Une des ventes les plus considérables qui ait encore été enregistrée est celle qui s'est faite samedi dernier à Roberval. Elle consistait en 11 chargements de chars répartis comme suit: 4 chars pour Albantown; 2 pour Montréal; 2 pour Hamilton; 1 pour Oshawa, Ont.; 1 pour Toronto, et 1 pour Détroit, Mich. Le montant réalisé par cette vente pour les colons de la région du Lac St-Jean a été de \$11,000 en une seule journée. La somme totale des ventes de la saison de ce délicieux fruit s'était chiffrée à \$90,000 l'an dernier.

* * *

Des négociations sont ouvertes, paraît-il, entre les directeurs de la Compagnie de Pulpe de Chicoutimi et ceux de la Compagnie de Ouatouchouan au Lac St-Jean. On croit que la Compagnie de Pulpe de Chicoutimi aura avant peu le contrôle des usines de Ouatouchouan, si les propositions de la première sont acceptées.

* * *

La corporation de Saint-Romuald d'Etchemin, près de Québec, publie des annonces dans nos quotidiens offrant à tout manufacturier qui voudra entreprendre dans ses limites une industrie quelconque, un montant de deux et demi pour cent par année sur le salaire payé et en plus \$10,000, pour la construction de la bâtisse, avec exemption de taxes pour 25 ans.

* * *

Lundi dernier, les électeurs de la municipalité de Notre-Dame de Québec ont voté, à l'unanimité, un règlement autorisant un emprunt nécessaire pour des travaux d'aqueduc et de drainage dans cette banlieue de la ville. Les résidents de l'endroit auront donc, dans un prochain avenir, un système d'aqueduc dont la source sera sur les hauteurs de Charlesbourg. Cette amélioration aura ceci de bon que les primes d'assurances sur le feu seront probablement considérablement diminuées.

* * *

Il vient d'être décidé qu'un pont sera construit à l'angle des chemins de Sainte-Foye et Saint-Louis, au Cap Rouge, par la Compagnie de chemin de fer Canadian Northern.

* * *

Les unions nationales et internationales des Métiers Fédérés se préparent activement à la célébration de la Fête du Travail qui aura lieu le 2 septembre. Chacune d'elles organise une journée de sports. Il y aura, à cette occasion, processions et messe le matin.

* * *

Nouveautés.—On est satisfait, chez les marchands-détailleur, de l'état actuel des affaires. On a enregistré de bonnes ventes. Dans le commerce de gros les affaires sont passables. La plupart des

voyageurs de commerce sont revenus de leur vacances et actuellement ils préparent leurs échantillons de marchandises d'automne. Il y a fermeté dans les cotations des divers tissus. On note une augmentation de 5c. à 10c. dans les prix de toutes les cotonnades fabriquées par la Dominion Textile Co.

* * *

Quincaillerie.—Le commerce de détail est actif. Il y a cependant peu d'activité chez les marchands de gros. Les prix des divers articles de quincaillerie sont à peu près stationnaires. Seuls les métaux et le fer ordinaire que l'on vend en barres ont subi une légère baisse. On paie présentement ce dernier de \$2.30 à \$2.45 par 100 livres. Les métaux suivants sont cotés:

Cuivre, lingots lb.	0.19	0.20
Cuivre, feuilles lb.	0.30	0.35
Étain, barres lb.	0.45	0.47
Étain, lingots lb.	0.42	0.45

* * *

Provisions et épicerie.—Pour la saison actuelle, le commerce de provisions et d'épicerie est des plus satisfaisant. Les marchands de gros et de détail n'ont présentement à se plaindre que des recouvrements qui sont loin d'être satisfaisants. On ne signale que peu de modifications dans les cotations. La principale est que les pommes de terre qui valaient 80 cents par sac, la semaine dernière, se vendent présentement 75c. On cote:

Lard clear back	24.50	24.50
Lard short cut, brl.	0.00	22.50
Boeuf salé, brl. 200 lbs.	15.00	16.00
Clear fat	22.00	22.50
Saindoux Canadien, lb.	2.55	2.65
Saindoux composé, seau	2.25	2.33
Jambons	0.13½	0.14½
Jambons bacon	0.13	0.13
Porcs petits, abattus	9.50	10.00
Porcs gros	9.00	9.50
Pommes de terre, par sac	0.00	0.75
Fèves, blanches triées, 60 lbs	1.60	1.60½
Fèves, yellow eye	2.50	3.00
Fèves, Prov. de Québec	2.50	3.00
Foin pressé, nouv., No 1	0.00	18.50
Foin pressé, No 2	0.00	18.00
Paille pressée, tonne	10.00	10.00

Sucres—

Jamaica, en qrts.	0.00	0.03½
Barbade, quart	0.00	0.32
Barbade, en sacs	0.00	0.03½
Jaune Woodside	0.00	3.80
Blanc, en sac	0.00	4.00
Blanc, en brls.	0.00	4.05
Cut loaf, bte	0.00	5.20
Extra moulu, qrts.	0.00	5.00
Powdered	0.00	5.05
Granulé, sacs	4.35	4.40
Granulé, qrts.	4.35	4.45
Sirop Crown Brand, 10 lbs.	0.00	2.50

Mélasses—

Barbade, tonne	0.00	0.28
Barbade, tiercé	0.00	0.31
Barbade, en qrts.	0.00	0.03½
Fajardo	0.00	0.38
Fancy	0.00	0.30
New Orleans molasses	0.00	0.33

* * *

Grains et farines.—Le marché est languissant. D'ailleurs, comme à l'ordinaire, la fin du mois d'août lui est toujours dé-

favorable. Le blé-d'Inde a subi une hausse de quelques cents. Il en est de même pour le gru blanc et la farine de blé-d'Inde. Les prix sont fermes aux cotations suivantes.

Blé-d'Inde	0.72	0.75
Sarrasin	0.75	0.80
Orge à Drèche	0.70	0.80
Orge ord., par 48 lbs.	0.60	0.63
Avoine, 34 lbs., ord.	0.53	0.55

Farines—

Patente d'hiver	0.00	4.75
Patente du Man.	5.25	5.25
Straiht rollers	0.00	4.25
Forte à boulanger	4.75	4.75
Farine de blé-d'Inde	1.40	1.50
Avoine roulée	0.00	2.20
Moulée d'avoine	0.00	1.45
Son, par 100 lbs.	0.00	1.10
Gru blanc	1.30	1.45
Barley	1.90	2.00
Patente d'Ontario	2.00	2.10

* * *

Fruits et légumes.—Il y a beaucoup d'activité dans le commerce des fruits. La belle température que nous avons lui est favorable. Les premiers légumes ont fait leur apparition sur le marché, leurs prix sont encore élevés. Il se vend beaucoup de bluets à l'heure présente. Ils sont encore cotés de 50c. à \$2.25 la boîte, suivant la qualité et la quantité. On note une baisse d'une dizaine de cents par douzaine de choux de Siam. D'autre part, les pêches, les pruneaux et les poires ont subi une notable augmentation. Voici d'ailleurs les dernières cotations:

Céleri, la doz.	0.50	0.60
Choux, la doz.	0.00	0.60
Choux de Siam, la doz.	0.00	0.15
Oignons d'Égypte	0.00	0.03
Tomates	0.00	0.75
Rhubarbe	0.00	0.40
Pêches, boîte	2.50	2.75
Bananes, au régime	1.75	2.50
Dattes, btes, 70 lbs.	0.00	0.05
Pruneaux	2.75	3.00
Poires, bte	0.00	5.50
Bluets, boîte	0.00	1.00
Oignons Valence, crate	0.00	2.75

* * *

Produits de la ferme.—D'une manière général, le marché est bon. Le beurre se vend bien. Il en est de même du fromage. Tout de même, le commerce d'exportation de ces produits laitiers laisse un peu à désirer. Le beurre des crémères a subi une augmentation de 1-2c. par livre. Pour ce qui a trait aux oeufs, l'on a en à enregistrer de bonnes ventes, à des cotations de 1-2c. de plus que les prix mentionnés la semaine dernière. Il y a hausse pour le sucre d'érable. Ceci est dû à la demande d'exportation considérable qui nous vient des États-Unis. On cote:

Beurre—

Frais de laiterie	0.12	0.20
Crémère, choix, lb.	0.21½	0.22½
Second choix, lb.	0.20½	0.21

Fromage—

Coloré	0.10½	0.11
Blanc	0.10½	0.10½

Divers—

Oeufs frais	0.20½	0.21
Sucre d'érable, lb.	0.08	0.09
Sirop d'érable, gal.	0.75	0.90

EXPOSITION DE LA PUISSANCE À SHERBROOKE

du 2 au 14 Septembre

Mr. l'Épicier,

Vous y venez sans doute. Prenez dix minutes, entrez nous voir; nous vous convaincrions que nous pouvons vous sauver de l'argent.

T. A. BOURQUE & CIE.,

Épiciers en Gros,

Sherbrooke, Que.

Ce que le mot "Sterling" est pour l'Argent,
le mot "Windsor" l'est pour le Sel.

Le public sait que le Sel Windsor est soutenu par la Qualité.

Il sait qu'il est propre, pur, fin, sec, savoureux — que c'est le meilleur Sel de table sur le marché.

Dès que vous dites "Windsor," le public éprouve le même sentiment que lorsque le joaillier dit "Sterling."

Cela veut dire petits profits en tout temps.

Gros profits en fin de compte.

Naturellement vous en tenez.

CANADIAN SALT CO., Limited,

Windsor, Ont.

SAINDOUX

"CORONA"

Bouilli et Clarifié en Chaudière.

Mis en boîtes de fer-blanc de toutes les grandeurs, ainsi qu'en blocs de 1 lb.

Paquet propre et commode.

Bon article pour l'épicier.

Coupé d'avance, pas de pertes.

DEMANDEZ LES PRIX.

The Montreal Packing Co.

LIMITED

MONTREAL, P. Q.

Quand vous Achetez

**des Pruneaux de Californie,
des Fruits Evaporés,
des Raisins Epépinés,
des Raisins de Muscat en Vrac,**

Etc

Spécifiez

La Marque

La Marque

"PANSY" et "DAPHNE"

Toujours de la plus Haute Qualité.

Empaquetés par

Guggenlime & Company,

San Francisco, Cal.

AGENTS:

ROSE & LAFLAMME, Montréal.

J. H. DUNLOP, Moncton, N.B.,

E. D. ADAMS, Halifax, N.E.

Epicerie, Provisions, Vins et Liqueurs.

REVUE DES MARCHES

COMMERCE

La température un peu froide pour la saison, cette semaine, n'a cependant pas affecté les affaires qui, dans l'ensemble, sont très satisfaisantes. On se plaint un peu de la lenteur des paiements, mais le même fait a lieu tous les ans à cette époque.

D'après les renseignements recueillis au milieu d'août par le gouvernement provincial, on peut prévoir que les récoltes en général, dans la province de Québec, seront plutôt bonnes. Dans l'Ouest, des gelées toute récentes ont causé quelque dommage, mais, à moins d'accident, on peut compter sur une bonne récolte de grains, si on en juge par des dépêches qui indiquent en certaines sections des rendements de 20 et plus de minots de blé à l'acre.

Avec de bonnes récoltes et de bons prix, comme ceux qui ont actuellement cours, nous verrons la fin de la seule cause qui puisse enrayer momentanément les progrès du commerce; cette année, c'est la rareté de l'argent. Avec l'exportation sur une grande échelle des grains de l'Ouest, le marché monétaire sortira vite de ses embarras actuels et le développement des ressources du pays reprendra naturellement la marche ascendante qui, depuis une dizaine d'années, s'est poursuivie sans relâche.

FINANCES

Les banques suivantes paieront, le 1er octobre, à leurs actionnaires un dividende trimestriel pour le trimestre finissant le 30 septembre, savoir:

Royal Bank of Canada, 2 1/2 pour cent.
Bank of Nova Scotia, 3 pour cent.

* * *

D'après un télégramme de New-York, l'agence de la Banque de Montréal à New-York aurait dirigé \$750,000 en monnaie d'or sur le Canada, cette semaine.

* * *

La Bourse de New-York sera fermée samedi prochain, 31 août, et lundi, le 2 septembre.

* * *

On peut juger de la situation du marché monétaire par le fait suivant:

La Cité de Winnipeg, pour un emprunt de \$300,000 remboursables en six paiements de \$50,000 à demande, le premier

QUEBEC STEAMSHIP CO.

LIMITÉE.

New-York, Bermudes et Indes Occidentales.

Lignes de la Malle Royale.
Partant de la jetée 47, North River, New-York.

De New-York aux Bermudes.

Le BERMUDIAN, 5530 tonnes,
4, 14 et 25 Septembre, à 11 a. m.

De New-York aux Indes Occidentales.

St-Thomas, Ste-Croix, St-Kitts, Antigua, la Guadeloupe, St-Domingue la Martinique, Ste-Lucie, la Barbade et Demerara.

Steamer *Guiana*, 31 Août à midi.

On peut se procurer des tickets dans tous les principaux bureaux de tickets.

Pour fret, passage et assurance, s'adresser à A. E. Outerbridge & Co., 29 Broadway, New-York. Arthur Ahern, Secrétaire, Québec.

J. G. BROCK & CO. AGENTS,
211, Rue des Commissaires, Montréal.

LIGNE

ELDER DEMPSTER

POUR NASSAU, CUBA ET LE MEXIQUE

S.S. "SOKOTO," vers le 20 Août.

Pour retenir un passage, s'adresser à

ELDER, DEMPSTER & CO.,
MONTREAL

W. H. Henry, N. L. Lusher,
Edifice Imperial Bank. 178, St Jacques

POUR LE SUD-AFRICAIN

S.S. "ASHANTI" le 25 Août et
S.S. "MELVILLE" le 25 Septembre.

Pour taux de fret, etc., s'adresser à

ELDER, DEMPSTER & CO.,
Edifice Board of Trade
Montreal

Alphonse Ledue Marchand de Grains

Successeur de et de Produits.

Leduc & Daoust EN Gros et à Commission

Spécialité: Beurre, Fromage, Œufs et Patates

Avances libérales faites sur consignations.

Correspondance sollicitée.

1217 ET 1219 RUE ST-JACQUES, MONTREAL.

paiement ne pouvant être appelé avant trois mois de la date du complet versement de la somme de \$300,000 par la Loan & Trust Co. of Canada, devra payer un taux d'intérêt de 6 1/4 p. c. C'est de l'argent cher pour une municipalité, et il faut croire que la Cité de Winnipeg a un besoin urgent d'argent pour que le Conseil Municipal consente à payer un taux aussi dur.

* * *

A la bourse de Montréal, le ton a été meilleur et l'activité plus grande cette semaine. La plupart des valeurs ont été inscrites en hausse à la cote et le compartiment des valeurs industrielles a fait bonne figure au double point de vue de l'activité et des gains. La Dominion Steel a été particulièrement en évidence sous ce double rapport.

Voici les différences survenues depuis notre dernière revue:

Gains.—Can. Pac. Ry., 5 1/2; Soo (com.), 1; Detroit United Ry., 1; Illinois Traction (préf.), 1-2; Montreal Street (nouveau), 4 1-2; Sao Paulo (com.), 7 1-4; Toronto Rys., 3; Twin City Rapid Transit, 5 1-4; Mackay (com.), 3 3-4; Mackay (préf.), 3 3-4; Mexican L. & P., 3-8; Montreal L. H. & P., 7-8; Rio de Janeiro L. & P., 1-8; Dom. Coal (com.), 2 1/2; Dom. Textile (com.), 3; Dom. Iron & Steel (com.), 3 1-2; Dom. Iron & Steel (préf.), 1 1-2; Lake of the Woods (com.), 1; Nova Scotia Steel (com.), 2 3-4.

Pertes.—Duluth (com.), 3; Tri-City (com.), 2 1-2; Bell Telephone, 1; Montreal Telegraph, 1-2; Dom. Coal (préf.), 2 1-2; Lake of the Woods (préf.), 1 1-2; Laurentide Pulp (com.), 3; Ogilvie Flour Mills (préf.), 2.

Nous donnons la cote de la dernière transaction pour chacune des valeurs ci-après:

Chemins de fer

Can. Pac. Ry.	169
Duluth S. S. & A. Ry. (com.)	10
Duluth S. S. & A. Ry. (préf.)	40 1/2
Minn. St. Paul & Soo (com.)	97
Minn. St. Paul & Soo (préf.)	125 1/2

Tramways

Detroit United Ry.	64
Halifax Electric Transit	96 1/2
Hamilton Electric Ry.	92
Havana Electric Ry. (com.)	23
Havana Electric (préf.)	73 3/4
Illinois Traction (préf.)	80 1/2
Montreal Street Ry.	191
Montreal Street (nouveau)	190
Ohio Traction	24 1/2
Sao Paulo (com.)	114 1/4
Sao Paulo (préf.)	137

Sao Paulo (nou.)	134 1/2
St. John Railway	105
Toledo Railways	23 3/4
Toronto Railways	101
Tri-City (com.)	80
Tri-City (préf.)	90
Trinidad Railway	75 1/4
Twin City Rapid Transit (ex-div.)	91
West India Electric [com.]	50
Winnipeg Electric Street Railway (com.)	165 1/4
Winnipeg Electric Ry. [préf.]	116

Télégraphes, etc.

Bell Telephone	129
Mackay (com.)	63 3/4
Mackay (préf.)	64 1/4
Montreal Telegraph	157

Divers

Can. North West Land (com.)	435
Can. North West Land (préf.)	99 1/2
Mexican Light & Power	41 3/8
Montreal L. H. & P.	91 1/4
Montreal Loan and Mortgage	133 1/2
Richelieu & Ontario Nav.	62 1/2
Rio de Janeiro L. & P.	42 1/4
Windsor Hotel	107 1/2

Valeurs Industrielles

Auto Ry. Signal	50
Packers (com.)	68
Packers (préf.)	75
Canadian Converters	59 3/8
Canadian General Electric	127
Dom. Coal (com.)	46 1/2
Dom. Coal (préf.)	97 1/2
Dom. Textile (com.)	45
Dom. Textile (préf.)	83
Dom. Iron & Steel (com.)	22
Dom. Iron & Steel (préf.)	54 1/2
International Coal [com.]	85
Intercolonial Coal (préf.)	90
Lake of the Woods (com.)	69 1/2
Lake of the Woods (préf.)	104 1/2
Laurentide Pulp (com.)	87
Laurentide Pulp (préf.)	99 1/2
Magdalen Islands (com.)	31 1/2
Magdalen Islands (préf.)	71 5/8
Montreal Coal	90
Montreal Cotton	125
Montreal Steel Works (com.)	96
Montreal Steel Works (préf.)	94
Nova Scotia Steel (com.)	65 1/2
Nova Scotia Steel (préf.)	111
Ogilvie Flour Mills [com.]	180
Ogilvie Flour Mills (préf.)	112
Penmans (préf.)	80
Shawinigan W. & P.	45

Bons et obligations

Bell Telephone	106
Cable	96 1/2
Detroit United	99 1/2
Dominion Textile, D.	89
Dominion Textile, C.	88
Dominion Textile, B.	89
Dominion Textile, A.	88 1/2
Dominion Textile [fractions]	105
Dominion Coal	97
Dominion Cotton	92 1/2
Dom. Iron & Steel	69 3/4
Halifax Traction	100
Havana Electric	85
Intercolonial Coal	95
Keewatin Mills	101
Lake of the Woods	100
Laurentide Pulp	104 1/4
Magdalen Islands	94
Mexican Electric L. & P.	78
Mexican Electric	72
Montreal Light, Heat & Power	97
Montreal Steel Works	101
Montreal Street Railway	101
Nova Scotia Steel	107
Nova Scotia Con.	100
Ogilvie Flour Mills	116
Montreal Street Railway	102 1/2
Price Bros.	104 1/2

Capital autorisé \$1,000,000.00

Dépôt Complet au
Gouvernement du Canada.

Réserve exigée par le Gouvernement entièrement couverte.

OTTAWA FIRE
Insurance Company

Bureau Principal : **OTTAWA, CANADA**

Succursale à Montréal :
Salle 19, 112 rue St-Jacques
Coin Place d'Armes

C. C. PICKERING,
Agent Résident.

Rappelez-vous que l'éclat de vos yeux et la force de votre main ne paraissent pas dans les mots écrits. Prenez tous les moyens possibles pour que vos annonces reçoivent un accueil favorable.

GRAND TRUNK RAILWAY SYSTEM

VOYAGES DE FIN DE SEMAINE A BON MARCHÉ

DEPART—Le Samedi ou le Dimanche par n'importe quel convoi.
RETOUR—Jusqu'au Lundi par n'importe quel convoi, comme suit :

Abenakis Spring	\$3.00
Beloil	.80
Bluff Point (Cliff Haven, N.-Y.)	2.80
Burlington, Vt.	3.05
Cornwall	2.15
Highgate Springs, Vt.	1.85
Hemmingford	1.20
Howick	1.10
Huntingdon	1.50
Laprairie	.50
Massena Springs	2.05
Parc Otterburn, y compris une admission au Parc	.95
Ormstown	1.35
Plattsburgh, N.-Y.	2.65
Québec	4.90
Rouse's Point	1.70
Sherbrooke	3.30
Ste Anne de Bellevue	.75
St Hyacinthe	1.30
St Jean	1.00
St Rémi	.75
Rivière Beaudette	1.45
Vandreuil	.80
Ottawa	x3.60
Ottawa	13.45

Aussi plusieurs autres endroits.

† Bons, tout en chemin de fer, samedi ou dimanche. Retour jusqu'au lundi, train du matin seulement.
x Bons pour aller le samedi par le G. T. R. à Lachine, de là par le vapeur de la O. R. N., à Ottawa. Retour tout en chemin de fer.

Service de Convoi, Portland et Old Orchard

Les trains quittent Montréal tous les jours à 8.00 a.m. et 8.15 p.m. Élegant wagon salon-café sur les trains de jour entre Montréal et Portland. Wagon-Salon-Pullman sur trains du jour et wagons-lits sur ceux de nuit entre Montréal et Old Orchard.

BUREAU DES BILLETS POUR LA VILLE
137 rue St Jacques. Téléphones Main 460 et 461 ou à la Gare Bonaventure.

Rio de Janeiro L. & P.	70
Sao Paulo	92 1/2
St. John Railway	103 1/4
Winnipeg Electric Street Ry.	100

REVUE GENERALE

EPICERIES

L'état des affaires est très satisfaisant dans le commerce d'épicerie; les commerçants de gros sont d'accord pour dire que la demande pour l'assortiment général est active. Quant à la collection on sent le ralentissement habituel des paiements à cette époque de l'année.

SUCRES

La demande est seulement passable; les prix sont sans changement. A New-York, les centrifuges ont été avancés de 3c. par 100 lbs.; la demande pour les raffinés s'est beaucoup améliorée, les prix sont plus fermes avec tendance à la hausse.

Nous cotons:

Extra granulé . sac 100 lbs.	4.35
Extra granulé baril	4.40
Extra granulé 1-2 baril	4.55
Extra granulé, balle 5 x 20	4.45
Extra ground baril	4.80
Extra ground bte 50 lbs.	5.00
Extra ground 1-2 bte 25 lbs.	5.20
No 1 Yellow baril	4.00
No 1 Yellow, sac 100 lbs. net	3.95
No 2 Yellow baril	4.10
No 3 Yellow baril	4.20
Powdered baril	4.60
Powdered bte 50 lbs.	4.80
Paris Lumps bte	5.25
Paris Lumps 1-2 bte 50 lbs.	5.35
Paris Lumps 1-4 bte 25 lbs.	5.55
Paris Lumps, bte 5 lbs., bte	0.35
Sucres bruts cristallisés	3.50 4.00
Sucres bruts non cristallisés	3.25 3.40

SIROPS DE TABLE

Nous cotons:

Quarts lb.	0.03
1-2 quarts lb.	0.03 1/2
1-4 quarts lb.	0.03 1/4
Seaux de 38 1/2 lbs. le seau	1.60
Seaux de 25 lbs. le seau	1.15
Canistres 2 lbs., 2 oz. à la cse, cse	2.25
Canistres 5 lbs., 1 oz. à la cse, cse	2.55
Canistres 10 lbs., 1/2 oz. à la cse, cse	2.50
Canistres 20 lbs., 1/4 oz. à la cse, cse	2.45

GLUCOSE

Nous cotons en:

Baril, par 100 lbs.	3.15
Quarts, par 100 lbs.	3.30
1-2 Quart, par 100 lbs.	3.45

MELASSES

Les livraisons des ordres pris pour la marchandise à arriver semblent être maintenant terminés. Il y a peu ou pas d'ordres nouveaux. Les prix sont sans changements.

Le gal.

Barbade choix tonne	0.29	0.31
Barbade . . tierce et quart	0.31 1/2	0.33 1/2
Barbade demi qt.	0.32 1/2	0.34 1/2
Barbade, fancy tonne	0.00	0.32 1/2
Barbade, fancy quart	0.00	0.35

THES

Les acheteurs semblent se résigner à payer les prix auxquels les thés sont maintenant cotés et même un certain nombre d'épiciers ayant confiance dans le marché ne craignent pas d'acheter des

lots de quelque importance. La demande s'est, en conséquence, améliorée.

On a reçu encore cette semaine des thés de la deuxième récolte du Japon; ces thés se vendent depuis 35c. la lb. environ.

La troisième récolte au Japon a été faible commé quantité et bonne commé qualité.

On peut juger de la situation du marché par ce fait qu'il faut actuellement payer 19 1-2c. pour des thés qu'on pouvait avoir l'an dernier pour 16 1-4c.

EPICES PURES, GRAINES ET SEL

Assez bonne demande; toutefois, vu la saison des marinades, les ventes pourraient être plus accusées. Les prix sont fermes pour toutes les épices en général. On cote la graine de lin non moulue à une avance de 1-2c. par livre.

Nous cotons:

Allspice, moulu	lb.	0.12	0.17
Anis	"	0.10	0.15
Canary Seed	"	0.04½	0.05
Cannelle, moulue	"	0.16	0.18
Cannelle en mattes	"	0.14	0.20
Clous de girofle moulus	"	0.18	0.23
Clous de girofle ronds	"	0.23	0.25
Crème de tartre	"	0.20	0.24
Gingembre moulu	"	0.13	0.16
Gingembre en racine	"	0.20	0.22
Graine de lin	"	0.04½	0.05
Macis moulu	"	0.75	0.80
Mixed Spice moulu	"	0.17	0.22
Muscade blanchie	"	0.30	0.40
Muscade non blanchie	"	0.30	0.60
Pimento [Jamaïque]	"	0.09	0.12
Piments [clous ronds]	"	0.09	0.11
Poivre blanc rond	"	0.20	0.24
Poivre blanc moulu	"	0.23	0.26
Poivre noir rond	"	0.15	0.18
Poivre noir moulu	"	0.15	0.18
Poivre de Cayenne pur	"	0.20	0.25
Whole Pickle Spice	"	0.13	0.16
Sel fin	quart, 3 lbs.	2.90	
Sel fin	quart, 5 lbs.	2.80	
Sel fin	quart, 7 lbs.	2.75	
Sel fin	1-4 sac, 56 lbs.	0.00	0.40
Sel fin	sac, 2 cwts	0.00	1.20
Sel fin en quart de 280 lbs.:			
Ordinary fine	....	1.70	
Fine	....	2.00	
Dairy	....	2.10	
Cheese	....	2.20	
Sel gros	sac	0.60	

VINAIGRE

Nous cotons:

Bollman, cruches paillées, 4 gall. imp.	cruche	0.00	2.20
Domestique, triple, cruches paillées, 4 gal? imp.	cruche	0.00	2.00
72 grains	le gall.	0.00	0.29
88 grains	le gall.	0.00	0.25
118 grains [proof]	le gall.	0.00	0.32

Escompte 10 p. c. sur les trois dernières qualités.

LEGUMES SECS

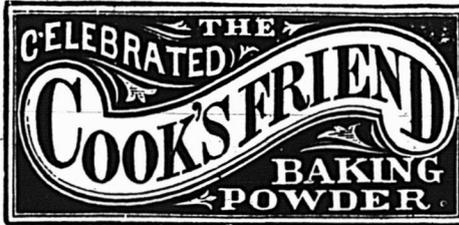
Nous cotons:

Fèves de Lima	la lb.	0.07	0.07½
Fèves blanches, le minot	..	1.65	1.80
Fèves blanches	la lb.	0.02½	0.03½
Pois verts No 1,	la lb.	0.02½	0.03
Pois à soupe No 1, jaunes	le minot	1.15	1.20
Pois fendus	sac	0.00	2.65
Pois fendus	lb.	0.00	0.03
Blé-d'Inde à soupe, cassé, sac		2.75	3.00
Blé-d'Inde à soupe, cassé, lb.		0.02½	0.03

ORGE

Nous cotons:

Orge mondé (pot), sacs	..	0.00	2.40
Orge mondé (pot), barils	..	0.00	5.00
Orge perlé (pearl) sacs	..	0.00	3.75



C'EST une marchandise honnête et juste l'article pour créer ou étendre un courant d'affaires. Les meilleurs épiciers se font un devoir d'en tenir toujours en stock.

VOIR LES COTATIONS DANS NOS PRIX COURANTS

Il y a, aujourd'hui, autant de chances que jamais de faire de l'argent au moyen d'une publicité judicieuse—comme question de fait, il y en a davantage.

Vernis de haut grade Médaille d'Or Paris 1900.

Poli Diamond, Noir Peerless, Boulevard Russet, Noir et Tan Eureka, Liquide et Pâte combinés "VIT en Noir et Tan.

Manufacturés au Canada. Demandez nos prix.

American Dressing Co. MONTREAL.

Si un homme réfléchi ne peut pas trouver quelque satisfaction dans son commerce, il ferait mieux de se chercher quelque autre occupation.

CHEMIN DE FER DE QUEBEC ET DU LAC ST-JEAN

LA NOUVELLE VOIE DU SAGUENAY

De Québec au Lac St-Jean et Chicoutimi par le CHEMIN DE FER DU LAC ST-JEAN et retour à Québec par les vapeurs du Saguenay.

HOTEL DU LAC ST-JOSEPH LAC ST-JOSEPH

A 50 minutes seulement de Québec. Ouverture le 15 juin 1907. Canotage, Pêche, Grève magnifique pour les bains, Terrains de Golf, Lawn Tennis, etc.

Orchestre excellent, bon service de trains. S'adresser à JULIAN E. PRIEST, Gérant, au CHEMIN DE FER DU LAC ST-JEAN, Québec.

Un magnifique guide illustré gratis sur demande à ALEX. HARDY, Agent Général des Passagers, Québec.

RIZ

Nous cotons:

Riz importés.

Riz Patna, No 1	la lb.	0.04½	0.04½
Riz Caroline	..	0.10½	0.12
Riz moulu	..	0.04	0.06
Riz soufflé [puffed] caisse de 36 paquets de 2 pintes	..	..	2.90
Riz soufflé [puffed] en barils de 30 lbs., la lb.	..	0.20	0.22
Riz décortiqués au Canada:			
Qualité B, suivant quantité et emballage	..	3.20	3.40
Qualité CC, suivant quantité et emballage	..	3.10	3.30
India Bright [sac de 250 lbs.]	..	3.40	3.50
Luster	..	3.55	3.62½
Polished Patna	..	0.00	3.75
Mandarin Patna	..	4.15	4.25
Impérial Glacé Patna	..	4.40	4.50
Japan glacé	..	4.30	4.40
Crystal Japan	..	4.65	4.75
Snow Japan	..	4.80	4.90
Japan Ice Drips	..	4.90	5.00

FARINES ET PATES ALIMENTAIRES

Nous élargissons nos cotes du tapioca Seed et du tapioca Pearl qui se font rares sur place; quelques maisons ont avancé leurs prix et il est probable que d'autres ne tarderont pas à suivre.

Nous cotons:

Farine d'avoine granulée sac	....	2.75	
Farine d'avoine Standard, sac	....	2.75	
Farine d'avoine fine	sac	....	2.75
Farine d'avoine roulée, baril	4.50	4.75	
Farine d'avoine roulée, sac	2.40	2.50	
Farine d'avoine roulée, pochette de 6 lbs.	..	0.21	0.22
Farine de Sarrasin	..	2.30	2.40
Farine de blé-d'Inde ord. sac	1.65	1.75	
Farine de blé-d'Inde [gold dust], sac	2.00	2.10	
Farine de blé-d'Inde [gold dust], baril	4.00	4.25	
Vermicelle, macaroni et spaghetti canadiens, en vrac, boîtes de 5 et 10 lbs., la lb.	..	0.04½	0.05
barils, de 75 lbs., la lb.	..	0.04	0.04½
Vermicelle, macaroni, spaghetti, pâtes assorties: alphabet, chiffres, animaux, nouilles, coudes, importées en vrac, la lb.	..	0.06½	0.07
en paquets de 1 lb., la lb.	..	0.07½	0.11½
Tapioca pearl, la lb.	..	0.08	0.08
Tapioca seed	..	0.07½	0.08½
Tapioca flake, la lb.	..	(manque)	
Sagon	la lb.	0.06	0.07½

FRUITS SECS

Il y a peu de stocks et, par conséquent, peu d'affaires, sauf pour les pruneaux dont la demande est assez active. Il reste très peu de raisins de Valence sur le marché. Bien qu'il n'y ait pas de changement, les prix des noix écalées sont plus fermes.

Les raisins secs d'Australie qui ont fait pour la première fois leur apparition sur le marché ont été rapidement enlevés au prix de 7 1-2c. environ. C'est un bon article bien emballé et d'une qualité à peu près comparable à celle des raisins de Valence Selected. Les grains sont de moyenne grosseur avec peau un peu épaisse et pépins un peu gros, mais bien sucrés et savoureux. La récolte de ces raisins a été peu importante; on l'estime à 6,000 caisses.

Dattes et Figues

Dattes en vrac	lb.	0.04½	0.05
Dattes en pqts. de 1 lb.	lb.	0.04	0.06½
Figues, Smyrne, bte 10 lbs., 3 cour.	..	0.00	0.00

Figues, Smyrne, bte 10 lbs., 4 cour. lb.	0.06½	0.07
Figues, Smyrne, bte 10 lbs., 5 cour. lb.	0.07	0.09
Figues, Smyrne, bte de 10 lbs., 6 cour. lb.	0.08½	0.11
Figues, Smyrne, bte de 1 lb.	0.07½	0.08
Figues en matras, 33 lb. en- viron matre	1.20	1.30
Pruneaux	lb.	lb.
Pruneaux Californie 30/40 . . .	0.10	0.11
Pruneaux Californie 40/50 . . .	0.08	0.10
Pruneaux Californie 50/60 . . .	0.07	0.08
Pruneaux Californie 60/70 . . .	0.06½	0.07½
Pruneaux Californie 70/80 . . .	0.06	0.07
Pruneaux Californie 80/90 . . .	0.05½	0.06½
Pruneaux Californie 90/100 . . .	0.05	0.05½
Pruneaux Californie, bte de 3 lbs. lb.	0.20	0.21
Pruneaux Californie, bte de 1 lb. bte	0.07½	0.08
Pruneaux d'Orégon 30/40 . . .	0.11	0.13
Pruneaux d'Orégon 40/50 . . .	0.07½	0.08
Pruneaux d'Orégon 50/60 . . .	0.06½	0.07½
Pruneaux d'Orégon 60/70 . . .	0.06½	0.07
Pruneaux d'Orégon 70/80 . . .	0.05½	0.06½
Pruneaux d'Orégon 80/90 . . .	0.05½	0.06
Pruneaux d'Orégon 90/100 . . .	0.05½	0.05½
Pruneaux d'Orégon 100/plus	0.00	0.04½
Pruneaux Orégon, btes de 10 lbs., 60 fruits à la lb., bte	....	0.75
Raisins de Corinthe	lb.	lb.
Corinthe Amalias	0.07½	0.08½
Corinthe Fillatras	0.07	0.08
Corinthe Vostizzas	0.08	0.09
Corinthe nettoyés - par lb.	0.07	0.08½
Raisins de Malaga	bte.	bte.
3 couronnes bte	2.50	3.00
4 couronnes bte	....	3.50
5 couronnes bte	....	4.00
6 couronnes bte	....	5.00
8 couronnes bte	....	6.00
3 couronnes ½ bte	....	0.75
4 couronnes ½ bte	....	0.90
6 couronnes ½ bte	....	1.25
8 couronnes ½ bte	....	1.50
Raisins Sultanas.	lb.	lb.
Sultanas, qualité choix . . .	0.13½	0.16
Sultanas de Californie foncés	....	0.09
Raisins de Valence	lb.	lb.
Valence fine off Stalk . . .	0.07	0.07½
Valence fine off Stalk.. 1-4 boîte	0.08	0.09
Valence Selected	0.08½	0.09
Valence Layers	0.08½	0.09
Valence on Stalk sacs 100 lbs (manque)	....	....
Raisins de Californie		
Epépinés, paq. 1 lb.	0.12½	0.13½
Epépinés, paq. 12 oz.	0.11	0.11½
Noix et Amandes	lb.	lb.
Amandes Tarragone	0.14	0.15
Amandes Valence écalées . . .	0.32	0.34
Avelines	0.12	0.13
Noix Grenoble Mayette . . .	0.09½	0.11½
Noix Marbot	0.12	0.13
Noix Bordeaux écalées . . .	0.24	0.26
Noix du Brésil	0.16	0.17
Noix Pécans polies, moyennes	0.19	0.21
Noix Pécans polies, Jumbo	0.22	0.23
Noix Pécans cassées . 1 lb.	0.00	0.00
Peanuts	0.09	0.14
Fruits évaporés		
Abricots lb.	0.23	0.30
Nectarines lb.	0.17	0.20
Pêches	0.23	0.25
Poires	0.16	0.21½
Pommes tranchées évapo- rées . . . btes de 50 lbs.	0.18	0.09½
Pommes évaporées, caisse 40 lbs. carton 2 lbs.	0.08½	0.10½
Pelures de fruits	lb.	lb.
Citron lb.	0.11½	0.12½
Orange lb.	0.11½	0.13
Citronnelle lb.	0.20	0.22

Pour la qualité et la pureté,
achetez l'

Extra Granulé

Et les autres sucres raffinés
de la vieille marque de
confiance



Manufacturé par
The Canada Sugar Refining Co.
LIMITÉE.
MONTREAL.

Il n'est jamais trop
tot pour commencer.

Si vous ne tenez pas déjà nos marchan-
dises de haute classe, il est temps main-
tenant de commencer. Nos liges rap-
portent des profits, et leur variété infi-
nie vous donne du choix.

**Les Lunch Tongue,
Langue de Bœuf,
Jambon en Pot,
Devilled Tongue**

de **CLARK**

sont des spécialités à pousser pendant
cette température chaude. Ecrivez-
nous et nous vous les fournirons immé-
diatement.

WM. CLARK,
MONTREAL.

CONSERVES ALIMENTAIRES
Conserves de légumes

La demande est passable; les prix sont
très fermes.

En pois Canadiens, les empaqueteurs
livreront la totalité des commandes, mais
après livraison, il leur restera bien moins
de marchandises en mains que l'an der-
nier.

Les marinades en seaux se vendent à
une avance de 10c. par gallon; on cote:
1 gallon, 75c.; 2 gallons, 65c. le gallon;
3 gallons, 62 1-2c. le gallon et 5 gallons,
55c. le gallon.

Les fèves au lard marque "Log Cabin"
ont été avancées de 5c. par doz., le prix
actuel est de \$1 la doz.

Nous cotons:

Asperges entières importées, suivant format doz.	4.40	6.00
Asperges (Pointes) 2 lbs. doz.	3.75	3.77½
Baked Beans, sans sauce, 1 lb.	0.45	0.50
Baked Beans, sans sauce, 2 lbs.	0.75	0.80
Baked Beans, sans sauce, 3 lbs.	0.95	1.00
Baked Beans, avec sauce, 1 lb.	0.45	0.50
Baked Beans, avec sauce, 2 lbs.	0.75	0.85
Baked Beans, avec sauce . 3 lbs.	0.95	1.00
Blé-d'Inde 2 lbs. doz.	0.92½	0.95
Blé-d'Inde en épis gal.	4.65	5.00
Champignons boîte	0.22	0.30
Citrouilles 3 lbs. doz.	0.92½	0.95
Citrouilles gal.	3.00	3.02½
Epinards 2 lbs. doz.	1.50	1.52½
Epinards 3 lbs. do.	2.00	2.02½
Epinards gallon doz.	5.15	5.17½
Haricots verts importés. bte	0.12½	0.16
Haricots verts canadiens doz.	0.90	0.92½
Haricots jaunes can. doz.	1.00	1.02½
Haricots Lima 2 lbs.	1.30	1.32½
Haricots "Midget" jaunes et verts doz.	0.00	1.30
Macédoine de légumes. bte	0.12½	0.16
Okra, 3 lbs. doz.	0.00	2.50
Petits pois frs., mi fins, bte	0.11	0.12
" " fins "	0.13	0.14
" " ext. fins "	0.15	0.16
" " surfins "	0.17	0.18
Pois canadiens [English garden) 2 lbs. doz.	0.90	0.92½
Pois canadiens [Early June], 2 lbs. doz.	1.00	1.02½
Pois canadiens [Sweet wrin- kled) 2 lbs. doz.	1.05	1.07½
Pois canadiens [Fine French] 2 lbs. doz.	1.35	1.37½
Pois Simcoe [Petits Pois très fins) 1 lb. doz.	1.05	0.07½
Succotash 2 lbs. doz.	1.27½	1.30
Tomates, 1 gallon doz.	3.60	3.62½
Tomates 3 lbs. doz.	1.15	1.20
Tomates Royal 3 lbs. doz.	0.00	1.15
Truffes doz.	4.80	5.00

Conserves de fruits

La demande pour conserves de fruits
est un peu plus active que celle pour
conserves de légumes.

Les fraises en sirop ont été ramenées à
l'ancien prix.

Certaines marques de confitures, ge-
lées et marmelades en seaux ont été
avancées de 1-2c. par lb. et se vendent
7 1-2c. la livre.

Nous cotons:

Abricots de Californie, 2 1-2 lbs. doz.	0.00	3.50
Ananas coupés en dés 1 1-2 lb.	0.00	1.50
Ananas entiers importés, 2 1-2 lbs.	1.80	2.25
Ananas tranchés [emp. Can.] 2 lbs. doz.	2.00	2.02½
Ananas râpés [emp. Can.] 2 lbs. doz.	2.10	2.12½

Ananas entiers [emp. Can.]	2½ lbs....doz	2.80	2.82½
Bluets	2 lbs....doz	0.00	0.85
Cerises noires sans noyaux	2.25	2.27½	
Cerises rouges sans noyaux	2.25	2.27½	
Cerises blanches sans noy.	2.40	2.42½	
Cerises rouges avec noyaux	1.75	1.77½	
Cerises blanches avec noy.	1.90	1.92½	
Fraises en sirop 2 lb....doz	2.25	2.27½	
Fraises [confitures]			
	2 lbs....doz	2.50	2.52½
Fraises Américaines			
	1 lb....doz	0.00	1.60
Framboises	2 lbs....doz	2.25	2.50
Framboises (solid pack).gal.	10.50	10.52½	
Gadelles rouges [solid pack],			
	gall.	0.00	7.65
Gadelles rouges (Standard)	gal.	5.40	
Gadelles noires (Solid pack)	gal.	8.40	
Groseilles	2 lbs....doz	2.25	2.27½
Mûres	2 lbs....doz	1.77½	1.80
Olives en jarres, 1 gal. . gal.	0.00	1.45	
Olives en jarres, 2 gal. . gal.	0.00	1.35	
Olives en jarres, 5 gals. .gal.	0.00	1.30	
Pêches jaunes . 2 lbs....doz	2.15	2.20	
Pêches jaunes, 2½ lbs....doz	0.00	2.75	
Pêches jaunes . 3 lbs....doz	3.20	3.25	
Pêches peléesgal.	4.65	4.67½	
Poires [Flemish Beauty]			
	2 lbs....doz	1.65	1.67½
Poires [Flemish Beauty],			
	3 lbs....doz	2.15	2.17½
Poires [Bartlett] 2 lbs....doz	1.80	1.82½	
Poires [Bartlett] 2½ lbs....doz	2.20	2.22½	
Poires [Bartlett] 3 lbs....doz	2.35	2.37½	
Poires [pie peeled], gallon,			
	doz	4.00	4.02½
Pommes	3 lbs....doz	1.10	1.15
Pommesgallon....doz	2.90	2.92½	
Prunes lombard 2 lbs....doz	1.37½	1.40	
Prunes lombardgallon	0.00	3.57½	
Prunes de Californie,			
	2 1-2 lbs.... doz	0.00	2.75
Prunes Greenagage,, 2 lbs. doz	1.40	1.42½	
Prunes Greengage, 3 lbs.,			
	doz.	0.00	1.80
Prunes Greengage, gallon . .	3.35	3.87½	
Rhubarbe	2 lbs....doz	1.17½	1.20
Rhubarbe	3 lbs....doz	1.95	1.97½
Rhubarbegallon....doz	0.00	2.77½	

Conserves de viandes

La saison est maintenant bien avancée pour la vente de ces conserves et la demande va en diminuant. Les prix sont sans changement.

Prix à la doz de boîtes
Amér. . Canad.

Corned beef	1 lb.	1.75	1.40	1.50
Corned beef	2 lb.	3.25	2.50	2.60
Corned beef	6 lb.	10.50	7.50	7.65
Corned beef	14 lb.	24.00	17.50	0.00
Canard dé-				
ossé	1 lb	3.10	3.20	
Dinde désossée	1 lb	3.10	3.20	
Dinde rôtie.	1½ lb	3.20		
Dindes rôties	2 lb	3.50		
English Brawn	2 lb	3.20	2.60	
Lang. de boeuf, 1½ lb	8.25	7.25	7.50	
Lang. de boeuf, 2 lb	9.75	7.80	8.00	
Lang. de boeuf, 2½ lb	12.60	8.35	8.75	
Lunch Tongues	1 lb	4.00	3.10	3.30
Lunch Tongues	2 lbs	8.25	6.60	6.75
Mince Meat, en seau . lb.	0.07½	0.08		
Mince Meat, en seau, imp.	0.16	0.00		
Oies désossées				
rôties.	1½ lb	3.00		
Pieds de co-				
chon	1½ lb	0.00	2.40	
Pieds de co-				
chon désos-				
sés	1 lb	2.00	1.65	
Poulets désos-				
sés	1 lb	3.10	3.20	
Poulets rôtis	2 lb	3.50		
Poulets [giblets]	2 lb	2.00		
Pâtés foie gras		1.00	1.40	

Les Epiciers de Détail et les Magasins Généraux peuvent vendre facilement 2 à 5 boîtes de



FLY PADS
DE
WILSON

chaque été.

Tous les Meilleurs Clients en ont Besoin.

Les personnes répondant aux annonceurs voudront bien mentionner qu'elles ont vu leur annonce dans "LE PRIX COURANT."

La Compagnie Chimique Kinot
Limitée

...Manufacturiers et Importateurs de...
Produits Chimiques et Pharmaceutiques

Propriétaires des Spécialités Kinot

527 NOTRE-DAME EST, MONTRÉAL

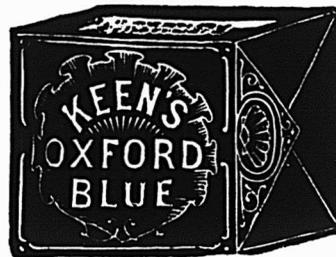
OUVERTURE DES CLASSES

FOURNITURES CLASSIQUES
LIVRES CLASSIQUES

Cahiers d'Exercices, papier qualité supérieure, nouvelles couvertures.
Papier Écolier.
Blocs Notes.
Papier à Lettres et à Billets.
Boîtes de Papeterie.
Plumes Blauzy Pouré & Co.
Crayons de Mine Nopitsch.

Demandez échantillons et prix à

La Cie J.-B. Rolland & Fils,
6 à 14 Rue St-Vincent, Montreal, P. Q.



Votre ordre!

Est-il placé pour

Le Bleu **Keen's Oxford.**

Le Meilleur Bleu au monde.

Sliced dried
beef 1 lb 3.75 3.00 3.25

Conserves de poissons

La demande est active pour le saumon et les sardines et assez bonne pour les autres sortes de poissons.

Le saumon des marques Horse Shoe ou Clover Leaf se vendent 2 1-2c. de moins que nos côtes ci-dessous par doz. pour une quantité de 5 caisses d'une même marque.

Nous cotons:

Anchois à l'huile [suivant format]	doz.	1.60	4.50
Caviar	1-8 lb. doz.	3.75	3.90
Caviar	1-4 lb. doz.	7.25	7.40
Caviar	1-2 lb. doz.	14.00	14.25
Caviar	1 lb. doz.	27.00	27.50
Clams	1 lb. doz.	0.95	1.10
Crevettes [Shrimps]			
boîtes	1 lb.	1.50	
Crevettes (Shrimps)			
boîtes	2 lbs.	2.75	
Crevettes séchées . 1½ lb.	2.75	2.90	
Harengs marinés, imp. "	1.20	1.30	
Harengs aux Tom., imp. "	1.55	1.75	
Harengs kippered, imp. "	1.55	1.75	
Harengs, bte de 100	1.75	1.90	
Harengs Canadiens	0.95	1.00	
Homards, bte plate 1 lb. "	4.25	4.35	
Homards, bte hte (pic-nic)	2.80	2.90	
Homards, bte haute 1 lb. "	3.75	3.85	
Huîtresboîte 1 lb. "	1.50		
Huîtresboîte 2 lb. "	2.75		
Maquereau	1.10	1.15	
Maquereaux de Californie,			
épilées, btes ovales . doz.	0.00	2.50	
Maquereaux de Californie,			
aux tomates, btes ovales "	0.00	2.50	
Sardines canadiennes . cse	3.25	3.75	
Sardines 1-4 importées . bte	0.08	0.25½	
Sardines 1-2 importées . bte	0.18	0.38	
Saumon rose Cohoes, Fraser River, boîte plate "	1.40	1.50	
Saumon rouge [Sockeye]			
boîte haute, 1 lb.doz.	1.85	1.90	
Saumon rouge [Sockeye]			
boîte plate, 1 lb.doz.	0.00	2.05	
Saumon rouge [Sockeye]			
boîte plate, 1-2 lb.doz.	0.00	1.20	
Saumon du printemps, boîte			
haute, 1 lb.doz.	0.00	1.60	
Saumon de printemps, 1-2 lb.			
doz.	0.00	1.00	1.00
Saumon Humpback, 1 lb. doz	1.00	1.10	
Scallops	1 lb. doz.	2.00	2.10
Smelts [Eperlans] aux épil-			
ces, bte ronde, 1-2 lb. doz.	0.90	1.00	
Smelts à la moutarde, boîte			
ovale, 1-2 lbdoz.	0.95	0.105	
Smelts aux tomates, boîte			
ovale, 1-2 lb.doz.	0.95	1.05	

LARDS ET JAMBONS

Demande tranquille. Aucun changement de prix cette semaine.

Nous cotons:

Lards Américains.

Lard Jones 19/35 morceaux . . .	22.00
Lard Woodlawn 36/45 morceaux	21.75
Lard Monarch 16/30 morceaux . .	22.00
Lard Swift 16/30 morceaux . . .	23.25
Lard Armour 30/40 morceaux . . .	24.00
Lard Armour 40/50 morceaux . . .	23.25
Lard Riverside 40/60 morceaux . .	22.75

Lards Canadiens.

Heavy Short Cut Mess . barils	22.50
Heavy Short Cut Mess . tierces	33.50
Heavy Long Cut Mess	(manque)
Selected Heavy Short Cut Bone-	
less	(manque)
Short Cut, Backbarils	22.50
Short Cut Back, 1-2 barils	11.50
Heavy Short Cut Clear, bris. (manque)	

Light Short Cut Clear . brls. (manque)
 Heavy Flank baril 22.00
 Clear Fat Backs baril 24.00

Vlantes fumées.
 Lard fumé désossé . . . lb. 0.13½ 0.15
 Lard fumé non désossé . . lb. 0.15 0.16
 Jambons, 25 lbs et au-dessus 0.12½ 0.13½
 Jambons, 18 à 25 lbs. 0.14 0.15
 Jambons, 12 à 18 lbs. 0.15 0.16
 Jambons, 8 à 12 lbs. 0.15½ 0.16½

SAINDOUX

Assez bonne demande pour les saindoux purs et amélioration sensible dans la demande pour les saindoux composés. Les prix sont sans changement cette semaine.

Nous cotons:
 Pur en seaux 2.45
 Pur en tinettes 0.11½ 0.12½
 Canistres de 10 lbs. . . . lb. 0.12½ 0.13
 Canistres de 5 lbs. . . . lb. 0.12½ 0.13½
 Canistres de 3 lbs. . . . lb. 0.12½ 0.13½
 Composé en seaux 2.33
 Chaudières de 20-lbs. 2.23
 Canistres de 10 lbs. . . . lb. 0.11½
 Canistres de 5 lbs. . . . lb. 0.12
 Canistres de 3 lbs. . . . lb. 0.12½
 Tierces lb. 0.11½
 1-2 quarts lb. 0.11½
 Tinettes, 60 lbs. lb. 0.11½

PETITS FROMAGES

Les petits fromages ont été avancés de 1-2c.; on vend de 12½ à 13c. la lb. les petits fromages d'environ 20 lbs.

FROMAGE DE GRUYERE

On cote actuellement ce fromage de 27-1-2 à 30c. la lb.

FICELLE DE COTON

La ficelle à attacher se fait rare; les pelottes de 1-4 lb. font défaut.

Nous cotons:
 Ficelle 4 plis lb. 0.27 0.28
 Ficelle 3 plis lb. 0.24 0.25
 Ficelle en cône lb. 0.00 0.26
 Câble lb. 0.21
 Cordes à linge, 40 pds . doz. 1.10
 Cordes à linge, 50 pds . doz. 1.35
 Cordes à linge, 60 pds . doz. 1.65

MECHES DE LAMPES ET BRULEURS

Nous cotons:
 Mèches No 2 lb. 0.20
 Mèches No 1 lb. 0.14
 Mèches No 0 lb. 0.12
 Brûleurs No 2 doz. 0.80
 Brûleurs No 1 doz. 0.60
 Brûleurs No 0 doz. 0.60

PRODUITS CHIMIQUES ET DROGUES

Acide borique, brls. de 336 lbs, lb. 0.08
 " " quantité moindre, lb. 0.10
 Alun, barils de 336 lbs . . . lb. 0.01½
 Alun, barils de 112 lbs . . . lb. 0.02
 Alun, quantité moindre . . . lb. 0.03
 Blanc de céruse, brls de 336 lbs. 100 lbs. 0.45
 Blanc de céruse, quantité moindre . . . lb. 0.01
 Borax en cristaux, brls de 336 lbs. . . . lb. 0.04½
 Borax en cristaux, brls de 112 lbs. . . . lb. 0.01½
 Borax en cristaux, quantité moindre . . . lb. 0.06
 Borax en poudre, brls 112 lbs. lb. 0.05
 " " quantité moindre lb. 0.06
 Camphre lb. 2.00
 Carbonate d'ammoniaque, bls 112 lbs. lb. 0.12
 Carbonate d'ammoniaque, quantité moindre . . . lb. 0.18
 Couperose, bls 370 lbs . . . lb. 0.01
 Couperose, quantité moindre, lb. 0.02

“Elite”

CHOCOLAT

Non Suoré

DES EPICIERS
 POUR TOUS LES
Besoins de la Cuisine
 Tablettes de ¼ lb
 FABRIQUÉ PAR
JOHN P. MOTT & CO.,
 HALIFAX, N. S.
J. A. TAYLOR, Agent, MONTREAL.

Le mérite est une grande chose; mais de deux magasins de mérite égal, celui qui fait la meilleure publicité fera le plus d'affaires. [Washington Star].

Si vous souffrez de

Maladies de l'Estomac

Aigreurs, manque d'Appétit,
 Mauvaises Digestions, Mi-
 graines, Constipation,

Les Amers Indigènes

Vous guériront assurément

En vente partout, 25c le paquet. Franco par la malle sur réception du montant.

La Cie des Laboratoires S. Lacharce. Ltee,
 87 rue St-Christophe, Montréal.

L'argent consacré à la publicité, lorsqu'il est judicieusement dépensé, constitue un placement et non pas une dépense.

Lacaille, Gendreau & Cie

Successors de Chs. Lacaille & Cie
EPICIERS EN GROS
 Importateurs de Mielasses, Sirops,
 Fruits Secs, Thés, Vins, Liqueurs,
 Sucres, Etc., Etc.

Spécialité de Vins de Messe de Sicile et de Tarragone.

329 Rue St-Paul et 14 Rue St-Dizier
MONTREAL

Gomme arabique lb. 0.18
 Indigo de Madras lb. 0.60
 Plâtre à terre, sac 100 lbs. sac 0.55
 Salpêtre en cristaux, bls 112 lbs. lb. 0.05
 Salpêtre en cristaux, quantité moindre lb. 0.06
 Sel d'Epsom, sacs 224 lbs. . . lb. 0.014
 Sel d'Epsom, qté moindre . . . lb. 0.03
 Soude caustique, drums 750 lbs. lb. 0.02½
 Soude caustique en morceaux, kegs 50 lbs. keg 1.50
 Soude caustique en morceaux, kegs 100 lbs. keg 2.65
 Soufre, en bâtons, brls 336 lbs lb. 0.02
 Soufre en bâtons, qté moindre lb. 0.03
 Soufre moulu, sacs 112 lbs. . . lb. 0.014
 Soufre moulu, qté moindre . . lb. 0.03
 Vitriol, brls 0.08
 Vitriol, quantité moindre . . . lb. 0.10

RESINE

Nous cotons:
 Résine G. lb. 0.02½ 0.03
 Résine Blanche lb. 0.03½ 0.04½

SODA A LAVER

Nous cotons:
 En sacs de 224 lbs., les 100 lbs. . 0.75
 En 1-2 sacs de 112 lbs., les 100 lbs. 0.80
 En quarts de 336 lbs., les 100 lbs. 0.85
 En barils de 112 lbs. 0.95

EXTRAIT DE BOIS DE CAMPECHE

Nous cotons:
 Boîtes de 12 lbs. lb. 0.074 0.074
 " 24 lbs., paq. de 1 lb. lb. 0.08 0.08½
 " 24 lbs., paq. de ½ lb. lb. 0.09 0.09½
 " 24 lbs., paq. de ¼ lb. lb. 0.11 0.11½
 " 24 lbs., les 3 grandeurs assorties lb. 0.09 0.09½

BOUGIES ET CIERGES

Nous cotons:
 A Paraffine, 6 à la lb. 0.094 0.10
 B. Paraffine, 12 à la lb. 0.094 0.104
 B. Stéarine, 14 oz. 6 et 12 . . . 0.15 0.16
 B. Stéarine, 16 oz. 6 et 12 . . . 0.16½ 0.17
 Cierges approuvés lb. 0.00 0.40
 Cierges non approuvés . . . lb. 0.16 0.20

PLATS EN BOIS

On cote au paquet.
 Plats de 1 lb., pqt. de 250 0.27½ 0.00
 Plats de 2 lbs., pqt. de 250 0.32 0.00
 Plats de 3 lbs., pqt. de 250 0.38 0.00
 Plats de 5 lbs., pqt. de 250 0.43 0.00
 Plats de ¼ lb., pqt. de 500 0.50 0.00
 Plats de ½ lb., pqt. de 250 0.00 0.25

BALAIS

Nous cotons:
 Avec manches ordinaires.
 4 cordes 2.50 3.50
 3 cordes 1.95 2.60
 2 cordes 1.55 2.00
 Avec manches Bambou.
 3 cordes 2.25 2.75
 4 cordes 2.75 3.75

HUILE DE CASTOR

L'huile en bouteilles a été avancée de prix.
 On cote l'huile pharmaceutique, 12c la lb au baril et en moindre quantité, 14 cents par lb.; l'huile industrielle se vend de 11c. à 12c. en estagnons de 40 livres.

On vend l'huile pharmaceutique en bouteilles, comme suit:

	Grosse.	Doz.
Bouteilles de 1 oz.	\$4.00	0.40
Bouteilles de 2 oz.	6.25	0.60
Bouteilles de 3 oz.	8.00	0.75
Bouteilles de 4 oz.	9.50	0.90
Bouteilles de ½ chopine . . .	12.50	1.25
Bouteilles de 1 chopine . . .	18.50	1.75
Bouteilles de 1 pinte	29.50	2.75

HUILE DE COTON

Nous cotons:
 Au baril gal. 1.00 1.20
 Moins d'un baril gal. 1.10 1.40

HUILE DE PETROLE

Nous cotons:
 Pratt's Astral Oil le gal. 20
 Silver Star le gal. 15
 Standard Acme le gal. 16½

GRAINS ET FARINES

Les derniers avis télégraphiques cotent comme suit les marchés d'Europe:
Londres:—

Blé en transit: acheteurs moins disposés à acheter.
 Blé dur d'hiver No 1
 Blé du printemps:
 Manitoba No 1 du Nord 36 s 0 d
 Manitoba No 2 du Nord 0 s 0 d
 Maïs en transit: facile avec demande médiocre.
 La Plata jaune 0 s 0 d
 Américain mélangé 0 s 0 d

Liverpool:—

Blé disponible: soutenu.
 Blé du printemps:
 Manitoba No 1 du Nord 7 s 6 d
 Manitoba No 2 du Nord 7 s 4½ d
 Manitoba No 3 du Nord 0 s 0 d
 Blé d'hiver de l'Ouest No 2 0 s 0 d
 Futur blé: tranquille.
 Septembre 7 s 4½ d
 Décembre 7 s 7½ d
 Futur maïs: ferme.
 Septembre 5 s 3½ d
 Octobre 5 s 3½ d
 Maïs disponible: ferme.
 Américain mélangé, nouv. . . 5 s 3½ d

Paris:—

Blé: ferme.
 Novembre-février 23.75
 Farine: ferme.
 Novembre-février 30.80

Marché de Chicago

Le marché était faible à l'ouverture, mercredi, en raison de fortes ventes par les maisons à commission. Plus tard, le marché se raffermi à l'annonce que de nouvelles gelées avaient eu lieu dans le nord-ouest et que la récolte en Russie était désappointante. Après avoir durci quelque peu le marché, sur des rapports que la demande pour exportation avait

cessé, devint plus facile pour durcir de nouveau sur le démenti de ces rapports. Durant la dernière partie de la journée, il y a eu des fluctuations et, en clôture, le marché était facile. L'option de septembre était en baisse de 3-8c.

Le marché du blé d'Inde était faible à l'ouverture à cause des ventes générales par les maisons à commission. Les mêmes maisons qui avaient vendu au début, rachetèrent ensuite et les prix s'élevèrent rapidement. En fermeture, les prix étaient faciles et en baisse de 1-2c. L'avoine était en diminution de 7-8c.

On cotait mercredi, à la clôture:

	Sept.	Déc.
Blé.	90½	96½
Blé-d'Inde.	59½	58½
Avoine.	50	47½

Marché de Montréal

Le marché de l'avoine est excité; nos cotes ci-dessous s'entendent pour l'avoine de la récolte de 1906, celle de la nouvelle récolte est cotée de 4 à 5c. de moins par minot.

On cote le blé-d'Inde jaune No 2 en magasin sur place à 70c.; pour expédition de l'Ouest, il vaudrait de 73 à 74c. Le blé-d'Inde No 3 vaut 1c. de moins. Les autres grains se cotent nominale-ment.

Les farines de blé sont en très forte demande et à des prix en hausse de 10 à 15c. par 2 sacs. La demande pour l'exportation a été également bonne.

Les issues de blé sont fermes avec une bonne demande.

Les farines d'avoine roulée sont aussi à prix plus élevés de 15c. par sac.

Grains

Blé du Manitoba No 1 dur	1.04½	1.05
Blé du Nord No 1	1.02½	1.03
Avoine blanche No 2	0.49½	0.50
Avoine No 3	0.48½	0.49
Avoine No 4	0.47½	0.48
Orge à moulée 48 lbs.	0.55	0.60
Pois No 2 ordinaires	0.85	0.88
Sarrasin 48 lbs.	0.00	0.00
Blé-d'Inde amér. jaune No 2	0.68	0.70

Farines

Patente d'hiver 2 sacs	4.90	5.00
Patente du printemps 2 sacs	5.20	5.30
Straight rollers baril	4.40	4.50
Forte à boulanger 2 sacs	4.60	4.70
Farine de blé-d'Inde	1.45	1.50
Farine à pâtisserie	2.25	

Farines d'avoine

Avoine roulée sac 90 lbs.	2.40	2.45
Avoine roulée baril	5.00	5.10

Issues de blé en sacs

Son Manitoba, au char, ton	0.00	21.00
Grû Manitoba, au char, ton	24.00	26.00
Son d'Ontario, au char, ton	19.00	19.50
Grû d'Ontario, au char, ton	22.50	23.00
Moulée au char	24.00	28.00

FROMAGE

Marché anglais

MM. Manples, Jones & Co., nous écrivent de Liverpool, à la date du 16 août 1907:

Notre marché s'est ouvert avec de l'activité et les prix ont offert une bonne avance; mais en clôture, le gain est per-

LES LIVRETS A COUPONS ALLISON



sont comme des coussinets à billes qui font marcher aisément presque toute affaire. Voici comment ils fonctionnent:

Si un homme demande un crédit de \$10.00 et si vous le pensez bon pour ce crédit, donnez-lui un livret à coupons Allison de \$10.00 et faites lui signer le reçu ou note qui est sur la couverture du livret, que vous déchirez et gardez. Chargez lui \$10. aucune difficulté. S'il achète une palette de tabac de dix cents, déchirez un coupon de dix cents et ainsi de suite pour tous ses achats jusqu'à ce que le livret soit épuisé. Il paie alors le livret et en obtient un autre. Pas de carnet de banque, pas d'inscriptions en compte, pas de temps perdu, pas d'erreurs, pas de discussions. Les livrets à Coupons Allison sont reconnus partout comme les meilleurs, **Parce qu'ils le sont.** Permettez nous de vous envoyer un échantillon gratuit annulé.

En vente partout dans le commerce de gros.

Manufacturés par
ALLISON COUPON CO. - Indianapolis, Ind.

LA FARINE PRÉPARÉE
 (Self-Raising Flour)
DE BRODIE & HARVIE

est aujourd'hui la farine préférée des ménagères. Elle donne une excellente pâtisserie, légère, agréable et recherchée par les amateurs. Pour réussir la pâtisserie avec la farine préparée de Brodie & Harvie, il suffit de suivre les directions imprimées sur chaque paquet.

10 et 12 Rue Bleury, MONTREAL

Nous avons disposé presque entièrement des 35,000 minots de blé d'Inde Américain jaune No. 2 que nous offrons la semaine dernière.

Nous conseillerions à ceux qui sont sur le marché de prendre avantage de notre achat fait avant la hausse et qui, seul, nous permet de coter un chiffre beaucoup moins élevé que le prix actuel et de nous écrire de suite.

La quantité en mains est limitée et la demande très forte.

CHARS ASSORTIS, En blé d'Inde américain jaune No. 2, Son du Manitoba, Gru du Manitoba, Moulée de blé d'Inde, Blé d'Inde cassé. *Nous garantissons prompte livraison.*

QUINTAL & LYNCH
 29, rue McGill, - MONTREAL.

NÉGOCIANTS EN GROS, GRAINS, FOIN, Etc . .

du en partie. Toutefois, les prix sont en hausse de 1/0 à 1/6 sur ceux de la semaine dernière avec de bonnes affaires de consommation.

Nous cotons:

Canadien, choix, blanc . . . 55/0 à 55 1/2
Canadien, choix, coloré . . . 57/0 à 57 1/2

Marchés d'Ontario

Kingston, 22 août.—Offert et vendu 862 boîtes à 11 1-8c.

Madoc, 22 août.—Offert 865 boîtes. Vendu 500 boîtes à 11 3-16c et 345 à 11 1-8c.

Ottawa, 23 août.—Offert 1974 boîtes. Vendu 1137 boîtes de 11 1-4c à 11 5-16c.

Perth, 23 août.—Offert 1505 boîtes. Vendu le tout d'après les prix de Brockville.

Kemptville, 23 août.—Offert 630 boîtes coloré. Pas de ventes.

Listowel, 23 août.—Offert 1255 boîtes blanc et 1635 coloré. Pas de ventes.

Napanee, 23 août.—Offert et vendu 1700 boîtes à 11 1-4c.

Brockville, 24 août.—Il s'est vendu environ 7000 boîtes; les prix généraux étaient de 11 1-4c pour le blanc et de 11 3-8c pour le coloré.

Belleville, 24 août.—Offert 2034 boîtes blanc et 75 coloré. Vendu 560 boîtes blanc à 11 7-16c, et 234 boîtes blanc à 11 3-8c.

Vankleek Hill, 24 août.—Offert et vendu 1629 boîtes à 11 3-8c.

Picton, 24 août.—Offert 1630 boîtes. Vendu 950 boîtes à 11 1-2c.

Alexandria, 24 août.—Offert et vendu 611 boîtes blanc et 100 coloré à 11 5-16c.

Winchester, 24 août.—Offert 412 boîtes blanc et 207 coloré. Vendu la presque totalité à 11 3-8c.

Cornwall, 24 août.—Offert 1130 boîtes. Vendu 570 boîtes blanc à 11 5-16c, et 500 à 11 3-8c.

Russell, 24 août.—Offert et vendu 310 boîtes blanc à 11 5-16c.

Simcoe, 27 août.—Offert 865 boîtes coloré. Pas de ventes.

Stirling, 27 août.—Offert 760 boîtes. Vendu 225 boîtes à 11 7-16c.

Lindsay, 27 août.—Offert et vendu 140 boîtes coloré à 11 1-2c.

Marchés de Québec

Huntingdon, 23 août.—Offert 372 boîtes blanc et 523 coloré. Vendu le tout à 11 3-16c.

St-Hyacinthe, 24 août.—Offert 1640 boîtes. Vendu: le blanc à 11 1-8c, et 11 3-16c.; le coloré, à 11 3-8 et 11 5-16c.; le fromage de glacière à 11 3-16c.

Cowansville, 24 août.—Offert 854 boîtes. Vendu: 446 boîtes à 11 1-4c, 127 à 11 3-16c, 52 à 11 1-8c, 229 à 11 1-16c.

Sherbrooke, 26 août.—Vendu 197 boîtes à 11c.

Farnham, 27 août.—Vendu 152 boîtes à 11 1-16c.

Marché de Montréal

Il y a maintenant plus d'activité sur le marché avec une demande assez bonne pour les fromages de qualité supérieure et très bonne pour ceux de qualité moyenne.

Le marché est plus ferme avec prix en hausse; nous cotons:

Québec 0.11 1/2 0.11 1/2
Cantons de l'Est 0.11 3/4 0.12 1/2
Ontario, blanc 0.11 1/2 0.11 3/4
Ontario, coloré 0.11 1/2 0.11 3/4

Les exportations pour la semaine finissant le 25 août ont été comme suit:

1907—60,759 boîtes.
1906—89,507 boîtes.
1905—86,896 boîtes.



**PARISIAN
BLEU**

**LE
Bleu Carré
Parisien**

Est exempt d'indigo, et ne tache pas le linge. Il est plus fort et plus économique qu'importe quel autre bleu employé dans la buanderie.

En usage depuis 40 ans.
MEDAILLE D'OR.

TELLIER, ROTHWELL & CIE,
Seuls Fabricants MONTREAL

A. RACINE & CIE

Marchandises Sèches

EN GROS

340-342, rue St-Paul,
MONTREAL

Bureau à Ottawa, 111 Rue Sparks
Bureau à Québec, 70 Rue St-Joseph

EN RECEPTION

Cargaison de Mélasses Barbade
"CHOICE" et "FANCY" de qualité supérieure, en tonnes, tierces et quarts, aussi sucre Barbade en quarts et sacs.

DEMANDEZ NOS PRIX

NAZAIRE TURCOTTE & CIE
ENREGISTRES
IMPORTATEURS D'ÉPICERIES
Nos. 54-56-58-60 rue Dalhousie, - QUEBEC.

Lake of the Woods Milling Co., Ltd

FABRICANTS DE

Farine "FIVE ROSES"

Meunerie à Keewatin,
Capacité 4000 barils par jour.

Meunerie à Portage-Laprairie
Capacité 1500 barils par jour.

Capacité Totale 5500 BARILS PAR JOUR

BUREAUX:
MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG.
KEEWATIN, PORTAGE-LAPRAIRIE.

Du 1er mai au 25 août, elles ont été:

1907—1,106,883 boîtes.
1906—1,293,463 boîtes.
1905—1,176,643 boîtes.

BEURRE

Marché anglais

MM. Marples, Jones & Co., nous écrivent de Liverpool, à la date du 16 août 1907:

Les beurres danois et suédois ont en une vente lente, et les importateurs ont trouvé nécessaire d'abaisser quelque peu les prix pour obtenir des transactions. Les beurres canadiens de crème, bien qu'offerts à des prix inférieurs aux taux c. i. f. équivalents, n'attirent pas beaucoup l'attention tandis que les beurres de Sibérie, surtout ceux du meilleur choix, continuent à être en faveur et leurs prix hausseront probablement.

Nous cotons:

Sibérie, crème, choix . . . 93/0 à 95/0
Irlande, crème, choix . . . 103/0 à 106/0
Canada, crème, choix . . . 104/0 à 105/0
Danois, crème en barils
Choix et Surchoix . . . 111/0 à 114/0

Marchés de Québec

Huntingdon, 23 août.—Offert 145 paquets de beurre salé. Vendu le tout à 21 7-8c.

St-Hyacinthe, 24 août.—Offert et vendu 441 boîtes à 21 5-8c et 21 3-4c.

Cowansville, 24 août.—Offert 1525 boîtes. Vendu 200 boîtes à 21 7-8c, 957 à 21 3-4c, et 155 à 21 5-8c.

Sherbrooke, 26 août.—Vendu 98 boîtes à 21 3-8c, et 272 à 21 1-2c.

Farnham, 27 août.—Offert et vendu 470 boîtes à 21 5-8c.

Marché de Montréal

La demande locale est assez bonne. Il se fait de très rares expéditions de beurre sur l'Angleterre, elles ne comportent que des beurres de crème de la meilleure qualité. La majorité des importateurs en Grande-Bretagne considèrent que nos prix sont trop hauts de 1 à 1-2c. pour leur valeur.

Sur place, on cote: Cantons de l'Est, de 21 3-4c. à 22c. et Québec, de 21 1-4c. à 21 1-2c.

Les exportations pour la semaine finissant le 25 août ont été comme suit:

1907—3,688 paquets.
1906—26,307 paquets.
1905—27,240 paquets.

Du 1er mai au 25 août, elles ont été:

1907—47,689 paquets.
1906—242,716 paquets.
1905—353,611 paquets.

OEUFs

Marché anglais

MM. Marples, Jones & Co., nous écrivent de Liverpool, à la date du 16 août 1907:

Marché ferme à la hausse.

Nous cotons:

Oeufs d'Irlande 8/8 à 9/8
Oeufs du Continent 6/10 à 7/6

Marché de Montréal

La demande en oeufs est satisfaisante, les prix sont bien tenus à 19c. pour oeuf; No 1 et à 23c. pour oeufs choisis, à la doz., en lots de caisse.

LEGUMES

Asperges la doz. 0.00 0.00
Aubergines la doz. 0.00 1.50
Betteraves nouvelles, la doz. 0.50 0.60

Blé-d'Inde	la doz.	0.08	0.12
Carottes nouvelles	la doz.	0.00	0.15
Céleri	la doz.	0.25	0.50
Champignons	lb.	0.00	0.00
Choux-fleurs	la doz.	0.60	1.50
Choux nouveaux	la doz.	0.25	0.35
Concombres	la doz.	0.10	0.15
Cresson	doz. ppts.	0.50	0.75
Epinards	la bte	0.75	1.00
Fèves vertes et jaunes, le panier		0.40	0.50
Navets	le sac	0.00	1.00
Oignons d'Espagne, 1/2 boîte		0.00	1.00
Oignons d'Espagne, la cse		0.00	2.30
Panais, nouveaux	la doz.	0.20	0.30
Patates (au détail) le sac			
90 lbs.		0.00	0.85
Patates [en gros] le sac			
90 lbs.		0.00	0.75
Patates sucrées . le panier		0.00	0.00
Piment	le panier	0.00	0.50
Poireaux	la doz paquet	0.15	0.25
Persil	doz. ppts.	0.10	0.15
Radis	la doz.	0.05	0.15
Raifort	la lb.	0.00	0.15
Rhubarbe	la doz.	0.20	0.25
Salade	la doz. ppts.	0.20	0.50
Salsifis	la doz. de ppts.	0.50	0.60
Tomates de Montréal, la bte		0.30	0.70

FRUITS VERTS

Ananas	le crate	0.00	0.00
Bananes	le régime	2.00	3.00
Bluets	la bte	1.50	2.00
Citrons Palerme	la caisse	3.50	4.00
Citrons Messine	la bte	0.00	4.00
Grape fruit	la bte	0.00	6.00
Limes	la bte	0.00	1.00
Melon d'eau	la pièce	0.35	0.45
Melons	manne	5.00	12.00
Mûres	le caseau	0.00	0.15
Oranges Ovale	1-2 boîte	0.00	2.50
Oranges de sang	1-2 boîte	0.00	3.50
Oranges Sorrente	bte	1.75	3.50
Pêches	la bte	2.00	2.25
Pêches	le panier	0.00	1.00
Poires	la bte	0.00	5.00
Pommes nouvelles, le quart		2.75	3.00
Prunes de Californie, le crate		0.00	3.00
Prunes	le panier	0.00	1.00
Raisins Californie	le crate	3.00	3.50
Raisins Moore Early	crate	0.00	3.00

POMMES

MM. J. C. Houghton & Co., nous écrivent de Liverpool, à la date du 15 août 1907:

Beaucoup de lots de pommes de Lisbonne sont vertes et petites, la qualité "Espelho" étant presque épuisée. Les prix ont été bien tenus avec une bonne demande.

PRIX A L'ENCAN

Pommes	Vendredi 9 Août s. d. s. d.	Lundi 12 Août s. d. s. d.	Mercredi 14 Août s. d. s. d.
Americaines-Baril			
Lisbon	60 12 9	60 12 3	69 10 6
Port	50 11 3	50 7 6	

FOIN PRESSE ET FOURRAGES

MM. Hosmer, Robinson & Co., nous écrivent de Boston, à la date du 22 août 1907:

Les arrivages pour la semaine dernière ont été de 108 chars de foin et 4 chars de paille; 3 chars de ce foin étaient destinés à l'exportation.

Semaine correspondante l'an dernier: 75 chars de foin et 9 chars de paille, dont 2 chars de foin pour exportation.

Le marché est à peu près le même que

la semaine dernière. Toute expédition faite maintenant se vendra à un bon prix. La demande est bonne pour toutes les qualités et les prix sont bons.

Nous cotons :	Grosses balles	Petites balles
Foin choix	\$22.00 à 00.00	\$22.00 à 00.00.
Foin No 1	20.00 à 21.00	20.00 à 21.00
Foin No 2	18.00 à 00.00	18.00 à 00.00
Foin No 3	15.00 à 16.00	15.00 à 16.00
Foin trèfle mêlé:	15.00 à 00.00	15.00 à 00.00
Poin trèfle	15.00 à 00.00	15.00 à 00.00
Paille de seigle liée	13.00 à 14.00	00.00 à 00.00
Paille de seigle en balles	11.00 à 00.00	0.00 à 00.00
Paille d'avoine	10.00 à 00.00	0.00 à 00.00

Marché de Montréal:

Le marché est dans un état de nervosité, avec plus forte demande pour le foin nouveau que pour le foin vieux.

Nous cotons ci-dessous le foin nouveau; les prix du foin de la récolte de 1906 sont de \$2 à \$2.50 par tonne plus chers.

Nous cotons sur rails à Montréal par tonne, en lots de char:		
Foin pressé No 1	13.50	14.00
Foin pressé No 2	12.00	13.00
Foin mélangé de trèfle	11.00	11.50
Paille d'avoine	5.50	6.00

PEAUX VERTES

La demande est assez bonne et les prix sans changement.

Les commerçants de Montréal paient aux bouchers: Boeufs No 1, 9c.; No 2, 8c.; No 3, 7c. Veau No 1, 10c.; No 2, 8c.; moutons, 45 à 50c.; agneaux, 45c. à 50c.; cheval, \$2 à \$2.50.

LE SYSTEME DANS LES MANUFACTURES

Un système parfait pour la direction des manufactures a-t-il été imaginé, et, dans le cas de la négative, pourquoi? N'est-il pas avéré que trop souvent nous essayons d'ajuster la manufacture au système, au lieu de conformer le système aux besoins de la manufacture? Combien c'est chose commune de faire changer la machinerie entière d'un département afin de faciliter la manipulation des marchandises et, si le changement a été bien imaginé, on perd vite de vue l'ennui qu'il a causé et les frais qu'il a nécessités, car les bénéfices qui en découlent deviennent plus apparents. Mais c'est au point de vue de la manipulation plus expéditive des produits de la manufacture que la question se pose du système à employer, c'est-à-dire d'un système qui rende le plus de services à la fabrication. On permet trop souvent aux bureaux d'assumer une importance suprême, et surtout quand une question s'élève entre les bureaux et les ateliers, la décision est rendue en faveur des premiers. N'est-ce pas là une erreur? Les bureaux existent-ils pour la manufacture, ou la manufacture pour les bureaux?—Quelle est de ces deux départements celui qui produit l'argent? Ils sont essentiels l'un à l'autre, cela est vrai, mais la manufacture devrait être considérée en premier lieu et le système de l'office devrait se plier à celui de la manufacture.



CHOCOLATS

de haute qualité pour les épiceries de 1er ordre.

La plus vaste et la plus belle ligne, dans le Dominion, de paquets et de nouveautés pour Noël.

The Harry Webb Co., Ltd - TORONTO.

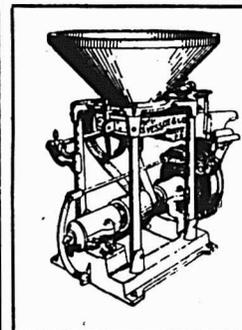
MONT-SAINT-LOUIS

144 RUE SHERBROOKE EST, MONTREAL.

Commerce, Sciences, Littérature.

L'examen des nouveaux élèves et la rentrée des pensionnaires auront lieu le 3 Septembre; la rentrée des externes, le lendemain à 8-12 heures.

La Moulange CHAMPION

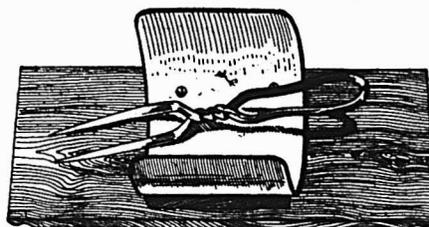


Est recommandée par un grand nombre de propriétaires de moulins pour moudre rapidement et économiquement toute espèce de grains. Demandez le catalogue et les certificats. Mentionnez le PRIX COURANT.

S. VESSOT & CIE
JOLIETTE, P. Q.

Plateau a Jambon

Pour découper proprement, promptement, sans perte et en tranches de l'épaisseur voulue, les jambons petits et gros.



Indispensable aux Charcutiers, Bouchers, Restaurateurs et Hoteliers.

FELIX BIGAOUETTE,
159 rue Laguchetière Est
MONTREAL.

Je ne prétends pas, dit "Shoe and Leather Reporter", que le système ne soit pas essentiel dans les bureaux; mais quand on change ou quand on établit un système dans une manufacture, on ne devrait pas prendre en considération le confort ou la commodité des bureaux. C'est la manufacture qui fait le travail et on devrait lui donner toute l'aide possible. Mais en dehors de tout rapport avec les bureaux, jusqu'où pouvons-nous aller en toute sécurité avec notre système de manufacture. Je dis en toute sécurité, car je connais plus d'un établissement manufacturier qui a arrêté complètement ses progrès par la routine décorée du titre de système, et devenue si compliquée qu'il était impossible de conduire les départements conformément à ce système prétendu. Je considère le système dans la manufacture comme la chose la plus essentielle et, plus il est simplifié, meilleur il est. Chaque pas fait dans la simplification d'un système flexible de manufacture est un pas dans la bonne voie, qui fera certainement faire des économies, car cette simplification diminuera le nombre des employés de bureau. Je sais que c'est une chose commune maintenant de s'assurer les services d'un homme dont la profession est d'établir des systèmes et de lui payer une bonne somme d'argent pour installer un système tout établi d'avance; cette manière de faire a d'habitude pour résultat l'achat d'un lot complet de fournitures à la vente desquelles cet homme est intéressé et, après tout son système, peut ne pas convenir à votre manufacture: c'est de l'argent dépensé en pure perte.

Une chose qu'on ne devrait jamais perdre de vue, c'est que toute cette dépense, à quelque compte qu'on la fasse figurer, a été supportée par les produits de la manufacture, par conséquent il faut faire tout ce qui est possible pour supprimer le travail improductif. Un système sans utilité signifie un plus grand nombre d'employés aux écritures, et ces employés font un travail non productif. Je crois qu'il est possible d'avoir un système général de manufacture très peu détaillé et de le suppléer par un département simple, mais assez étendu pour permettre au gérant ou au surintendant de se rendre compte, chaque jour, de la quantité de marchandises sortant de chaque département. Si on dispose alors d'un peu d'argent, que cet argent soit employé à faire le nécessaire pour découvrir et enregistrer les petites pertes qui se produisent. Tout homme intelligent peut entrer dans une manufacture et, au bout de quelque temps, représenter par son travail plus que le salaire qu'il gagne. Donnez-lui le droit d'examiner le prix de revient de toutes les fournitures, de s'assurer de la quantité employée et je peux affirmer que la direction aura, de la pei-

**Cacao,
Chocolat,
Glaçages de
Gâteaux, etc.**
DE COWAN
EN VENTE CHEZ TOUS LES EPICIERS
THE COWAN CO., LIMITED, - TORONTO



Quand vous achetez des
**Confitures,
Gelées et
Marmelade
d'Orange
d'UPTON**

Vous achetez quelque chose qui est facile à vendre de nouveau.
Le consommateur apprécie la qualité des
Marchandises d'Upton
ROSE & LAFLAMME
Agents de vente pour l'Est.
400, rue St-Paul, Montréal.

ne à croire les rapports de cet homme, avant de les avoir vérifiés. Je connais personnellement une maison qui a fait cela et qui a ainsi économisé une somme supérieure de quelque trois mille dollars au salaire de cet ouvrier; je suis sûr que ce n'est pas un cas isolé.

Je n'ai certainement pas d'objections à un système en général; mais je ne favorise aucun système qui cause l'emploi d'un certain nombre d'employés supplémentaires, ajoutant ainsi aux dépenses de la manufacture. Je donnerais plutôt cet argent à la main-d'oeuvre productrice, en essayant ainsi d'améliorer la qualité du produit. Mettez toute votre énergie à perfectionner des systèmes qui élimineront tous les éléments non producteurs, en vous rappelant que vous devez prélever une part sur les profits que vous rapporte l'ouvrier, pour payer l'homme qui tient les comptes.

L. H. Hébert et Cie, Limitée

La maison L. H. Hébert vient d'être incorporée sous le nom de L. H. Hébert et Cie, Limitée, avec un capital de \$350,000. Les noms des membres de la Compagnie cités dans l'acte d'incorporation sont: M.M. L. H. Hébert, Alfred Jeanotte, Eugène Poitevin, et Gustave Busseau, de Montréal, et Jos. Elisée Thériault, de Joliette.

L'ENGRAISSEMENT DES HUITRES

Le public amateur d'huîtres est au courant de la méthode d'engraisement pratiquée par quelques marchands dénués de scrupules. Cette méthode consiste simplement à jeter les huîtres dans de l'eau fraîche, qu'elles absorbent en grande quantité, ce qui les gonfle.

A Lynnhaven, Va., le bureau des pêcheries des Etats-Unis travaille depuis plusieurs années à l'établissement d'un parc pour l'engraisement artificiel des huîtres. Les huîtres vivent de diatomées et d'autres plantes marines microscopiques. Ces plantes, pour croître, demandent une grande quantité de sels inorganiques; on y pourvoit en mettant dans l'eau des matières fertilisantes.

Le lit d'engraisement doit être dans une eau peu profonde, de manière à ce que la température y soit relativement élevée. Un mur entoure le terrain d'engraisement pour y retenir la matière fertilisante et les diatomées. Même quand les diatomées se sont multipliés énormément, les huîtres n'en bénéficient que si l'eau est traversée d'un courant qui transporte la nourriture jusqu'à l'huître.

On pompe de l'eau salée pour empêcher les lits d'engraisement de devenir trop frais, et un peu de chaux est ajouté à l'eau pour empêcher la croissance des algues et d'autres plantes qui donneraient un goût désagréable aux huîtres. D'autre part, une trop grande quantité de chaux

45 DES PLUS HAUTES RECOMPENSES
En Europe et en Amérique
Les CACAOS et CHOCOLATS
Purs, de Haut Grade
— DE —
Walter Baker & Co.
LTD.

Leur Cacao pour le Déjeuner, est absolument pur, délicieux, nutritif et coûte moins de 1 cent par tasse.
Leur Chocolat Premium No. 1, Enveloppes Bleues, Etiquettes Jaunes, est le meilleur chocolat nature sur le marché, pour l'usage de la famille.
Leur Chocolat Caracas au sucre est le plus fin chocolat à manger qui soit au monde.

Un livre de recettes de choix, en Français, sera envoyé à toute personne qui en fera la demande.

Walter Baker & Co., Ltd.
Etablis en 1780
DORCHESTER, MASS.
Succursale, 86 rue St-Pierre,
MONTREAL

détruirait les plantes dont l'huitre fait sa nourriture.

Le procédé semble quelque peu compliqué, mais on a démontré qu'il pouvait être mis à exécution et qu'il donnait de bons résultats, quant au nombre et à la qualité des huitres.

LA FABRICATION DU SUCRE A CUBA

Par D. Allen Willey

(Traduit de "Scientific American")

Un résultat de l'augmentation des intérêts américains à Cuba, depuis la fin de la guerre avec l'Espagne, a été le développement de l'industrie du sucre. En réalité, le nombre des plantations de sucre et des manufactures sous la direction d'Américains et l'entreprise projetée indiquent que le tonnage annuel de sucre fabriqué dans l'île augmentera beaucoup dans un avenir rapproché et que ce pays dépassera tous les autres pour la production de cet article. Depuis 1902, l'augmentation de la production n'a pas été inférieure à 30 p. c. En ce moment, cette production est fournie par 179 plantations dont deux donnent chacune une production annuelle de 25,000 tonnes. Six ont une moyenne de 20,000 à 25,000 tonnes; 17, de 15,000 à 20,000 tonnes, et 58, de 7,000 à 15,000 tonnes. D'après les statistiques recueillies dans toutes les parties de la république par le journal "Cuba Review", la province de la Havane contient dix-neuf plantations ayant une capacité annuelle de 181,000 tonnes; la province de Pina del Rio en a 6 représentant 28,400 tonnes; la province de Matanzas en a 52, avec 362,500 tonnes; Santa Clara, 71, avec 537,000 tonnes; Puerto Principe, 3, avec 35,000 tonnes et Santiago, 28, avec 265,000 tonnes; la production totale pour 1906 dépassera un million de tonnes. Ces chiffres indiquent combien cette industrie est largement répandue et montrent que le planteur de canne à sucre a commencé la culture de la canne d'une manière pratique dans toutes les parties de l'île.

Un des facteurs de supériorité du produit est le sol. Ce sol est d'une telle fertilité qu'en ce moment on ne replante les champs de cannes qu'environ une fois en dix ans. Des planteurs américains expérimentés disent qu'il n'y a aucune nécessité de planter plus d'une fois, si on a soin quand on coupe la canne au moment de la récolte de ne pas arracher les racines, car une nouvelle canne sortira immédiatement de ces racines. La canne de Cuba est d'une dimension telle et contient une telle quantité de matière saccharinée qu'on calcule qu'il en faut dix tonnes pour produire une tonne de sucre, si on emploie les procédés mécaniques les plus récents. En conséquence, une seule plantation de mille acres peut pro-

duire trois mille tonnes de l'article commercial dans des conditions favorables.

Relativement à d'autres pays produisant du sucre de canne, des experts dans cette industrie prétendent que là où des méthodes modernes d'agriculture et de manufacture sont employées, le rendement d'une surface donnée à Cuba excède celui d'une surface semblable dans tout autre district, à cause de la fertilité du sol et surtout parce que le climat de Cuba permet la coupe continue de la canne et l'extraction du jus pendant une période variant de 150 à 200 jours, période de fabrication du sucre plus longue que partout ailleurs. En conséquence, dans les établissements producteurs de sucre outillés d'une machinerie moderne, le coût de la production a été réduit à un tel chiffre que, y compris le coût de la canne et tous les autres frais, il est réellement inférieur de 1½ cent par livre pour le sucre à 96° obtenu au moyen de machines centrifuges. Ces chiffres sont basés sur ce qui se passe actuellement dans un des plus grands établissements de l'île.

Les procédés mécaniques qui ont ainsi abaissé le coût de la production ont grandement été perfectionnés au cours des années récentes, de telle sorte que par le système actuel, tout le travail est fait par la machinerie dans une sucrerie moderne, à partir du moment où la canne est chargée sur les wagons jusqu'à ce que le sucre soit mis en sacs pour être expédié à la raffinerie et que le résidu liquide soit mis en fûts, puis dans la cale d'un bateau. Autrefois, la canne était déchargée et transportée à la main jusqu'aux meules de broyage, ou bien on la transportait au moyen de ce qu'on pourrait appeler des élingues actionnées à la main. Comme la canne de rebut est employée comme combustible et que la sucrerie doit en recevoir une certaine quantité continue quand elle est en opération, afin d'obtenir le meilleur résultat, un nouvel appareil a été inventé pour manipuler la canne. Cet appareil consiste en un trolley aérien où est suspendue une série d'élingues à chaînes auxquelles sont attachés des crochets à mouvement automatique. A mesure que le train des wagonnets de canne à sucre se meut le long de la voie, les griffes de la machine élévatrice sont abaissées par-dessus la charge et les élingues en chaînes sont introduites au-dessous de la charge de cannes et assujetties par les crochets mobiles. Le fond des wagonnets est fait de planches étroites espacées de quatre pouces, entre lesquelles les chaînes sont placées en dessous de la charge. La charge est alors élevée au-dessus du wagonnet et tout en se mouvant dans la direction de l'entonnoir de réception, elle est à demi tournée par un moyen automatique, afin que la canne puisse être livrée le bout en

**A
C
A
D
I
A**

Morue Désossée

Ne peut
manquer
d'être
populaire.

Le public ne peut
faire autrement
que d'aimer ce
qui est bon à
manger. :: ::

bas au lieu d'être livrée dans le sens de la longueur. Quand la charge est suspendue au-dessus de l'entonnoir, elle est abaissée à un pied environ du fond de l'entonnoir et le préposé à ce travail, en contrôlant la machine, relâche automatiquement toutes les élingues qui soutiennent la charge, laquelle tombe dans l'entonnoir. Les élingues sont alors élevées par la force mécanique et le transporteur revient en arrière pour prendre un autre chargement de la même manière. L'appareil fonctionne si rapidement qu'il ne faut que trois minutes pour élinguer, élever et décharger six tonnes de canne, y compris l'évolution du trolley le long de la ligne aérienne.

Ainsi, la matière première est fournie continuellement par l'intermédiaire de l'entonnoir récepteur ou directement au transporteur qui dessert les cylindres d'écrasement. Le "trapiche", ainsi que les cubains appellent le moulin de broyage, est généralement muni de huit cylindres, dont le premier a une surface ondulée. Ces cylindres sont placés à des distances, l'un de l'autre, variant de 1-2 à 1-8 de pouce; chaque cylindre a une longueur de six à sept pieds et un diamètre de 40 pouces. Lorsqu'ils sont animés de leur plus grande vitesse, ils font environ deux révolutions par minute. Par ce système, la canne est généralement écrasée à un tel degré qu'elle n'a besoin de passer entre les cylindres qu'une seule fois, car on extrait ainsi 75 pour cent de jus. Les déchets ou bagasse sont ensuite transportés aux fours au moyen d'un transporteur sans fin. Le moulin de broyage est actionné par la vapeur, la même machine faisant fonctionner les transporteurs de canne et de bagasse, de sorte qu'une vitesse uniforme est maintenue.

A présent, grâce à des fours perfectionnés, la matière est brûlée quand elle est encore verte ou aussitôt qu'elle sort du transporteur. L'introduction de ces fours et l'économie de temps et de labeur qui en est la conséquence marquent une des grandes époques dans le progrès de la fabrication économique du sucre et son importance n'est dépassée que par celle de l'appareil à triple effet. L'économie dans la chauffe des bouilloires est une des grandes considérations, comme on s'en rendra compte quand on saura que les grandes sucreries demandent pour être mises en opération des batteries de chaudières développant de 1,000 à 5,000 chevaux-vapeur.

Le jus qui découle des moulins de broyage est pompé directement dans des récipients appelés défécateurs, ou bien il passe d'abord par un appareil intermédiaire appelé "calentador" ou chauffeur. Le but de ce chauffeur est d'élever la température du jus à partir de 80° F.

jusqu'à 100 et 112°, en utilisant la chaleur perdue avant de livrer ce jus aux défécateurs.

(A suivre).

Pour avoir un stock de premier ordre en fait de harengs "kippered", "finnan haddies," harengs à la sauce tomate, et sardines canadiennes, demandez la marque Brunswick. MM. Connors Bros. Limited, Black's Harbour, N.-B., garantissent chaque boîte de ces conserves portant cette marque.

Quand un fabricant peut affirmer que ses produits sont les meilleurs, les mieux faits, les plus purs et qu'il le dit en appuyant sur des preuves incontestables n'est-ce pas ces produits-là que le marchand devrait se procurer? Les confitures et gelées, marque E. D. S. sont l'objet d'une telle assertion de la part de leur fabricant E. D. Smith, Winona, Ont. Demandez-lui des preuves de ce qu'il affirme et vous verrez qu'en effet l'excellence de ses produits est reconnue par l'analyste du gouvernement.

La publicité, c'est la multiplication des ventes.

Des FAITS, pas de CHIFFRES

Ne négligez pas le fait que le point d'importance capitale à considérer dans l'administration d'un commerce d'Épicerie consiste à toujours avoir en stock les marchandises qui vous offrent la meilleure marge de Profit, en donnant en même temps à vos clients une satisfaction complète.

Le Thé "BLUE RIBBON" fait ces deux choses pour vous. Il vous amène une foule de clients satisfaits. Il vous rapporte un bon profit.

En d'autres termes, il signifie SUCCÈS—notre but à tous.

The Blue Ribbon Tea Co., Limited

12, RUE FRONT EST, TORONTO



Il n'y a rien qui donne une satisfaction aussi constante qu'un

TELEPHONE

dans un Bureau ou une Résidence.
C'est un messager fidèle et toujours prêt.
Il étend votre champ d'utilité.
Il augmente votre confort.
Il double votre capacité d'affaires.

LA COMPAGNIE CANADIENNE
DU

TELEPHONE BELL.



COMMON SENSE

TUE (COQUELLES ET PUNAISES, RATS ET SOURIS.)

Se trouve dans tous les magasins et 381 rue Queen, Ouest, TORONTO, Ont.

Les marchands trouvent que "Common Sense" est un article qui se vend très bien, pour cette raison qu'il donne une satisfaction générale et que chaque client en parle. **DEMANDEZ LES PRIX**

R & O Nav. Co.

"DU NIAGARA à la MER."

Le plus beau voyage intérieur, par eau, au monde.

De superbes steamers nouveaux offrent un service parfait par

Les Rapides, les Mille Îles, la Baie de Quinte à Rochester, Toronto, Hamilton, Quebec et le Merveilleux Saguenay.

Pour tous renseignements, brochures illustrées, etc., s'adresser au

BUREAU des TICKETS de la Cité, 128 rue St-Jacques, (en face du Bureau de Poste).

THOS. HENRY,
Gérant du Trafic

JOS. F. DOLAN,
Agent de la Cité pour les passagers

C. J. SMITH,
Gérant Général.



COLD STORAGE

Circulation d'air froid et sec, Ventilation parfaite, Température appropriée à la nature des produits à conserver.

Conservation, d'après les méthodes scientifiques les plus approuvées, de

Beurre, Fromage, Œufs, Fruits.

Coin des rues des Sœurs Grises et William, Montréal.

O. M. GOULD, GÉRANT.

PRIX COURANTS.

Dans la liste qui suit, sont comprises uniquement les marques spéciales de marchandises dont les maisons, indiquées en caractères noirs, ont l'agence ou la représentation directe au Canada, ou que ces maisons manufacturent elles-mêmes. Les prix indiqués le sont d'après les derniers renseignements fournis par les agents, représentants ou manufacturiers eux-mêmes.

THE AMERICAN TOBACCO CO.	
MONTREAL	
Cigarettes	Le 1000
Richmond Straight Cut.. . . .	12.00
Sweet Caporal...	8.50
Athlete	8.50
Old Judge...	8.50
New Light [tout tabac].. . . .	8.50
Sub-Rosa Cigarros [tout tabac].. . . .	8.50
Derby...	6.55
Old Gold...	6.30
Prince...	5.76
Sweet Sixteen...	5.75
Dardanelles ordinaires	12.25
Dardanelles, bouts en liège ou en argent...	12.50
Mogul Magnum, bouts en papier. 16.00	
Murad [turques] bouts en papier. 12.00	
Moguls, bouts en papier ou en liège. 12.00	
Yildiz [turques].. . . .	15.00
Yildiz Magnums, bouts en papier, en liège ou en or.. . . .	20.00
Tabacs à cigarettes	la lb
Puritan et B C No 1 .. 1/12s.. . . .	1.00
Sweet Caporal. 1/13s.. . . .	1.15

Tabac coupés		la lb
Old Chum..	10s.. . . .	0.85
Puritan..	11s.. . . .	0.85
Lord Stanley, btes ½ lb..		1.06
Meerschaum	10s.. . . .	0.82
Athlete Mixture, btes ½ et ¼ lb.. . . .		1.35
Old Gold..	12s.. . . .	0.95
Seal of North Carolina.	12s.. . . .	0.95
Duke's Mixture...		0.82
Virginity...		1.25
Old Virginia, pqts ½ et 1 lb...		0.72
WALTER BAKER & CO., LTD.		
		La lb.
Chocolat, Prime No 1, bte 12 lbs., pains de 1-4 lb. et 1-2 lb.		0.38
Chocolat à la Vanille, bte de 6 lbs		0.47
German Sweet, boîte de 6 lbs.		0.28
Breakfast Cocoa, bte de ½, ¼, 1 et 5 lbs.		0.44
Cracked Cocoa, bte de ½ lb. bte de 12 lbs.		0.54
Chocolat sucré, Caracas, bte de 6 lbs		0.35
Chocolat Soluble (Soda chaud ou froid) boîtes de 1 lb.		0.42
Caracas Tablets, 100 paquets, 5 noués ensemble	La Bte	3.00
Gaufrettes Chocolat Vanille, 48		

par boîte, la boîte 1.56
Ces prix sont F. O. B., Montréal.

BORDEN'S CONDENSED MILK CO.
Wm. H. Dunn, Agent, Montréal




Lait Condensé. La cse La doz

Marque "Eagle" (4 doz.)... 6.00 1.50
Marque "Gold Seal" (4 doz.) 5.00 1.25
Marque "Challenge" (4 doz.) 4.15 1.95

Crème Condensée.

Marque "Peerless" 4.75 1.20

BRODIE & HARVIE
MONTREAL

Farines préparées de Brodie la doz

Red X X X . . . pqts de 6 lbs..... 2.70
Red X X X . . . pqts de 3 lbs..... 1.40
Superb pqts de 6 lbs..... 2.50
Superb pqts de 3 lbs..... 1.30

Souvenez-vous qu'il y a un Certificat dans chaque boîte de

Levure Jersey Cream,

et que dix de ces certificats vous procureront une boîte **GRATUITE** chez tout épiciers de gros du Canada,—

Levure Jersey Cream,

la meilleure au monde.

J. A. TAYLOR
Agent, Montréal.

THE ST. LAWRENCE SUGAR REFINING CO.
LIMITED
MONTREAL

Fabricant des qualités les plus choisies de

Sucres Raffinés

JAUNES EFFLORESCENTS, (BLOOMY YELLOWS)
PHENIX, GRANULES (Qualité suivant le granulé)
CAFE NOIR, LIGHT COFFEE SUGARS
"EXTRA STANDARD"

Les meilleurs sur le Marché

Crescent . . . pqts de 6 lbs. 2.80
 Crescent . . . pqts de 3 lbs. 1.20

D. C. BROUSSEAU & CIE, LTEE
MONTREAL

Cognac F. Geoffroy & Fils La cse
 Une étoile. 12 qts 9.00
 " " 24 pts 10.00
 " " 24 flasks 10.06
 " " 48 " 11.00
 V. O. 12 qts 12.50
 V. S. O. P. 12 qts 16.00
Cognac Ve Darvilly & Cie
 12 Quarts . . \$7.25 . . 24 Pintz 8.25
 24 flasks 8.25
 48 flasks ou 48 1/2 pts 9.25



The
Blue Ribbon Tea Co.,
 Toronto, Ont.

Gros. Détail.

Yellow Label, 1's and 1-2's .020 0.25
 Green Label, 1's and 1-2's . .022 0.30
 Blue Label, 1's and 1-2's . .025 0.35
 Red Label, 1's, 1/2's, 1/3's & 1/4's.030 0.40
 White Label, 1's, 1/2's & 1/3's . .035 0.50
 Gold Label, 1's and 1/2's . . .042 0.60
 Purple Label, 1/2's and 1/3's . .055 0.80
 Embossed, 1/2's and 1/3's . . .070 1.00

L. CHAPUT FILS & CIE.

MONTREAL

Champagne Louis Roederer. La cse
 Grand Vin sec. qts 28.00
 Grand Vin sec. pts 80.00
 Vin Extra sec. qts 28.00

Vin Extra sec. pts 80.00
 Brut spécial Cuvée. qts 80.00
 Brut spécial Cuvée. pts 32.00
Champagne Duc de Montlouis. La cse
 Cuvée Réservee. qts 10.00
 Cuvée Réservee. pts 11.00
 Carte Noire. qts 12.50
 Carte Noire. pts 13.50
 Carte D'or. qts 14.00
 Carte D'or. pts 15.00

Cognac Boulestin & Cie. La cse

1 cse 5 cses
 3 Diamands qts 10.50 10.25
 * qts 12.00 11.75
 Fluted. qts 12.00 11.75
 * pts 13.00 12.75
 * 24 flasks 13.00 12.75
 *** qts 15.00 14.75
 V. S. O. P. qts 20.00 19.50
 V. V. S. O. P. qts 28.00 27.50
 1846 qts 45.00 00.00

Cognac Dervos & Cie. La cse

1 cse 5 cses
 * qts 8.00 7.75
 * pts 9.00 8.75
 * flasks 9.00 8.75

Cognac M. Durand & Cie. La cse

1 cse 5 cses
 *** qts 5.50 5.25
 *** pts 6.50 6.25
 16 flasks. 6.50 6.25
 24 flasks. 6.00 5.75
 82 flasks. 6.75 6.50
 48 flasks. 7.00 6.75
 *** 1/2 bouteilles. 7.00 6.75

Cognac Gonzales, Staub & Cie. La cse

1 cse 5 cses
 Quarts. 9.00
 Pints 10.00
 24 flasks 10.00
 48 flasks 10.00
 * qts 11.50
 *** qts 14.00
 V. S. O. qts 16.50
 V. S. O. P. qts 18.25

Cognac V. Pinot & Cie. La cse

1 cse 5 cses
 *** qts 6.00 5.75
 *** pts 7.00 6.75
 16 flasks 7.00 6.75
 24 flasks. 6.75 6.50
 32 flasks 7.25 7.00
 48 flasks. 7.50 7.25
 *** 1/2 bouteille. 7.50 7.25
 V. O. qts 7.00 7.00
 V. O. pts 8.00 7.75

Rhums. La cse

1 cse 5
 Lion. qts. 8.00 7.75
 Lion. pts 9.50 9.25
 Royal qts. 11.00 10.75
 Saint-Marc qts. 9.50 9.25
 Tom & Topsy. qts. 7.50 7.25
 Tom & Topsy. pts. 8.50 8.25
 Sambo qts 7.25 7.00
 Sambo pts 8.25 8.00
 Sambo, 1/2 bouteilles. 9.25

Thé Noir "Abelle". La lb.

"Paquets 1 lb et 1/2 lb.
 "Bee" ***. -20c

Thé Noir Ceylan "Owl" La lb.

No 5. 1 lb. 30 lbs. par pqt. 20c
 No 5. 1/2 lb. 30 lbs par pqt. 21c

Demandez à votre
 épicier en gros les

Harengs Kippered
Finnan Haddies
Harèngs à la Sauce
Tomate et Sardines

MARQUE
BRUNSWICK

Et vous serez certain d'obtenir
 un stock de premier ordre.

CONNORS BROS, Limited
BLACK'S HARBOUR, N.B.

Ficelle d'Engerbage

BLUE RIBBON, 650 pieds par livre
RED CAP, 600 " " "
TIGER, 550 " " "
GOLDEN CROWN, 500 " " "
STANDARD, 500 " " "
SISAL, 500 " " "

La BLUE RIBBON est sans aucun doute la Reine des Ficelles d'Engerbage. Elle donne 650 pieds à la livre et est manufacturée avec la fibre de Manille la plus choisie. De la Ficelle de 650 pieds est la seule Ficelle manufacturée entièrement avec la fibre de Manille. Les marchands devraient se défier de Ficelles soi-disant "Manille" qui sont annoncées comme mesurant moins de 650 pieds à la livre. Ce sont des ficelles d'engerbage à fibres mélangées.

Demandez des échantillons.

Consumers Cordage Co., Limited

HALIFAX, N. E.

MONTREAL, Que.

No 10. 1 lb et ½ lb. 30 lbs par cse	27c
No 15. 1 lb et ½ lb. 30 lbs par cse	32c
No 30. 1 lb et ½ lb. 30 lbs par cse	40c
The Vert Ceylon "Owl"	La lb.
No 5. 1 lb. 30 lbs par cse	20c
No 5. ½ lb. 30 lbs par cse	21c
No 10, 1 et ½ lb. 30 lbs par cse	22c
The Mélangé "Owl"	La lb.
No-5. 1 lb et ½ lb. par cse	21c
Vin Tonique Dubonnet.	La case
12 litres	10.00
Whisky écossais J. Ainslie & Co.	La case
	1 case 5 cases
Ogilvie	7.00 6.75
Ogilvie 24 flasks	7.75 7.50
Ogilvie Imp. qts.	9.50
Ainslie Yellow label	9.00
Ainslie Ord. flask	10.25
Ainslie Imp. qts	13.50
Ainslie White label	9.75
Ainslie Special	10.50
Ainslie Extra-Special	12.50
Ainslie Clynelish [smoky]	13.00
Ainslie Liqueur	13.00
Ainslie Special Liqueur	16.00
Ainslie All Malt Liqueur	15.00
Big Ben	11.00 10.75

WILLIAM CLARK

Conserves MONTREAL	La doz
Compressed Corned Beef	1s 1.40 2s 2.50
Compressed Corned Beef	2s 2.50
Compressed Corned Beef	6s 7.50
Compressed Corned Beef	14s 17.50
Ready Lunch Beef	1s \$1.40 2s 2.50
Geneva Sausage	1s 1.70 2s 3.00
Cambridge Sausage	1s 1.55 2s 2.75
English Brawn	1s 1.40 2s 2.50
Boneless Pigs Feet	1s 1.40 2s 2.50
Sliced Smoked Beef	½s 1.35 1s 2.40
Roast Beef	1s 1.40 2s 2.50

Pork and Beans avec sauce	1s 0.50
Pork and Beans avec sauce	2s 0.80
Pork and Beans avec sauce	3s 1.00
Pork and Beans Plain	1s 0.50
Pork and Beans Plain	2s 0.80
Pork and Beans Plain	3s 1.00
Pork and Beans, Chill sauce	1s 0.50
Pork and Beans, Chill sauce	3s 1.00
Veal and Ham patés	½s 1.10
Ox Tongue [whole]	1½s 7.25
Ox Tongue [whole]	2s 7.80
Ox Tongue [whole]	2s 8.35
Lunch Tongue	1s 3.30 2s 6.60
Tongue Lunch	1s 2.75
Jellied Veal	1s 1.40 2s 2.50
Potted Meats La doz.	
Ham, Tongue, Beef and Veal,	½s 0.50 ½s 1.00
Tongue, Ham and Veal	½s 1.00
Soupes La doz	
Mulligatawny, Chicken Oxtail,	
Kidney, Tomato, Vegetable	
Julienne, Mock Turtle, Con-	
sommé, Pea, Bean, Purée, pints	1.00
Mince Meat Ditto quarts	2.00
[Tins fermées hermétiquement.]	La doz.
1s \$1.00 2s 1.95 3s 2.90 4s 3.90 5s 4.90	

THE COWAN CHOCOLATE CO.

Cacaos. TORONTO & MONTREAL	La doz
Perfectoin, tins 5 lbs.	la lb. 0.40
Perfectoin, tins ½ lb.	2.50
Perfectoin, tins ¼ lb.	1.30
Perfectoin, petit	0.90
	La lb
Cacao Soluble, boîtes 10, 20, 30 lbs.	0.18
Cocoa Nibs	35
Chocolat La lb.	
Diamond	½ et ¼ lb. 25
Diamond	8s 28
Diamond Français	6s 23

Perfection, sans sucre ¼ et ½ lb.	35
Maple Buds, bte 5 lbs.	35
Bâtons à 1c	la gr. 1.00
	La bte
Chocolat au lait, 3 doz. à la bte	1.30
Chocolat au lait, 3 doz. au pqt.	1.30
Cream Bars, 6 Essences, 60 à la bte	1.80
Cream Bars, 6 à la bte; la doz.	
de boîtes	2.25

DEMERS, FLETCHER & CIE

MONTREAL

Champagne A. J. Lecluse	qts. pts.
Carte Blanche	11.50 13.50
Carte d'Or	16.00 18.00
Cognac Jac. Prunier et Cie.	La case
3 Chouettes Pales	9.50
3 Chouettes Dark	9.50
★	qts. 11.00
V. O.	qts. 18.00
V. S. O. P. fine Champagne	qts. 24.00
Eaux:—Bassin de Vichy La case	
Source du Chalet	50 btes. 8.00
Soda Vichy	100 btes. 8.50
Liqueurs fines:—Gust. Picou La case	
Liqueur du Couvent, Verte—litres	15.00
Liqueur du Couvent, Jaune—litres	14.00
Picoutine	15.00
Curacao Blanc et Rouge	10.00
Crème de Cacao	12.00
Kummel Cristallisé	9.50
French Cocktail	10.00
Anisette Amsterdam	10.00
Maraschino	10.00
Crème de Menthe	12.00
Cherry Brandy	10.00
Grenadine	7.50
Mandarin Extra Pure	7.50
Rhum — L. Jusselain	La case
Rhum Vierge	qts. 12.00
Vin Beaujolais—M. Desalles	qts. pts.
Moulin à Vent	8.00 9.00



Les Aliments Purs sont Essentiels à la Santé.

Nouvelles Marchandises de Saison de **Wagstaffe**

Si vous désirez vous procurer quelques-uns de ces aliments renommés, voyez de bonne heure votre marchand de gros.

Wagstaffe, Limited

Fabricants de Conserves Pures de Fruits

HAMILTON, Can.

Vous ne pouvez mieux faire

Qu'en mettant en Stock la Célèbre

Mélasses

Marque

"Gingerbread"

En Canistres de 2, 3 5 et 10 lbs.

Empaquetée uniquement par

DOMINION MOLASSES CO.,

LIMITED

Halifax, - Nouvelle-Ecosse

Agents:

C. de Carteret	Kingston
Geo. Musson & Co.	Toronto
John W. Bickle & Greening	Hamilton
Geo. H. Gillespie	London
Joseph Carman	Winnipeg
O. E. Paradis	Québec

Vin Bourgogne—C. Charton & Fils..

	qts.	pts.
Pommard	8.00	9.00
Chambertin	9.50	10.50
Nuits	8.50	9.50
Pommard Mousseux	8.00	9.00

Vin Tonique

Liqueur Advocaat — Van Dijk	10.00
Quinquina des Princes	10.50

Whiskey Ecosais—P. McDonald & Co.

Lord of Isles—Special qts. la cse	9.50
Lord of Isles—Extra Sp. qts. la cse	10.50
Lord of Isles—Sp. Liqueur . la cse	11.50
Lord of Isles—Extra Sp. Liq. la cse	13.50

J. M. DOUGLAS & CO.
MONTREAL

Bleus à laver.

La lb.



“Blueol”, boîtes
10 lbs, 50 pqts
de 4 carrés. 15c.
“Sapphire,”
boîtes de 14 lbs,
pqts de ½ de lb,
12½c.
“Union,” boîtes
de 14 lbs, pqts
de ½ et 1 lb, 10c

Bourgognes Blancs, F. Chauvenet.

	qts.	pts.
Montrachet (Guiche)	20.00	10.00
Chablis Supérieur	7.25	8.25

Bourgognes Mousseux, F. Chauvenet:

“White Cap”, Ultra Sec	22.00	24.00
“Pink Cap”, Vin des Dames	22.00	24.00
“Red Cap”, Extra Sec	21.00	23.00

Bourgognes Rouges, F. Chauvenet.

Clos de Vougeot	25.00	26.50
Chambertin	18.50	19.50
Romanée	18.50	19.50
Corton (Clos du Rol)	15.50	16.50
Nuits	13.00	14.00
Volnay	12.50	13.50
Pommard	11.50	12.50
Beaune	10.00	11.00
Moulin à Vent, vieux Macon	9.00	10.00
Beaujolais	7.00	8.00
Macon (Choix)	1.50	7.50

Cognac. Otard, Dupuy & Co. La cse

Special	qts.	9.50
*	qts.	12.00
**	qts.	14.00
***	qts.	16.00
V. S. O. P.	qts.	17.50

Madère. Rutherford & Browne.

Au gallon	de 2.50 à	10.00
Gin. Burnett.	La cse	
London Dry		7.50
Old Tom		7.50

Oporto. Silva & Cosens. La cse

Dow's Admiral		16.50
Dow's Toreador		9.50
Au gallon	de 2.50 à	14.00

Sparkling Saumur. Ackerman-

Laurance.	qts.	pts.
Dry Royal	15.75	16.75

1-2 pts., paniers 1 doz., 4		18.00
paniers au paquet		
Vin Tonique.	La cse	
Red Heart		9.00

Whiskey Ecosais. Dewar & Sons. La cse

Dominion Blend	qts.	8.75
Special	qts.	9.25
Blue Label	qts.	9.75
Special Liqueur, White Label	qts.	12.50
Extra Special Liqueur	qts.	16.50

The EDWARDSBURG STARCH CO. Ltd
MONTREAL

Empois de buanderie La lb

No 1 Blanc ou Bleu, cartons 4 lbs..	06½
No 1 Blanc ou Bleu, cartons 3 lbs..	06½
No 1 Blanc, barils et petits barils..	06½
Canada Laundry (cse de 40 lbs)..	05½
Silver Gloss, btes à coulisses, 6 lbs..	07½
Silver Gloss . . . canistrés de 6 lbs.	07½
Kegs Silver Gloss gros cristaux . . .	06½
Edwardsburg's Silver Gloss, paquets	
chromos de 1 lb.	07½
Benson's Satin. . . cartons de 1 lb.	07½
Canada White Gloss, pqts de 1 lb.	06
Benson's Enamel, par boîte de 20 et	
40 paquets.	\$1.25 et \$2.50

Empois de cuisine

Benson's Celebrated prepared Corn,	
Boîtes de 20 et 40 lbs.	07
Canada Pure Corn Starch, boîtes de	
20 et 40 lbs.	06

Empois de riz "Edwardsburg"

No 1 blanc, étiquette chromo, car-	
tons de 1 lb.	10

Sirop fin de table "Edwardsburg".

Quarts.	la lb.	03
½ Quarts.	la lb.	03½
¼ Quarts	la lb.	03½
Seaux de 38 1-2 lbs.	le seau	1.60
Seaux de 25 lbs.	le seau	1.15

La cse

Canistrés de 2 lbs. 2 doz. à la cse	2.25
Canistrés de 5 lbs. 1 doz. à la cse	2.55
Canistrés de 10 lbs. ½ doz. à la cse	2.50
Canistrés de 20 lbs. ¼ doz. à la cse	2.75

LA CIE MEDICALE ELKA,
Joliette

Produits pharmaceutiques	La doz
Dyspeptoline, contre la dyspepsie .	4.50

L'épicier qui fait de sages
projets, parce qu'il projette
d'avance, verra à ce que son
stock de

MARINADES

MARQUE

STERLING

et d'autres lignes portant la
marque "Sterling," soit bien
assorti.

Consultez votre marchand de
gros, ou écrivez directement à

The T. A. Lytle Co.,
LIMITED.
TORONTO, CANADA.

Fruits Secs
de
Qualité.

La marque "Griffin" de
Raisins Epépinés, de Prunes,
d'Abricots, de Pêches et de Poi-
res séchées représente la plus
haute qualité de fruits séchés
de Californie. Ils sont préparés
et emballés dans les vergers
même où on les récolte — ils ne
sont pas expédiés en vrac et en-
suite emballés à nouveau.
Les propriétaires de la mar-
que "Griffin" ont des années
d'expérience — ils ne sont pas
novices en affaires. Vous obtenez
le bénéfice de leur habileté
lorsque vous achetez la marque
"Griffin."

Arthur P. Tippet & Cie, Agents

8, Place Royale, Montréal.

(2)

Divina, boutons, eczéma de la figure 4.50
 Pylène, hémorroïdes et déman-
 geaisons 2.25

THE EMPIRE TOBACCO CO.
MONTREAL

Tabacs à chiquer La lb
 Bobs. 5s et 10s 38
 Currency. 10s 88
 Old Fox. 12s 45
 Pay Roll. 7s 56
Tabacs à fumer.
 Empré 5s et 10s 36
 Rosebud. 6s 45
 Ivy. 7s 50
 Starlight 7s 50

N. K. FAIRBANK COMPANY,



Montréal.
 Prix du Saindoux
 Composé, Marque
BOAR'S HEAD.

Tierces 0.11½
 Demi-quarts 0.11½
 Tinettes 60 lbs. 0.11½

Chaudières 20 lbs. 2.23
 Seaux en bois, 20 lbs. 2.33
 Caisnes, 3 lbs., 20 à la caisse 0.12½
 Caisnes, 5 lbs., 12 à la caisse 0.12
 Caisnes, 10 lbs., 6 à la caisse 0.11½

E. W. GILLETT CO. LTD.
 TORONTO, ONT.



Levain Royal.
 Boîtes 36 paquets à
 la boîte 1.10
Gillett's Cream Yeast.
 Boîtes 36 paquets à 5c
 La boîte. 1.10
Poudre à Pâte "Magic" La doz
 6 doz de 5c. 40
 4 doz de 4 oz. 60
 4 doz de 6 oz. 75



4 doz de 8 oz. 95
 4 doz de 12 oz. 1.40
 2 doz de 12 oz. 1.45
 4 doz de 16 oz. 1.65
 2 doz de 16 oz. 1.70
 1 doz de 2½ lbs. 4.10
 1 doz de 5 lbs. 7.30
 2 doz de 6 oz. } La cse
 1 doz de 12 oz. } . . . 4.55
 1 doz de 16 oz. }

Lessive en Poudre.

La cse
 4 doz à la caisse 8.60
 3 caisses. 8.60
 5 caisses ou plus. 8.40



Soda "Magic" La cse

No 1 caisse
 60 pqts de 1 lb. 2.75
 5 caisses 2.60
No 2 caisse 120 pqts de ½ lb. 2.75
 5 caisses 2.60
No 3 caisse 30 pqts de 1 lb. } 2.75
 60 pqts de ½ lb. }
 5 caisses 2.60
No 5 caisse 100 pqts de 10 oz. 2.85
 5 caisses. 2.75

THE B. HOUDE CO.
 QUÉBEC

Les plus grands manufacturiers de ta-
 bacs coupés en Canada. Manufacturiers
 de tabacs coupés pour fumer, chiquer, à
 cigarettes, ainsi que tabacs à Priser.
 Prix et informations sur demande.

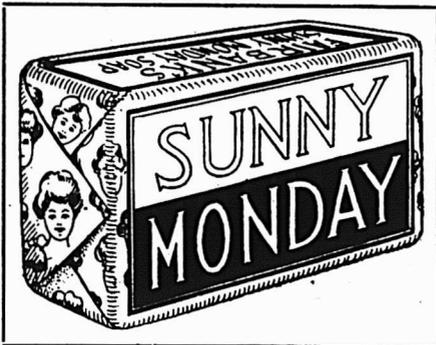
THE IMPROVED MATCH CO.
MONTREAL

Allumettes La Cse
 Safelight \$4.50
 Princess: 1000 à la bte, 144 à la
 cse 5.50
 New Imperial 5.40
 Togo: 500 à la bte, 3 btes au pa-
 quet, 48 à la cse 3.30
 Beaver: 60 à la bte, 24 btes au
 pqt, 60 pqts à la cse 5.00
 Laurier: 70 à la bte, 36 btes au pqt.,
 40 pqts à la cse 4.00
 Daisy: 100 à la bte, 12 btes au
 pqt., 2 grosses à la caisse 2.00
 Liberty: 200 à la bte, 12 btes au
 pqt., 1 grosse à la caisse 1.80
 Fret alloué sur lots de 5 caisses dans
 Québec et Ontario.

Termes: Net 30 jours.

HENRI JONAS & CIE,
 Montréal.

Extraits Culinaires. La doz.
 1 oz. Plate. Triple concentré 0.75
 2 oz. Plate. Triple concentré 1.50
 2 oz. Carrées. Triple concentré . \$1.75
 4 oz. Carrées. Triple concentré . 3.00
 8 oz. Carrées. Triple concentré . 6.00
 16 oz. Carrées. Triple concentré . 12.00
 2½ oz. Rondes. Quintessences 2.00
 4 oz. Carrées. Quintessences. Bou-
 chons émeri 3.50



Vendez le Savon

"SUNNY MONDAY"

à des pratiques et faites-en VOS clientes. Votre stock n'est pas complet sans le nouveau savon de buanderie

"SUNNY MONDAY"

SUNNY MONDAY est fait presque en-
 tièrement d'huile végétale, avec assez d'am-
 moniaque pour nettoyer rapidement et par-
 faitement, et ce, avec moins de frottage que
 n'en demandent les savons ordinaires de bu-
 anderie.

VOS CLIENTES devraient l'essayer et
 éviter le mal de reins qui fait leur désespoir
 les jours de lavage.

"SUNNY MONDAY"

Épargne: { Travail, Temps, Linge,
 Combustible, Mauvaise
 Humeur, Argent.

Faites du lundi une journée de lavage agréable pour vos clientes, tout en faisant un profit pour vous.

The N. K. FAIRBANK COMPANY, MONTREAL.

8 oz. Carrées. Quintessences. Bou-chons éméri	7.00
2 oz. Rondes. Golden Star. Double Force	0.75
2 oz. Plates. Soluble	0.75
2 oz. Anchor	1.00
4 oz. Anchor	1.75
8 oz. Anchor	3.00
16 oz. Anchor	5.75
1 oz. London	0.50
2 oz. London	0.75
Extraits à la livre de . . .	\$1.00 à 3.00
Extraits au gallon de . . .	\$6.00 à 24.00
Mêmes prix pour Extraits de tous fruits.	
Moutarde Française.	La Gros.
2 doz à la caisse.	
Pony	7.50
Medium	9.00
Large	10.00
Small	7.20
Tumblers	10.80
Egg Cups	12.00
No. 67 Jars	12.00
1 doz. et 2 doz. à la caisse.	
Mugs	12.00
Nugget Tumblers	12.00
Athenian Tumblers	12.00
Goblets	12.00
1 doz. à la caisse.	
No. 64 Jars	15.00

No. 65 Jars	18.00
No. 66 Jars	21.00
No. 68 Jars	15.00
No. 69 Jars	21.00
Vernis à chaussures.	La doz.
1 doz. à la caisse.	
Marque Froment	0.75
Marque Jonas	0.75
Vernis Militaire à l'épreuve de l'eau	2.00

LABORATOIRES S. LACHANCE
87, rue Saint-Christophe, Montréal.

Spécialités Pharmaceutiques. La doz.

Amers Indigènes.	2.00
Cachets Anti-Migraine	1.75
Caféine Granulée	6.00
Capilline	4.00
Dragées Reconstituantes Lachance	4.00
Essence concentrée pour Char-treuse	2.00
Grano-Lécithine Lachance	4.00
Kina Pepto-Fer Lachance	9.00
Levure de bière	6.00
Lotion Persienne	4.00
Onguent Marmen	2.00
Pâte dentifrice Egyptienne.	1.75
Pastilles Pectorales	1.75
Pastilles Vermifuges	1.75
Polychreste F. Picard	9.00

Remède du Père Mathieu	8.00
Remède du Dr Sey	8.00
Salsepareille Lachance	7.00
Sirop de Coquelicot Comp.	2.00
Tue-Punaises	1.75

LAPORTE, MARTIN & CIE, LIMITEE,
Montréal

Cognac Ph. Richard	La cse
S. O.	Qts. 12s 22.50
20 ans Flutes	Qts 12s 17.50
V. S. O. P.	Qts 12s 12.25
V. S. O.	Qts. 12s 10.50
V. O.	Qts 12s 9.00
Cognac Chs. Couturier	
***	Qts 12s 7.50
Cognac F. Marion	
***	Qts 12s 6.00
Cognac Parville et Cie	
***	Qts 12s 5.00
Toutes les marques de Cognacs	
ci-dessus:	
En caisse de 24 x ½ Bout. [\$1.00 de plus	
En caisse de 24 x Flsks [par caisse	
En caisse de 48 x ½ Bout. [\$2.00 de plus	
En caisse de 48 x ½ Flsks [par caisse	
Cognac en Fûts	Gall.
Richard	3.40 6.00
Couturier	3.80 4.00
Marion	8.40 3.75

Poudre à Gelées Bee

6 pour 25c.

Tout Arôme Désiré

<p><i>Framboise</i> <i>Ananas</i> <i>Citron</i></p>	<p><i>Fraise</i> <i>Cerise</i> <i>Nutto</i></p>
---	---

et d'autres encore

Y a-t-il eu jamais une telle valeur offerte en Poudre à Gelées? Nous ne le pensons pas.—C'est le genre de proposition qui fait impression sur vous, parce que vous savez que lorsque vous donnez une telle valeur, vous satisfaites vos clients et vous vous en gagnez de nouveaux.

C'est une des raisons pour lesquelles la **POUDRE à GELÉES** Marque "BEE" se vend si bien.

SNOWDON, FORBES & CO.

FABRICANTS

449 rue St-Paul, MONTREAL.

La Qualité des
ALLUMETTES

"PRINCESS"
et "TOGO"

A été éprouvée par le grand Public.

Ces Allumettes sont universellement reconnues comme les meilleures.

**Nous pouvons vous coter des prix très avantageux.
Ecrivez-nous avant de commander ailleurs.**

The Improved Match Company,
LIMITED

Bureaux: 324 Edifice Board of Trade,
MONTREAL.

Tel. Main 3244 Manufacture: Drummondville, Que.

Gin Old John Brand		La cse
Rouge	15s	9.75
Verte	12s	5.25
Violette	24s	4.50
Irish Whiskey Mitchell		La cse
Cruiskeen Lawn Stone Jars ..	12s	12.50
Cruiskeen Lawn Imp. Qts. Flks	12s	11.50
Special	Qts 12s	9.00
Special Imp. Pts Flks	24s	11.75
Old Irish Imp. Qts Flks	12s	11.90
Old Irish	Qts 12s	6.50
Old Irish ½ Bout. Pts	12s	8.00
Old Irish 10 oz Flks	48s	12.00
Irish Whiskey en Fûts		Gall.
Old Irish Mitchell	3.65	4.00
Special Mitchel	4.75	5.00
Scotch Whiskey Mitchell		La cse
Grey Beard Stone Jars	12s	12.50
Finest Old	Qts 12s	12.50
White Star Liquor	Qts 12s	10.50
Extra Special Liquor Flagoon	12s	9.50
Extra Special Liquor	Qts 12s	9.50
Special Reserve	Qts 12s	9.00
Special Reserve ½ Bout. Pts	24s	10.00
Special Reserve Imp. Flks Pts	24s	11.75
Heather Dew	Qts 12s	8.00
Heather Dew ½ Bout.	Pts 24s	9.00
Heather Dew Imp. Qts Flks	12s	11.25
Heather Dew 10 oz Flks	48s	12.00
Mullmore Imp. Qts Flks	12s	10.00
Mullmore Imp. Pts Flks	24s	10.50
Mullmore	Qts 12s	6.50

Mullmore ½ Bout.	Pts 24s	7.50
Mullmore	½ Flks 48s	9.00
Glen Ogle	Qts 12s	8.00
Robert Dale & Co.	Qts 12s	5.00
Robert Dale & Co.	Flks 24s	6.00
Robert Dale & Co.	½ Flks 48s	7.00
Scotch Whiskey Mitchell en Fûts. Gall.		
Extra Special Liquor	4.75	5.00
Special Reserve	3.50	4.50
Heather Dew	3.65	4.00
Rhums		
La cse		
J. W. Turner	qts. 12s	7.00
J. W. Turner	pts. 24s	8.00
J. W. Turner	½ pts. 48s	9.00
Ryes Wiser		
La cse		
Recreation	Qts 12s	5.00
Recreation Imp. Qts Flks ..	12s	7.00
Recreation Imp. Pts Flks ..	12s	7.00
Recreation ½ Flks	32s	6.00
Recreation ¾ Flks	36s	6.00
Special	Qts 12s	7.00
Special Imp. Flks Pts	20s	8.50
Special ½ Flks	32s	8.00
Special ¾ Flks	60s	8.00
1895 Old Rye	Qts 12s	8.00
Red Letters	Qts 12s	8.00
Whiskey Clair	Qts 12s	5.00
Champagnes		
La cse		
C. A. Cardinal	Qts 12s	12.50
C. A. Cardinal	Pts 24s	13.50
C. A. Cardinal	Splits 48s	14.50
Vins Malaga Blandy Bros.		
La cse		
Very Superior	Qts 12s	8.50

Specially Selected	Qts 12s	10.50
London Particular	Qts 12s	13.00
Vins Port		
La cse		
Invalid Spec. Blandy Bros ..	12s	12.00
Good Fruity Blandy Bros ..	12s	7.50
Garcia Hijos	Qts 12s	8.50
Manuel Tosta	Qts 12s	6.50
Ventura et Cie	Qts 12s	4.50
Rizat et Cie	Qts 12s	2.50
Vins Sherry		
La cse		
Amorozo Blandy Bros ..	Qts 12s	11.00
Manzanilla Blandy Bros ..	Qts 12s	8.50
José Gomez	Qts 12s	8.50
Juanito et Cie	Qts 12s	6.50
Sanchez Hermanos	Qts 12s	4.50
Vermouth Italien		
La cse		
F. Ricardo Torino	Qts 12s	6.50
Vermouth à la Fraise		
La cse		
Dolin Chamberizette	Qts 12s	8.00
Clarets		
Qts 12s Pts 24s		
Medoc G. Pradel et Cie	2.75	3.25
St. Jul. P. Vernot & Cie	2.75	3.25
Vin Rouge Bordeaux [Claret]		
Au gallon	0.75	1.25
Sauternes		
Qts 12s Pts 24s		
Leconte & Morel	2.75	3.25
Vigneau & Cambours ..	3.50	4.00
Vin Blanc Bordeaux [Sauternes]		
At gallon	0.90	1.40
Eau de Vichy		
La Capitale		
La Capitale	Qts 50s	7.50

M. l'Epicier :

Savez-vous que **"SHREDDED WHEAT"**

est le seul aliment au blé, fait dans ce pays, qui soit complètement cuit, qui contienne le blé entier, et rien d'autre, qui ne soit pas "médicamenteux" ou "aromatisé" avec quoi que ce soit et qu'en conséquence, c'est l'aliment de céréale de vente courante dans l'univers, bon pour n'importe quel repas, sous n'importe quel climat et dans n'importe quelle saison !

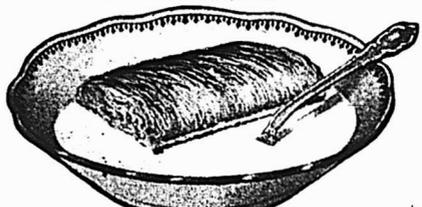
"SHREDDED WHEAT" est fabriqué sous deux formes — BISCUIT et TRISCUIT. Biscuit, comme "céréale pour le déjeuner" est délicieux quand il est chauffé dans un four et servi avec de la crème ou du lait chaud ou froid.

Avec ces deux laitages on peut faire beaucoup de plats délicats et délicieux, pour n'importe quel repas, en pratiquant un creux au sommet du Biscuit, de manière à former une croûte de pâté et en servant le tout avec des fruits, des légumes, de la crème ou des viandes.

Triscuit est la gaufrette faite de blé entier déchiqueté employée comme ROTIE avec du beurre, du fromage ou des confitures.

"SHREDDED WHEAT" est un produit Canadien — fait au Canada avec du blé Canadien.

THE CANADIAN SHREDDED WHEAT CO., LTD.
NIAGARA FALLS ONT.
 Bureau à Toronto, 33 rue Church.



"It's All in the Shreds"

Les Meilleures d'après une Épreuve Réelle

C'est une affirmation bien hardie concernant mon produit; mais je n'ai jamais fait une assertion que je ne puisse prouver facilement. Aussi quand je déclare, droit au-dessus de mon nom, que les : : : :

Confitures et Gelées
Marque E.D.S.

sont les plus pures, les plus saines et les meilleures qui soient manufacturées dans le Dominion, vous pouvez être assuré que je peux soutenir ma parole de la preuve la plus forte. Si vous avez le moindre doute, il vous sera très avantageux de m'envoyer une carte postale me demandant des preuves.



AGENTS: W. G. PATRICK & Co., Toronto; W. M. H. DUNN, Montréal; MASON & HICKEY, Winnipeg; W. A. SIMONDS, St-JEAN, N. B.; A. & N. SMITH, Halifax, N. E.; J. GIBBS, Hamilton.

E. D. SMITH'S FRUIT FARMS
WINONA, ONT.

Santitas	Qts 50s	8.00
Santitas	Pts 100s	9.50
Santitas	Splitts 100s	7.50

Eau Minérale [Hiawatha]

Hiawatha Naturelle	½ gall.	12s	4.75
Hiawatha Naturelle	½ gall.	50s	7.50
Hiawatha Gazeuse ..	Qts 50s		7.50
Hiawatha Gazeuse ..	Pts 100s		10.50
Hiawatha Gazeuse ..	Splitts 100s		8.50

Lager Miller

Bière High Life Brls	10 doz		12.50
Bière Buffet Brls	10 doz		12.00
Bière Extrait Malt Brls	8 doz	2.00	15.60

Extrait de Viande Pasteurisé "Vita"

		La casse	
Bout. 1 oz, caisse de 2 doz.			3.20
Bout. 2 oz, caisse de 1 doz.			3.00
Bout. 4 oz, caisse de 1 doz.			4.50
Bout. 20 oz, caisse de ½ doz.			4.75
Bout. 20 oz, caisse de 1 doz.			9.00

Huile Olive Minerva

Minerva Brand	Qts 12s	5.75
Minerva Brand	Pts 24s	6.50
Minerva Brand	½ Pts 24s	4.25

Thés Lipton, Caisse 50 lbs.

Ceylon & Indien Noir ou Vert.			
"A" 1 lb. et ½ lb.			0.45
"B" 1 lb. et ½ lb.			0.40
No 1 "C" 1 lb. et ½ lb.			0.35
No 2 "C" 1 lb. et ½ lb.			0.30
No 3 "C" 1 lb. et ½ lb.			0.22
No 4 "C" 1 lb.			0.20

Thé Japon

Victoria H/C 90 lbs.	0.25
Princesse Louise H/C 80 lbs.	0.19

Thé Vert Ceylon Style Japon

Lady, caisse 60 lbs.	0.18
Duchess, caisse 60 lbs.	0.19



LUMSDEN BROS.

TOBONTO & HAMILTON

La Levure pressée

"Jersey Cream"

La tbe

en palettes, 36 morceaux de 5c. 1.00

FRANK MAGOR & CO.

MONTREAL

Robinson's Patent Barley ou Groats.

La doz.

Tins de 1 lb.	\$2.35
Tins de ½ lb.	1.35

Colman's Rice Starch

La lb.

No 1, London:—

En paquets, bleus ou blancs ou assortis, de 4 à 5 lbs. 6%

En boîtes de carton illustrées:—

Boîtes de 4 lbs. net	8½
Boîtes de 1 lb. gros	8½
Boîtes de 1-2 lb. gros	9
Boîtes de 1-4 lb. gros	10

Buff Starch pour dentelles, etc.

Boîtes en carton, lb. gros 9¼
En caisses de 56 lbs. chaque; cses gratis.

Moutarde "Colman" ou "Keen"

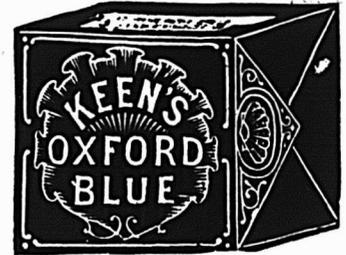
La doz.



D. S. F. tins ½ lb.	1.40
D. S. F. tins ¼ lb.	2.50
D. S. F. tins 1 lb.	5.00
F. D. tins ½ lb.	85
F. D. tins ¼ lb.	1.45

La jarre

Durham Jarres, 4 lbs . . . . .	.75
Durham, Jarre s, 1lb . . . . .	.25



Keen's Oxford Blue.

La lb.

Lbs., 1-4 de lb. ou 3 onces	16c
Lots de 10 boîtes, ou caisse	15c

THE MONTREAL PACKING CO.

Jambons Petits, 10 à 12 lbs.	0.16
" Moyens, 12 à 18 lbs.	0.15½
" Gros, 20 à 25 lbs.	0.14½
" 25 lbs. à 35 lbs.	0.14
" 35 lbs. à 50 lbs.	0.13½

La Meilleure Farine au Monde pour les Boulangers

est produite par la parfaite union d'une mouture habile et d'un beau Blé. Cet idéal est complètement réalisé dans la

FARINE "THREE STARS."

Elle ne contient pas autre chose que du Blé dur du Manitoba, absolument du meilleur choix. Le Blé lui-même est converti en farine par les meuniers les plus habiles et de la manière la plus scientifique, dans la minoterie la plus perfectionnée du monde. Avec la "FARINE THREE STARS" vous pouvez faire le Pain et la Pâtisserie les plus sains et ayant le meilleur goût — vous pouvez vous y fier absolument et être sûr de l'augmentation des profits.

Western Canada Flour Mills Co.,

LIMITED

Moulins à Winnipeg, Goderich et Brandon.

BUREAU DE MONTREAL: Bâtisse du Board of Trade.

Le Plus Beau Porc Empaqueté D'ARMOUR

EN VENTE CHEZ TOUS LES EPICIERS DE GROS.

D. RATRAY & SONS

LIMITED

AGENTS GENERAUX

QUEBEC MONTREAL OTTAWA

"Corona Brand".	La lb.
"Special Corona Brand".	
Jambons choisis, enveloppe parchemin	0.16½
Lard fumé [breakfast bacon] enveloppe parchemin	0.16½
Lard fumé [Windsor bacon] enveloppe parchemin	0.16½
Saucisses:	
De porc, en boyaux de porc.	0.07
Cambridge en cartons de 1 lb.	0.10
De Boulogne, grosse	0.06
Frankforters	0.08
"Corona Brand". Saïndoux pur:	
Seaux en bois, 20 lbs. net	2.45
Chaudières en fer-blanc, 20 lbs.	2.35
Chaudières en fer-blanc, 10 lbs., 6 à la caisse	0.13½
Chaudières en fer-blanc, 5 lbs., 12 à la caisse	0.13½
Chaudières en fer-blanc, 3 lbs., 20 à la caisse	0.13½
Blocks de 1 lb.	0.13½
Saïndoux, composé en seaux 20 lbs.	2.20
Fromage.	
Canadien coloré [Prix du marché]	
Canadien blanc [Prix du marché]	
Beurre "Corona".	
Crèmerie, choix, pains de 1 lb.	0.23½
Crèmerie, choix, boîte 56 lbs.	0.23½
Beurre de ferme, choix, pain de 1 lb. (Prix du marché)	
Viandes Cuites.	
Jambon bouilli désossé, avec peau	0.23
Jambon bouilli désossé, sans peau	0.24
Jambon rôti	0.23

Jambon New England	0.10
Tête en fromage	0.10
Boudin blanc	0.09
Boudin noir	0.09
Porc Salé.	
Barils, Short Cut Mess Can.	22.50
Barils, Heavy Pork (Shoulder)	18.00
Barils, Long Cut Mess	20.50
Barils, Long Cut heavy Mess, non désossé	21.00

JOHN P. MOTT & CO.

J. A. Taylor, Agent, MONTREAL.

Chocolats et Cacaos Mott.	La lb.
Elite	32
Prepared Cocoa	30
Breakfast Cocoa	40
No 1. Chocolate	32
Breakfast Choc.	28



Diamond Chocolate	24
Navy Chocolate	28
Cocoa Nibs	35
Cocoa Shells	05
Confectionery Chocolate	20 à 81
Plain Chocolate Liqueurs	21 à 35
Vanilla Stick	1.00 la gr.

W. D. McLAREN, Ltd.

MONTREAL

Poudre à pâte "Cook's Friend".

No 1, en boîtes de 4 doz.	2.40
No 2, en boîtes de 6 doz.	0.80
No 3, en boîtes de 4 doz.	0.45
No 10, en boîtes de 4 doz.	2.10
No 12, en boîtes de 6 doz.	0.70

A. ROBITAILLE & CIE MONTREAL

Cognac "Sorin"	La case
Carte bleu	8.50
Carte rouge	9.50

Carte d'or	11.00
24 flasks, avec verre	9.50
48 ½ flasks, avec verre	11.00
Au gallon	4.00 @ 4.25
Cognac "J. Mourier & Cie"	La case
Quarts	7.00
24 ½ bouteilles	8.00
48 ¼ bouteilles	9.00
24 flasks	8.00
48 ½ flasks	9.00
24 flasks, avec verre	8.50
48 ½ flasks, avec verre	9.50
Cognac "Mont St-Louis"	La case
Quarts	6.00
24 flasks	7.25
48 ½ flasks	8.50
Champagne "Bellon & Cie"	qts. pts.
Carte Blanche	12.00 18.00
Rhum St-Paul	qts. 11.50
Rhum St-Paul	pts. 12.50
Scotch Whisky "Craig Dhu Blend"	La-case
Quarts ord.	6.50
Quarts imperial	9.50
24 flasks ***	7.50
48 ½ flasks	8.50
Scotch "R. H. Thomson & Co".	
Ben Cruachan	qts. 9.00
Ben Cruachan	24 pts 10.00
Poudre à Pâte "Prince Arthur"	La doz.
Boîtes de 1 lb, 2 doz. à la caisse	1.50

Thes, Vins

ET

Liqueurs en Gros

Recommandable à tous les points de vue, le

Brandy F. Geoffroy & Fils

COGNAC

est le favori des médecins qui le prescrivent dans leur pratique journalière.

Marques: ★ V.O.-V.S.O.P.

en Bouteilles, demi-Bouteilles, Flasks et demi-Flasks.

Ce Brandy est le produit de la distillation des meilleurs Crus de Cognac: il a obtenu le 1er Prix à l'exposition universelle de Paris en 1900.

Nous avons l'agence pour le Canada.

Demandez nos Prix et Echantillons.

D. C. BROSSEAU & CIE,

LIMITEE

Epiciers en Gros et Importateurs

342 à 346 rue Notre-Dame Est, Montréal.

UNE LONGUE HISTOIRE EN PEU DE MOTS

Digne de Confiance

Préférable

Vendable

Profitable

TRURO CONDENSED MILK CO., LIMITED

TRURO, N. E.

Boîtes de 1/2 lb, 4 doz. à la caisse. . 0.85
 Boîtes de 1/4 lb, 4 doz. à la caisse. . 0.50
 Tins de 5 lbs 0.10

ARTHUR P. TIPPET & CO. MONTREAL

Lime Juice "Stowers" La cse
 Lime Juice Cordial... 2 doz... pts.. 4.00
 Lime Juice Cordial... 1 doz... qts.. 3.50
 Double Refl. lime juice... 3.50
 Lemon syrup... 4.00

JOHN TAYLOR & CO., Toronto.

Savon Eclipse.

1 cse 5 cses 10 cses

Savon Eclipse 4.00 3.85 3.75

TELLIER, ROTHWELL & CO.

MONTREAL



Mine à poêle.

La grosse

Royal Black lead. 1 75
 Magic Stove paste, grands. 9 00

Bleu à laver

La lb

Parisian. 12 1/2
 Victoria. 10
 Challenge. 9

T. UPTON & CO.

HAMILTON, ONT.

Jams composées.

Framboises rouges, noires, fraises, pêches, prunes, abricots, gadelles rouges, noires, groseilles. la doz

Verre, 12 oz., 2 doz. à la cse. . . 1.00

La lb

Tins, 2 lbs, 2 doz. à la cse. 07 1/2

Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate.. 07

Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate.. 07

Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate . . . 07

Seaux, bois, 14 lbs. 07

Seaux, bois, 30 lbs. 06 3/4

Gelées composées.

Framboises, Fraises, Gadelles rouges ou noires, Ananas. La doz

Verres, 12 oz., 2 doz. à la cse. . . 1.00

La lb

Tins, 2 lbs., 2 doz. à la cse. 07 1/2

Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate. . . . 07

Seaux, bois, 14 lbs. 07

Seaux, bois, 30 lbs. 06 3/4

Marmelade d'oranges.

La doz

Verres, 12 oz., 2 doz. à la cse . . 1.00

La lb

Tins, 2 lbs., 2 doz. à la cse. 07 1/2

Seaux, 7 lbs. 6 au crate. 07

Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate.. 07

Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate.. 07

Upton's Apple Butter.

La lb

Seaux de bois, 7 lbs., 6 au crate . . 07

Seaux de bois, 14 lbs. 07

Seaux de bois, 30 lbs. 06 3/4

Home made Jams.

Framboises, Fraises. La doz

Verre, 1 lb. 2 doz. à la cse. 1.90

Pêches, Prunes, Gadelles Rouges, Gadelles Noires, Abricots, Groseilles.

Verres de 1 lb. 2 doz. à la cse. . . . 1.60

Assortis 1.75

Jams Pures.

La lb

En seaux de 5, 7, 14 et 30 lbs.

Fraises. 12 1/2

Framboises. 10

Pêches, prunes, gadelles rouges et noires, abricots, groseilles. 09

Caisnes assorties si désiré.

Marmelades. La doz

Golden shred. Verres, 1 lb., 2 doz. à la cse 1.75

Home made orange, 1 lb., 2 doz à la cse. 1.40

Miel clarifié.

Verres, 1 lb., 2 doz. à la cse. 1.40

WALTER R. WONHAM & SONS,

Apollinaris. Montréal

50 quarts \$ 7.50

100 pints 10.50

100 splits 8.50

Apenta Hungarian Aperient.

25 quarts 6.25

50 pints 9.50

50 Sparkling Apenta Splits. 5.50

ARCHDALE WILSON, Hamilton, Ont.



Wilson's Fly Pads.

\$3 la boîte ou 3 boîtes, \$8.40.

Notre maison a été la première au Canada à tenir des

THÉS DU JAPON

Marque de Commerce



Essayez-nous quand vous serez prêt à acheter.

Ce sont les THÉS absolument les meilleurs.

Mathewson's Sons

202 Rue McGill,

Successors de J. A. MATHEWSON & CO.

EPICIERS EN GROS

MONTREAL.

SEL

La Saison s'avance

VOTRE STOCK?

Evitez les délais habituels en automne, en vous l'assurant maintenant.

VERRET, STEWART & CO., LIMITED

MONTREAL

Ferronneries, Peintures, Constructions et Immeubles



FERRONNERIE

Le commerce reçoit de fortes commandes de la part des voyageurs et est très occupé à l'expédition des commandes. Une demande commence à avoir lieu pour les articles d'hiver.

Le commerce des fournitures pour voitures est très tranquille; celui des métaux qui avait baissé est de nouveau plus ferme.

On nous informe de différentes sources que la collection est plutôt lente.

Les fontes Carron sont en baisse, ainsi que le plomb en lingots; le zinc en lingots est en hausse. Dans les ferrailles, le cuivre et le laiton sont en diminution.

PLOMBERIE

Tuyaux de plomb

Demande faible et marché très ferme. Un escompte de 5 p. c. est accordé maintenant sur les prix nets.

Les prix de 7c. pour tuyaux en plomb et de 8c. pour tuyaux de plomb composition, sont nets. Escompte, 5 pour cent.

Tuyaux de renvoi en fonte et accessoires

Prix fermes et bonne demande.

Les escomptes sur les prix de la liste sont: tuyaux Standard 50 p. c.; accessoires Standard 50 et 10 p. c.; tuyaux moyens et extra-forts 60 p. c. et accessoires moyens et extra-forts 60 et 10 p. c.

Tuyaux en fer

Forte demande, stocks très bas et tendance à la hausse.

Nous cotons, prix nets:

Tuyaux noirs:

1-8, 1-4 et 3-8	100 pieds	2.47
1-2	100 pieds	3.00
3-4	"	4.06
1	"	5.81
1-1-4	"	7.95
1-1-2	"	9.54
2	"	12.73

Tuyaux galvanisés.

1-8, 1-4 et 3-8	100 pieds	5.43
1-2	"	4.95
3-4	"	6.11
1	"	7.55
1-1-4	"	10.30
1-1-2	"	12.30
2	"	16.47

Tuyaux en acier

Demande active et marché ferme.

2 pouces	100 pieds	8.50
2½ pouces	"	10.50
3 pouces	100 pieds	12.00
3½ pouces	"	15.00
4 pouces	"	19.25

Fer-blanc

Bonne demande.

Nous cotons:

Au Charbon—Allaways ou égal

IC, 14 x 20, base . . . bte 4.50 4.75

Fer-blanc en feuilles

X. Extra par X et par cse. 0.75 1.00

suivant qualité.

[Caisse de 112 feuilles, 108 lbs. net]

Au Coke—Lydbrook ou égal

IC, 14 x 20, base . . . bte 4.25 4.50

— [Caisse de 112 feuilles, 108 lbs. net]

Combien de Dollars Economiseriez-vous ?

M. le Marchand! Si vous pouviez diffuser la lumière du jour dans tout votre magasin, tant qu'il fait jour, combien économiseriez-vous en espèces sonnantes annuellement? Calculez-le dans l'intérêt de votre profit et dans celui de vos clients et dites-nous le résultat.

LE VERRE MAXIMUM LIGHT

inondera le coin le plus sombre de votre magasin de **Lumière Naturelle**, tant qu'il y aura de la lumière au ciel. Il peut être employé efficacement en le plaçant directement dans le châssis de la fenêtre, où un verre prismatique ordinaire serait sans effet.

Ne devriez-vous pas en savoir davantage sur ce verre de fenêtre économisant les dollars, simplement comme question de bon sens en affaires? Notre gros catalogue illustré vous intéressera. Demandez-le!

The Hobbs Manufacturing Co., Limited

LONDON

TORONTO

WINNIPEG

Au Chabon—Terne-Dean ou égal
 1C, 20 x 28 bte 7.25 8.75
 [Caisse de 112 feuilles, 216 lbs. net]
Feuilles Fer-blanc pour Bouilloires
 [Caisse de 560 lbs.]
 XX, 14 x 60, gauge 26 . lb. 0.06½ 0.07
Feuilles étamées
 72 x 30 gauge 24 . les 100 lbs. 7.75 8.00
 72 x 30 gauge 26 . les 100 lbs. 8.25 8.50
 72 x 30 gauge 28 . les-100 lbs. 8.75 9.00

Tôles Canada
 La demande va reprendre en raison de la fabrication des tuyaux de poêle.
 Nous cotons: 52 feuilles demi-poli, \$2.75; 60 feuilles, \$2.80 et 75 feuilles, \$2.90.

Tôles galvanisées
 Bonne demande.
 Nous cotons:

		Fleur	
	Bell et	Queens de	
	Gorbals	Comet	Head Lys
28 G	4.80	4.80	4.95 4.80
26 G	4.65	4.55	4.70 4.55
22 à 24	4.10	4.30	4.45 4.30
16 G à 20	3.95	4.05	4.20 4.05

Apollo

10½ oz.=28 Anglais	4.85
28 G.=26 Anglais	4.60
20 G.	4.35
24 G.	4.10
22 G.	4.10
16 à 20 G.	3.85

Par lot d'une caisse, 25c. de moins.
 28 G Américain équivaut à 26 G Anglais.
 Les petites tôles sont également très fermes,
 Petite tôle 18 x 24.....52 files 4.45
 Petite tôle 18 x 24.....60 files 4.70

Tôles noires
 Bonne demande.
 Nous cotons: 20 à 24 gauge, \$2.55; 26 gauge, \$2.65; 28 gauge, \$2.70.

Tôles d'acier
 Demande active et prix fermes.
 ¼ pouce 100 livres 2.70
 3-16 pouce " 2.60
 ¼ pouce et plus épaisses. " 2.50

Zinc en feuilles
 Nous cotons: 71-4 à 71-2c.
Tuyaux de poêle
 Il se fait quelques expéditions.
 Nous cotons par 100 feuilles: 5, 6 et 7 pouces, ordinaires \$7.50 et polis \$9.

Coudes pour tuyaux
 Même observation que pour les tuyaux de poêle.
 Nous cotons à la doz.: coudes ronds ordinaires, \$1.10 à \$1.47 et polis \$1.64.

Baignoires
 Les seules qui se vendent couramment sont les suivantes:
 Acier, 5 p. à 5 1-2 p. 8.00
 Duplex 12.75
 Steel clad 15.00
 Fonte Émaillée, qualité B, 5 1-2 20.00
 Fonte Émaillée, qualité B, 5 p. 19.25

Lavabos
 Lavabos en fonte émaillée, escompe 30 p. c. sur les prix de la liste.

Eviers
 Eviers 18 x 30 à bord plat 2.60
 Eviers 16 x 24 2.20
 Eviers 14 x 20 2.00

Closets
 Richelieu uni \$4.00
 Richelieu façonné 4.25

Low Down avec citerne complète frêne ou cerise 16.50
Soudure
 Demande faible et tendance à la hausse.
 Nous cotons: barre demi et demi, garantie 26 1-4 à 29 1-2c.; do commerciale, 25 1-2 à 27 1-2c.; do whipping, 25 à 26c.

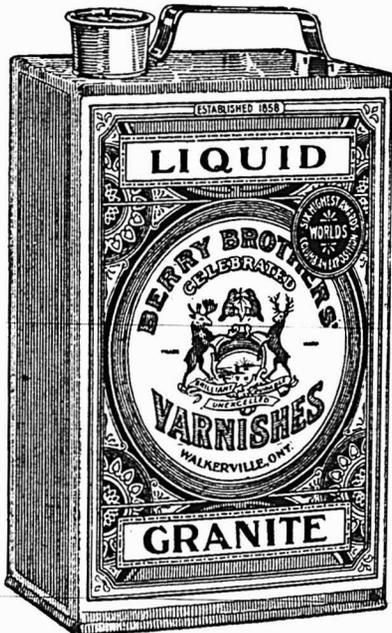
Etoupe
 Nous cotons aux 100 lbs: navy \$5.50 à \$6 et plumbers \$4 à \$4.25.

Couplets
 Forte demande et marché très ferme.
 L'escompte sur les prix de la liste est de 65 et 10 pour cent, pour les couplets en fer et en acier.

QUINCAILLERIE.

Boulons et noix
 Forte demande et stocks très faibles.
 Les prix sont très fermes. Les boulons à poêles et à voitures sont très rares; plusieurs grandeurs font défaut.

Nous cotons:
 Boulons à voitures Norway [\$3.00] 50 p.c.
 Boulons à voitures carrés [\$2.40] 60 et 10 p. c.
 Boulons à voitures ordinaires [\$1.00].
 Boulons à voitures grandeurs, 3-16 pce et au-dessus, 60, 10 et 10 p. c.
 Boulons à voitures grandeurs, 7-16 et au-dessus, 55 et 5 p. c.
 Boulons à machine, 3-8 pce et au-dessus 60 et 10 p. c.
 Boulons à machine, 7-16 pce et au-dessus 55 et 5 p. c.
 Boulons à lisse, 3-8 et plus petits, 60 et 10 p. c.
 Boulons à lisse, 7-16 et plus gros, 50 et 5 p. c.
 Boulons à charrue, 55 et 10 p. c.



Il se Vend de lui-même

Le "LIQUID GRANITE"

n'a pas de Rival. Il n'y a rien d'autre aussi satisfaisant pour l'homme qui s'en sert, le propriétaire du plancher, ou le marchand qui le vend.

Ecrivez-nous un mot et nous vous enverrons des échantillons de bois fini avec le "Liquid Granite." Vous les trouverez commodes à montrer aux clients intéressés par le fini à donner à un plancher.

BERRY BROTHERS, LIMITED

FABRICANTS DE VERNIS

WALKERVILLE, ONT.

Boulons à bandage, 70 à 72 1-2 p. c.
 Boulons à poêle, 70 à 72 1-2 p. c.
 Tire-fonds, 70 et 5 p. c.
 Blancs de boulons, 55 p. c.
 Bolt Ends, 55 p. c.

Noix par boîtes de 100 lbs.

Prix très fermes. Même observation que pour les boulons.

Nous cotons:

Noix carrées, 4c. la lb. de la liste.
 Noix hexagones, 4 1-4c. la lb. de la liste.
 Pour moins d'une boîte de 100 lbs, les prix sont à augmenter de 1-2c. par lb.

Broche à clôtures

Demande très faible et prix très fermes.

Le prix de la broche ondulée No 9, est coté \$2.95 pour quantité de moins d'un char et \$2.90 pour lot de char. On alloue 20c. de fret par 100 lbs, pour moins d'un char et pour lot de char.

Les prix de la broche barbelée sont les suivants: \$2.95 à Montréal et f.o.b. Cleveland \$2.60 pour lots de chars de 15 tonnes et \$2.70 pour moins d'un char.

Broche pour poulailiers

L'escompte sur les carreaux de 2 pouces est de 50 et 5 p.c., et celui sur les autres grandeurs de 40 et 10 p.c.

Broche galvanisée, etc.

Demande faible.

Nous cotons:

Acier fin pour emboutillage, matelas, balais, sonnettes, etc., 25 p. c. sur la liste.

Culvre jaune 37½ p. c.
 Copper (culvre rouge) 37½ p. c.

Broche galvanisée:

No 5 les 100 lbs	3.90
No 6 à 8 les 100 lbs	3.35
No 9 les 100 lbs	2.85
No 10 les 100 lbs	3.40
No 11 les 100 lbs	3.45
No 12 les 100 lbs	3.00
No 13 les 100 lbs	3.10
No 14 les 100 lbs	3.95
No 15 les 100 lbs	4.15
No 16 les 100 lbs	4.40

Poll, Brûlé:

No 0 à 9 les 100 lbs	2.35
No 10 les 100 lbs	2.41
No 11 les 100 lbs	2.47
No 12 les 100 lbs	2.75
No 13 les 100 lbs	2.65
No 14 les 100 lbs	2.85
No 15 les 100 lbs	2.90
No 16 les 100 lbs	3.05
Brûlé p. tuyau . . 100 lbs No 18	3.95
Brûlé p. tuyau . . 100 lbs. No 19	4.20
Extra pour broche huilée, 10c. p. 100 lbs.	

Broche à foin

Il y a un peu de demande.

Nous cotons:

No 13, \$2.75; No 14, \$2.80 et No 15, \$3.00. Broche à foin en acier coupée de longueur, escompte 25 p. c. sur la liste.

Broche moustiquaire

Cet article fait complètement défaut.
 Nous cotons: \$1.72 1-2 par rouleaux de 100 pieds et \$1.77 1-2 par rouleaux de 50 pieds.

Câbles en fil d'acier

6 brins, 19 fils.

Bonne demande et prix fermes.

3-8 pouce de diamètre . 100 pieds	3.50
1-2 pouce de diamètre . 100 pieds	5.00
5-8 pouce de diamètre . 100 pieds	6.50
3-4 pouces de diamètre . 100 pieds	8.25
7-8 pouce de diamètre . 100 pieds	10.75
1 pouce de diamètre . 100 pieds	12.00

Clous coupés

Stocks très bas.
 Nous cotons: prix de base \$2.50 f.o.b. Montréal.

Clous de broche

Marché très ferme.
 Nous cotons: \$2.50 à \$2.55; prix de base f.o.b. Montréal.

Broquettes

Escomptes.	
Pour boîtes à fraises . . . . .	.75 et 10 p.c.
Pour boîtes à fromage . . . . .	.85 p.c.
A valises . . . . .	.80 et 10 p.c.
A tapis, bleues . . . . .	.75 et 10 p.c.
A tapis, étamées . . . . .	.80 et 10 p.c.
A tapis, en barils	40 p.c.
Coupées bleues, en doz. . . . .	.75 et 5 p.c.
Coupées bleues, en ¼ pesanteur	60 p.c.
Sweedes, Coupées, bleues et ornées, en vrac	90 p.c.
Sweedes, Coupées, bleues et ornées, en doz.	95 p.c.
A chaussures, en doz.	50 p.c.
A chaussures, en pqts. 1 lb.	60 et 10 p.c.

Clous à cheval

Bonne demande et prix fermes.

Nous cotons par 100 lbs.: No 7 \$26; No 8, \$23.00; No 9, \$22.00; No 10 \$20; avec escompte de 65 p. c. pour la première qualité et de 57 1-2 p. c. pour la 2e qualité. Ajouter 1-2c. net extra pour boîtes de 1 livre.

Clous à cheval marque "C"

Longueur		Par lb.	Par bte
No 5 2 pouces	0.30		7.50
No 6 2 1-8 pouces	0.26		6.50
No 7 2 1-4 pouces	0.24		6.00
No 8 2 3-8 pouces	0.24		6.00
No 9 2 1-2 pouces	0.24		6.00
No 10 2 5-8 pouces	0.22		5.50
No 11 2 3-4 pouces	0.22		5.50
No 12 2 7-8 pouces	0.22		5.50
No 14 3 1-8 pouces	0.22		5.50

En boîtes de 25 lbs., chaque; aussi en cartonnages de 5 lbs. et de 1 lb. Formes ovale et fraisée, mêmes prix.

Clous pour fers de course et fers de trot légers.

Choix extra.

Longueur		Par lb.
No 1 1 1-2 pouce		\$1.00
No 2 1 5-8 pouce		1.00
No 3 1 3-4 pouce		0.60
No 4 1 7-8 pouce		0.40

Escompte au commerce: 40 et 10 et 7 1-2 p. c. sur les prix de liste.

Aux commerçants seuls, dont les achats tetaux pendant un mois du calendrier ne seront pas de moins de dix boîtes (250 lbs.), un autre rabais de 10 p. c. sera alloué sur l'état de compte.

Termes de vente: Comptant 30 jours, moins 2 p. c. d'escompte; tous comptes réglés par acceptation ou remise, dans les 30 jours du 1er du mois suivant la vente.

Livraison: sans frais à bord des chars ou des bateaux à Montréal.

Clous à cheval "Peerless"

Longueur.		Par lb.	Par boîte
No 3 1 9-16 pouce	0.60		15.00
No 4 1 3-4 pouce	0.28		7.00
No 5 1 15-16 pouce	0.15		3.75
No 6 2 1-8 pouces	0.14		3.50
No 7 2 5-16 pouces	0.13		3.25
No 8 2 1-2 pouces	0.13		3.25
No 9 2 11-16 pouces	0.12		3.00
No 10 2 7-8 pouces	0.12		3.00
No 11 3 pouces	0.12		3.00
No 12 3 3-16 pouces	0.12		3.00

Escompte aux marchands sur demande.

Fers à cheval

Forte demande; prix fermes.

Nous cotons f.o.b. Montréal:

		No 1	No 2	No 1 et plus et plus petit
Fers à neige	le qrt	3.90	4.15	
Léger et pesant	le qrt	3.65	3.90	
New Light Pattern	le qrt	4.00	4.25	
Featherweight Nos 0 à 4			5.50	
Fers "Toe weight" Nos 1 à 4			6.75	
Fers assortis de plus d'une grandeur au baril, 10c. à 25c. extra par baril.				
Neverslip en fer	100 lbs	12.21		
Neverslip en acier	100 lbs	15.00		
Neverslip crampons 5-16, le cent		2.10		
Neverslip crampons 3-8, le cent		2.40		
Neverslip crampons 7-16, le cent		2.65		
Neverslip crampons 1-2, le cent		2.90		
Neverslip crampons 9-16, le cent		3.45		
Neverslip crampons 5-8, le cent		4.20		

Chaînes en fer

Bonne demande; les prix sont très fermes et les marchandises très difficiles à obtenir.

On cote par 100 lbs.:

3-16 No 6	10.00
3-16 exact 5	8.50
3-16 Full 4	7.00
1-4 exact 3	6.50
1-4	6.00
5-16	4.00
3-8	3.90
7-15	3.80
1-2	3.70
9-16	3.60
5-8	3.40
3-4	3.30
1	3.30
7-8	3.30

Chaînes à traits	esc. 45 p.c.
Jack Chain en acier, simple et double	esc. 40 p.c.
Jack Chain en culvre, simple et double	esc. 50 p.c.
Chaînes à vache	esc. 40 p.c.
Chaînes fermant en dehors	esc. 65 p.c.
Ferremets de chaîne à vache	esc. 35 p.c.
A diminuer 1-4c de la liste pour les détailliers.	

Vis à Bois

Certaines grandeurs, surtout les plus usuelles, sont très rares.

Nous cotons les escomptes suivants sur la liste:

Tête plate, acier	85 et 10 p.c.
Tête ronde, acier	80 et 10 p.c.
Tête plate, culvre	75 et 10 p.c.
Tête ronde, culvre	70 et 10 p.c.
Tête plate, bronze	70 et 10 p.c.
Tête ronde, bronze	65 et 10 p.c.

Rivets et Palatres

Nous cotons:

Rivets en fer, noirs et étamés, 60, 10 et 10 p. c.
 Palatres culvre, 15 p. c.
 Extra 1c. par lb. sur rivets en fer pour boîtes carton 1-2 lb.
 Rivets en culvre 15 p. c. et en boîtes de carton, 1c. extra par lb.

Vis à machine

Têtes plates, 25 p.c. de la liste.
 Têtes rondes, 20 p.c.

Fanaux

Un peu de demande.

Nous cotons:

Cold Blast No 2	doz.	6.50
Wright No 3	doz.	8.50
Ordinares	doz.	4.75
Dashboard C. B.	doz.	9.00
No 0	doz.	5.75
Peinturés 50c. extra par doz.		

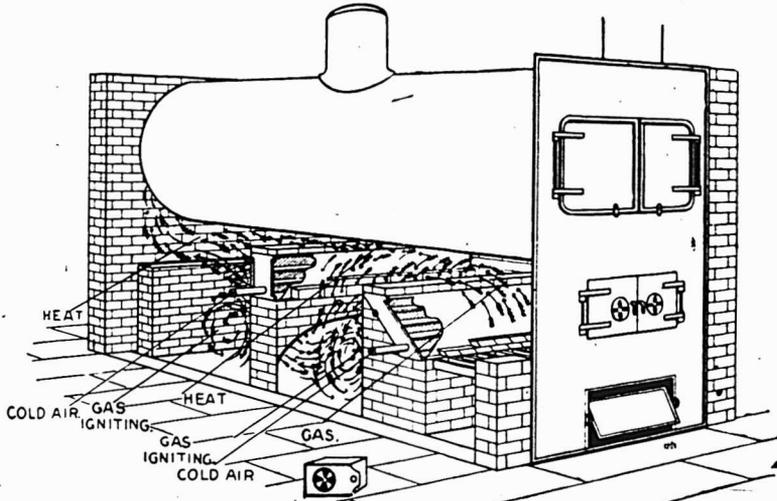
THE MOFFAT FUEL SAVER LIMITED, 42 Central Chambers, Ottawa

Essai Officiel à l'Aqueduc de Pembroke du MOFFAT FUEL SAVER

	Ancien Système Chauffage au Charbon de terre.	Système Moffat Chauffage au Charbon de terre.		Ancien Système Chauffage au Charbon de terre.	Système Moffat Chauffage au Charbon de terre.
Date de l'essai	13 mars	13 avril	Charbon par 24 heures—(coût) ..	\$8.30	\$6.27
Charbon par heure—lbs	120	91	Bois par heure—(coût)	12	8
Bois par heure—cordes	124	136	Bois par 24 heures—(coût)	\$3.00	\$2.00
Charbon par 24 heures—lbs	2900	2184	Coût total par 24 heures	\$11.30	\$8.27
Bois par 24 heures—cordes	1	23	Economie par 24 heures		\$3.03
Charbon par heure—(coût)	0.83	0.26			

L'Economie est de 26 à 27%

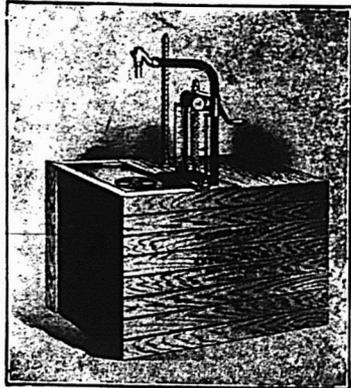
Certifié Correct, Wm A. McMARTIN, Ingénieur, Pembroke. JOHN ENNIS, Assistant.



- LE MOFFAT Fuel Saver** est de construction simple, est d'une efficacité réelle.
- LE MOFFAT** N'a pas de Mécanisme coûteux qui se dérègle.
- LE MOFFAT** demande peu de soin et coûte peu à opérer.
- LE MOFFAT** économise de 10% à 27% de combustible, son coût est ainsi remboursé en peu de temps.
- LE MOFFAT** est comme économiseur le meilleur, et le meilleur marché qui soit sur le marché : il coûte moins d'installation que tout autre et il donne de meilleurs résultats.
- LE MOFFAT** est pratiquement indestructible, contrairement aux autres systèmes d'économiseurs.
- LE MOFFAT** demande uniquement un bon tirage naturel et n'exige pour fonctionner ni tirage forcé ni perte de pouvoir.

S'adresser pour tous renseignements dans la Province de Québec à

V. V. ROGERS, 19 rue St-Jean, Montreal



GRAVURE 19—
Appareil de Premier Plancher.
Toute grandeur, toute capacité.

**Un Réservoir à Huile à l'épreuve du Feu,
c'est le Réservoir Bowser à Mesure Automatique.**

PARCE QUE—

Le Bowser est à l'épreuve du coulage, à l'épreuve de l'évaporation et à l'épreuve du gaspillage. Il empêche l'épandage et le débordement. Avec lui, pas de planchers imbibés d'huile, pas de mesures, d'entonnoirs et de bidons huileux, pas de vapeurs explosives. L'huile du réservoir ne peut pas s'échapper et le feu produit par toute autre cause ne peut pas atteindre l'huile.

Comme police d'assurance seulement, le Bowser vous paiera, car c'est le seul réservoir à huile qui soit toujours sûr—le seul réservoir à huile à l'épreuve du feu.

C'est aussi le réservoir à huile le plus économique, le plus propre, le plus commode et celui épargnant le plus de labeur qu'il soit possible de se procurer.

Explications dans le Catalogue C.C. Demandez-le.

S. F. BOWSER & CO., Limited

66-68 Ave. Frazer, Toronto,

Si vous avez un vieux Bowser et si vous en désirez un neuf, écrivez nous pour notre offre libérale d'échange.

Tordeuses à linge

Nous cotons:

Royal Canadian	la doz.	\$35.00
Colonial	"	40.00
Safety	"	42.50
E. Z. E.	"	39.75
Rapid	"	34.75
Paragon	"	40.75
Bicycle	"	45.25

Munitions

Bonne demande. On parle d'une avance possible de \$2 par mille pour les cartouches anglaises.

Nous cotons:

Caps BB Dom. le mille, net,	\$1.45.
Cartouches, Amer R. F. le mille, à plomb et à balle, 30 et 5 p. c.	
Cartouches chargées amér., esc. 20 p. c. sur la liste.	
Cartouches vides amér., 10 p. c. d'avance sur la liste.	
Cartouches Amér. C. F. Sporting avance 10 p. c. sur la liste.	
Cartouches amér. C. F. à balle et à plomb Prix net sur la liste.	
Caps B.B. Amer. le mille,	\$2.00.
Caps à Cartouches, No 1, 1-1-2, 2, 2 1-2, le mille,	\$2.05.
Caps B. B. Dominion R. F. 50 et 7½ p. c.	
Caps Dominion C. F. 30 p. c.	
Caps Dominion C. F. Sporting 20 et 5 p. c.	
C. F. Sporting, ajouter 5 p. c. à la liste.	
Cartouches C. B. le mille	\$3.00.
Cartouches blanches Crown 25 et 5 p. c.	
Cartouches chargées Crown 15 et 10 p. c.	
Cartouches culvres 55 et 5 p. c.	
Poudre noire 12 gauge.	le mille \$15.00
Poudre noire 10 gauge.	le mille 16.00
Poudre blanche 12 gauge.	le mille 20.50
Poudre blanche 10 gauge.	le mille 22.50
Caps à cartouches Dominion 25 p. c.	

Poudre

Bonne demande.

Nous cotons:

S. S. sans fumée Shot Gun 100 lbs ou moins	la lb.	0.85
1000 lbs ou plus	la lb.	0.80
net 30 jours.		

Plomb de chasse

Bonne demande.

Nous cotons:

Ordinaire . . . . .	.100 lbs	7.50
Chilled . . . . .	.100 lbs	7.90
Buck and Seal . . . . .	.100 lbs	8.30
Ball . . . . .	.100 lbs	8.70

On donne un escompte de 5 p. c. sur la liste.

METAUX

Antimoine

Marché faible.
Nous cotons de 14 1-2 à 15c. la livre.

Fontes

Forte demande pour toutes les lignes. Les fontes Carron sont en diminution de 50c. sur nos prix de la semaine dernière. Nous cotons:

Carron No 1	0.00	25.50
Carron Spécial	0.00	24.00
Carron No 3	0.00	23.75
Clarence No 3	0.00	21.50
Londonderry	24.50	25.09
Middlesboro No 1	0.00	21.50
Middlesboro No 3	0.00	20.50
Summerlee No 1	0.00	25.50
Summerlee Spécial	0.00	24.50
Summerlee Soft	0.00	24.00

Fer en barre

Le fer en barre est rare et très ferme. Forte demande. Nous cotons:

Fer marchand, base 100 lbs.	0.00	2.20
Fer forgé base 100 lbs.	0.00	2.45
Fer fini base 100 lbs.	0.00	2.60
Fer pour fers à cheval base 100 lbs.	0.00	2.60
Feuillard mince 1½ à 3 pcs. base		3.10

Acier en barre

Forte demande. L'acier en plaques également une forte demande et ses prix sont fermes.

Les aciers à outils et aciers rapides sont très fermes et rares et ont une bonne demande.

Les prix de ces aciers ne seront sans doute pas changés de quelque temps, à moins que le prix du tungstène ne vienne à changer.

Nous cotons net, 30 jours.

Acier doux base 100 lbs.	0.00	2.25
Acier à rivets base 100 lbs.	0.00	2.25
Acier à lisse base 100 lbs.	0.00	2.25
Acier à bandage base 100 lbs.	0.00	2.40
Acier à machine base 100 lbs.	2.60	2.75
Acier à pince base 100 lbs.	0.00	3.05
Acier à ressorts base 100 lbs.	2.75	3.00

Cuivre

Marché un peu plus fort. Nous cotons le cuivre en lingots de 23 1-2 à 24c. Le cuivre en feuilles est coté à 35 1-2c.

Etain en lingots

On cote de 44 à 44 1-2c.

Plomb en lingots

En diminution de 5c. Nous cotons: \$5.25 à \$5.30.

Zinc en lingots

Marché plus fort et en hausse. Nous cotons de \$6.75 à \$7.00 au lieu de \$6.50 à \$6.60 les 100 livres.

HUILES, PEINTURES ET VITRERIE

Huile de lin

Marché faible. Nous cotons au gallon: huile bouillie, 66c. de 1 à 2 barils, et 65c. pour 3 à 5 barils; huile crue 64c. de 1 à 2 barils et 63c. pour 4 à 5 barils.

Essence de térébenthine

Marché faible. Nous cotons: au gallon, pour un baril, 82c.; de 2 barils à 4 barils, 81c.; et pour quantité moindre de 1 baril, 87c.

Huile de loup-marin

Cet article est très rare et en bonne demande.

Nous cotons au gallon.

Huile extra raffinée	55c
Huile paille	40c

Blanc de plomb

Très rare.

Nous cotons:

Blanc de plomb pur	\$7.25	\$7.50
Blanc de plomb No 2	6.75	7.00
Blanc de plomb No 2	6.50	6.75
Blanc de plomb No 3	6.25	6.50
Blanc de plomb No 4	6.00	6.25

Peintures préparées

Marché très ferme.

Nous cotons:

Gallon	1.10
Demi-gallon	1.15
Quant de gallon	1.20
En boîtes de 1 lb.	0.09½

Pitch

Les prix sont sans changement.

Goudron dur	100 lbs.	0.65
-----------------------	----------	------

Verres à Vitres

Nous cotons sans changement: Star, au-dessous de 26 pouces unis: 50 pieds, \$1.70; 100 pieds, \$3.20; 26 à 40, 50 pieds, \$1.80; 100 pieds, \$3.40; 41 à 50, 100 pieds, \$3.85; 51 à 60, 100 pieds, \$4.10; 61 à 70, 100 pieds, \$4.35; 71 à 80, 100 pieds, \$4.85. Double Diamond, 100 pieds: 0 à 25, \$6.75; 26 à 40, \$7.25; 41 à 50, \$8.75; 51

APPAREILS DE CHAUFFAGE A L'HUILE
"Alumino" et "Electric"

LES MEILLEURS au MONDE—PLUS D'UN MILLION en USAGE.

Ce nombre énorme d'Appareils de Chauffage "Alumino" et "Electric" n'a pas été vendu grâce au bluff ou à de faux prétextes. Il a été vendu à cause de la **Qualité** et des **Faits**. L'appareil de chauffage à l'huile n'est plus une question de choix — "Alumino" et "Electric" sont des Modèles Types dans le monde entier. Notre merveilleux Brûleur "Safety," combiné à la beauté et à la durabilité de nos Appareils de Chauffage, les a placés dans une classe défilant toute comparaison. Tout marchand actif, dans toute localité, trouvera des ventes pour les Appareils de Chauffage "Alumino" et "Electric" et ne devrait pas être sans un assortiment complet. Nous vous en fournirons avec plaisir. Demandez notre livre gratuit "The Oil-Stove Salesman."

LEWIS BROS., Ltd.,

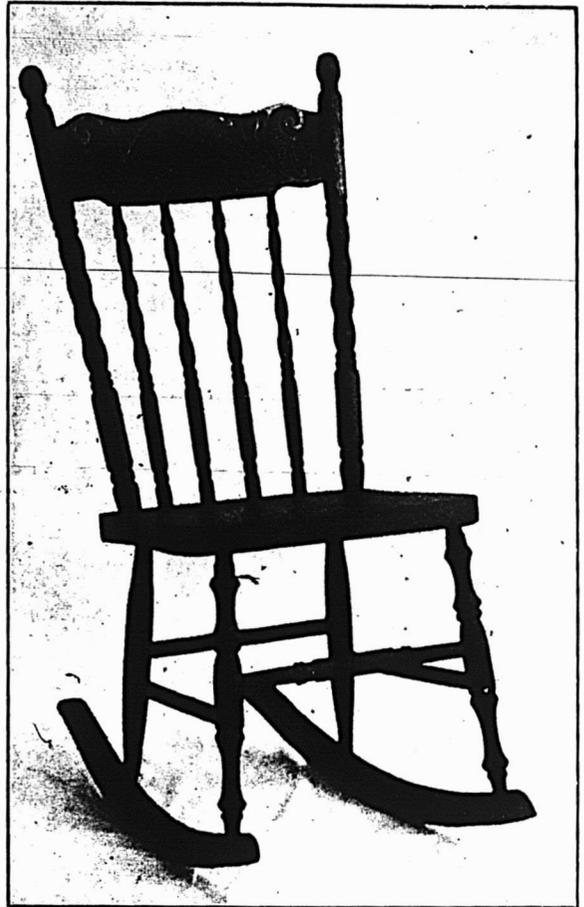
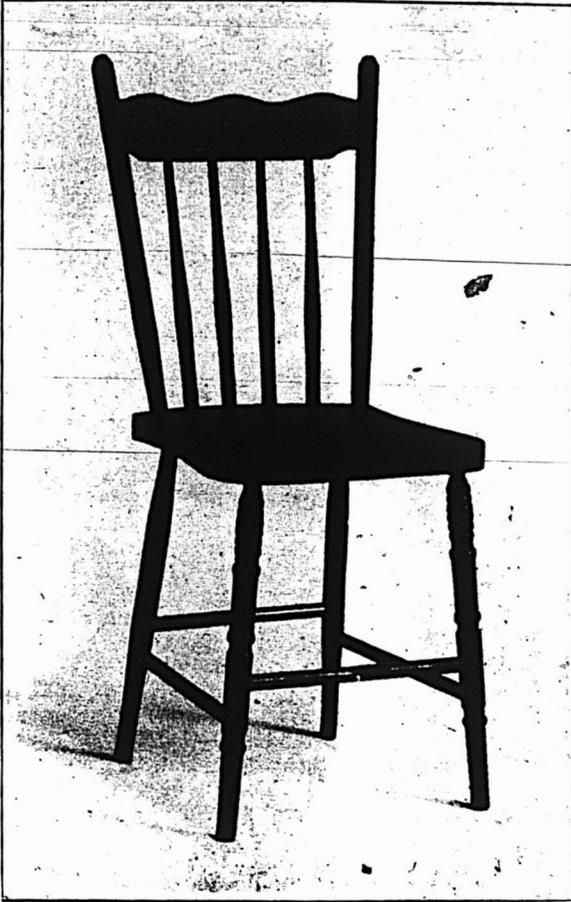
Montreal, Toronto, Ottawa, Winnipeg, Vancouver, Calgary.

EMERSON & FISHER, Ltd.,

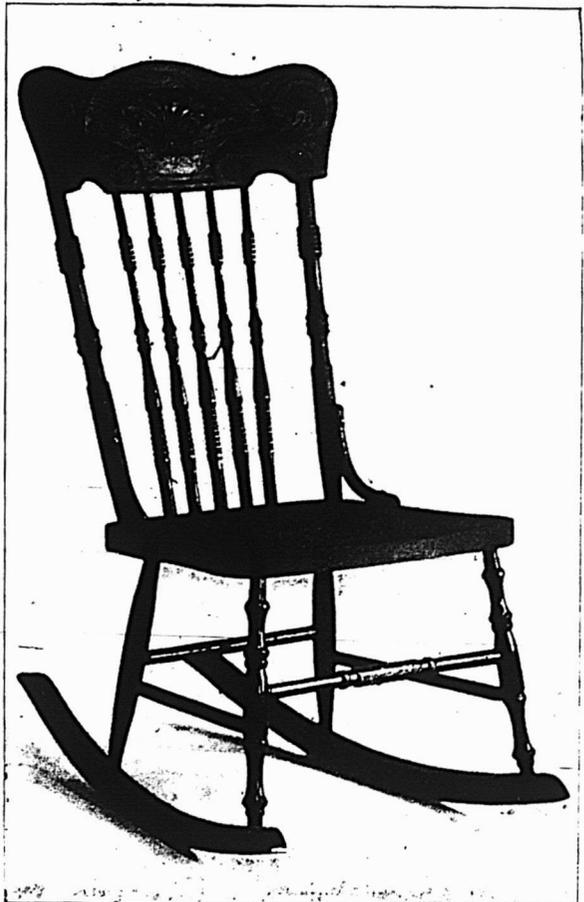
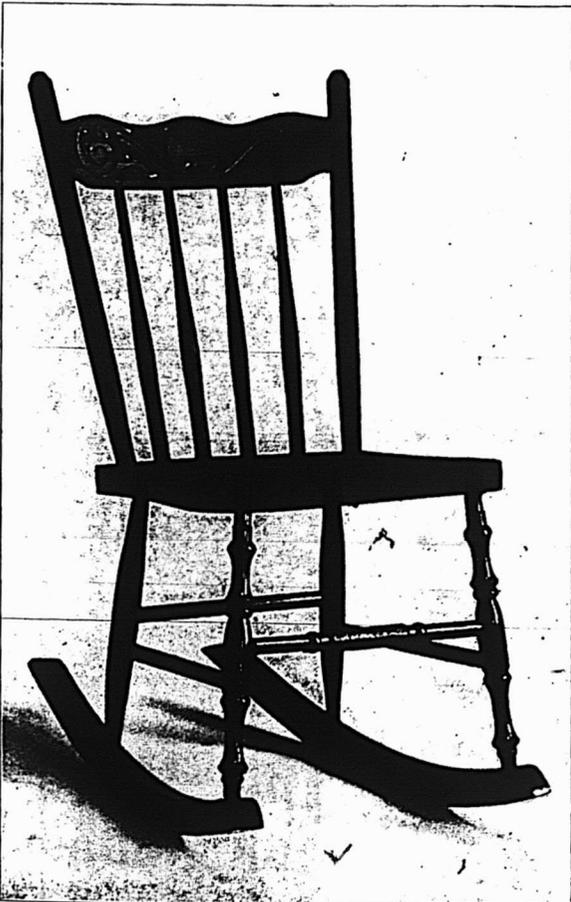
St-Jean, N. B.



Avez-vous besoin d'un Bon Assortiment pour
LE COMMERCE DE L'AUTOMNE?



DEMANDEZ NOS PRIX ET CATALOGUES.



The ARTHABASKA CHAIR COMPANY, Ltd., - Victoriaville, P.Q.

à 60, \$10.00; 61 à 70, \$11.50; 71 à 80, \$12.50; 81 à 85, \$14.00; 86 à 91 à 95, \$18.00. Escompte, 33 1/2.
Sur Diamond, escompte 20 p.

Vert de Paris

Forte demande et stocks bas.

Nous cotons:	Anglais	Canadien
Barils à pétrole	28 1/2 c	28 1/2 c
Kegs à arsenic	28 1/2 c	28 1/2 c
Drums de 50 et 100 lbs.	29 c	29 c
Drums de 25 lbs.	29 1/2 c	29 1/2 c
Bottes à papier 1 lb.	30 c	30 c
Bottes fer-blanc, 1 lb.	31 c	31 c
Bottes papier, 1-2 lb.	32 c	32 c
Bottes fer-blanc, 1-2 lb.	33 c	33 c

Briques réfractaires, etc.

On cote les briques réfractaires anglaises \$17.00 à \$21.00; les briques écossaises, de \$27.00 à \$30.00; les briques américaines, de \$23.00 à \$27.50.

Ciment

Nous cotons par baril: ciment américain, de \$2.00 à \$2.10; ciment canadien, de \$2 à \$2.10; ciment anglais, \$1.80 à \$2.05 et ciment belge, de \$1.60 à \$1.90.

Câbles et cordages

Forte demande. Prix très fermes.

Nous cotons:		
Best Manilla base lb.	0.00	0.16
British Manilla base lb.	0.00	0.12 1/2
Sisal base lb.	0.00	0.10 1/2
L'athyarn simple base lb.	0.00	0.10
L'athyarn double base lb.	0.00	0.10 1/2
Jute base lb.	0.00	0.10 1/2
Coton base lb.	0.00	0.18 1/2
Cordes à chassés base lb.	0.00	0.30

Papiers de Construction

Nous cotons:		
Jaune et noir pesant	2.00	
Jaune ordinaire le rouleau	0.40	
Noir ordinaire le rouleau	0.50	
Goudronné les 100 lbs.	2.25	
Papier à tapis la tonne	60.00	
Papier à cou. roul. 2 plis	0.00	1.00
Papier à cou. roul. 3 plis	0.00	1.25
Papier surprise roul. 15 lbs		0.50

FERRAILLES

Marché faible; le cuivre est en baisse de 1 1/2c ainsi que le laiton.

Nous cotons:		
Cuivre fort	0.00	0.13 1/2
Cuivre mince ou fonds en cuivre	0.00	0.14 1/2
Laiton rouge fort	0.00	0.14
Laiton jaune fort	0.00	0.10 1/2
Laiton mince	0.00	0.07
Plomb	0.03 1/2	0.04
Zinc	0.00	0.03 1/2

tonne

Fer forgé No 1	0.00	15.50
Fer forgé No 2	0.00	6.00
Fer fondu et débris de machines	0.00	17.00
Plaques de poêles	0.00	13.00
Fontes et aciers malléables	0.00	8.00

La lb

Vieilles cliques	0.00	0.40 1/2
Chiffons de la campagne les 100 lbs	0.00	1.00

Les marchands intéressés devraient aller visiter la maison Jean Paquette, 1353 rue St-Laurent; cette maison a un choix considérable d'articles pour plombiers et entrepreneurs et de poêles de chauffage, d'articles de ferronnerie, quincaillerie etc. Les prix de la maison sont aussi bas que le marché le permet. Une visite aux entrepôts de la maison Paquette ne peut qu'être profitable aux marchands.



Permis de construire à Montréal

Rue St-Félix, Nos 116 et 118, modifications à une maison; coût probable, \$3,000. Propriétaire, W. Décarie (1413).

Rue Aylwin, près de la rue Stadacona, 4 maisons formant 12 logements, 110 x 36, à 3 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$1,300. Propriétaire, Frs Tremblay; entrepreneur, Oct. Bouchard (1414 à 1417).

Rue Aqueduc, No 207, modifications à une maison; coût probable, \$200. Propriétaire, Norbert Allaire (1418).

Rue Mackay, No 1, modifications à une maison; coût probable, \$150. Propriétaire, C. Cushing; entrepreneurs, Corbeil & Frère (1419).

Rue Cherrier, près de la rue St-André, modifications à une maison; coût probable, \$2,800. Propriétaire, Paul Galibert; architecte, Théo. Daoust (1420).

Rue Garnier, près de la rue Gilford, une maison formant 4 logements, 25 x 38, à 3 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$4,000. Propriétaire, S. Bédard; entrepreneur, Arsène Frenette (1421).

Rue Garnier, No 96, une écurie, 20 x 11, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$150. Propriétaire, Alph. Fiset (1422).

Rue Nicolet, près de la rue Ontario, 1 maison formant 3 logements, 25 x 40, à 3 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$2,500. Propriétaire, Is N. Mathieu (1423).

Rue St-Germain, près de la rue Ontario, une maison formant un logement, 22 x 50, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$700. Propriétaire, Adonai Leduc (1424).

Rue St-Nicolas, Nos 19 et 21, modifications à une maison; coût probable, \$1,450. Propriétaire, J. M. Douglas; entrepreneur, Jos. Couture (1425).

Rue Valois, près de la rue Stadacona, 2 maisons formant 16 logements, 64 x 38, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$5,000. Propriétaire, Céline Carbonneau (1426 et 1427).

Rue Drolet, No 112, ajouter un étage à une maison; coût probable, \$100. Propriétaire, Phil. Girard (1428).

Rue St-André, près de la rue Ontario, une bâtisse formant un hangar et une écurie, 16 x 12, à 2 étages, en bois et tôle et brique; coût probable, \$160. Propriétaire, Jos. Vandelac; entrepreneurs, Jos. Gauthier (1429).

Ruelle Joséphat, No 15, modifications à une maison; coût probable, \$3,000. Propriétaire, Elizabeth A. Perkins (1430).

Rue St-Germain, près de la rue Hochelaga, une maison formant 3 logements, 25 x 30, à 3 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$3,000. Propriétaire, Louis Dufour; entrepreneur, Billy Michael (1431).

Rue Notre-Dame Est, No 906, modifications à une brasserie; coût probable, \$15,000. Propriétaire, John Thos. Moisson; architectes, C. F. Hettinger & Co. de Boston (1432).

Rue Chambord, No 525, modifications à une maison; coût probable, \$300. Propriétaire, Arth. Gauthier; entrepreneur, Jos. Giroux (1433).

Ave Hôtel de Ville, Nos 1125 à 1131, un hangar, 40 x 11-1/2, à un étage, en bois et tôle; coût probable, \$100. Propriétaire, Z. Pepin; entrepreneur, A. Pepin (1434).

Rue Marquette, près de l'avenue Mont-Royal, 2 maisons formant 4 logements, 42 x 52, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$4,500. Propriétaire, M. Demers; entrepreneur, D. Allard (1435 et 1436).

Ave Hôtel de Ville, No 482, modifications à une maison; coût probable, \$500. Propriétaire, A. P. Pigeon; architecte, R. Montbriand (1437).

Rue Valois, près de la rue Ste-Catherine, une maison formant 2 logements, 23 de front, à 2 étages, en bois et brique; coût probable, \$1,600. Propriétaire, Ismaël Perron (1438).

Les tôles de Gilbertson, marque "Comet" ont des qualités qui les recommandent aux plombiers et aux entrepreneurs; elles sont bien galvanisées, parfaitement plates, se travaillent aisément, et leur prix n'est pas plus élevé que ceux d'autres tôles de qualité supérieure. Autant de motifs pour que le marchand qui veut satisfaire sa clientèle et sauvegarder ses propres intérêts mette en stock les tôles "Comet".

L'usine que la Standard Chain Co. of Canada est en train de construire à Sarnia, est en bonne voie; on y commencera la fabrication probablement en novembre prochain.



**Le Meilleur
Poli de Famille
sur le Marché.**

BLACK JACK

CHEZ VOS MARCHANDS DE GROS.

Les SCIES SILVER STEEL ATKINS



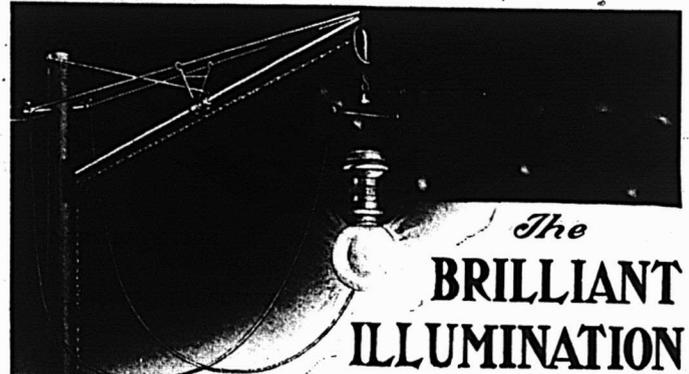
sont exactement aussi bonnes qu'elles le paraissent. Matériel le plus beau, travail le plus beau, finissage le plus beau. Elles créent des amis et rapportent de l'argent au Marchand.

E. C. ATKINS & CO., Inc.

"The SILVER STEEL SAW PEOPLE."

Bureau Principal et Manufacture à Indianapolis.

Succursale Canadienne: 77 rue Adelaide E., Toronto.



Le brillant éclairage de nos cités Canadiennes doit beaucoup à la

Chaîne Galvanisée Oneida

la Suspension de Lampe à Arc la plus effective et la plus durable au monde.

Fortement galvanisée — par conséquent absolument à l'épreuve de la rouille. Impénétrable à la glace et au grésil. D'une force uniforme. Parfaitement flexible. *Fait de nombreuses fois la durée de cordes, câbles ou cordages.*

DES MILLIONS DE PIEDS EN USAGE.

ONEIDA COMMUNITY, Ltd., Niagara Falls, Ont.



L'équipage qui attire tous les regards,

Nous l'Avons.

Un joli "Runabout" moderne, essieu en acier arqué, bandage en caoutchouc creux 1 1/4, "genre automobile,"

phaéton, ou siège fixe (stick seat), piano box, 22 pouces.

Barres légères garnies de caoutchouc véritable ou barre en cuivre doré.

HARNAIS

convenant à l'équipage ci-dessus, A valaire en cuir "Cordovan" souple, sellette flexible ou sellette Kay.

Nous montrons nos marchandises avec plaisir, que vous achetiez ou que vous n'achetiez pas.

Tous les articles pour CHEVAUX ou ECURIES.

E. N. HENEY CO., Limited.

Manufacturiers en Gros.

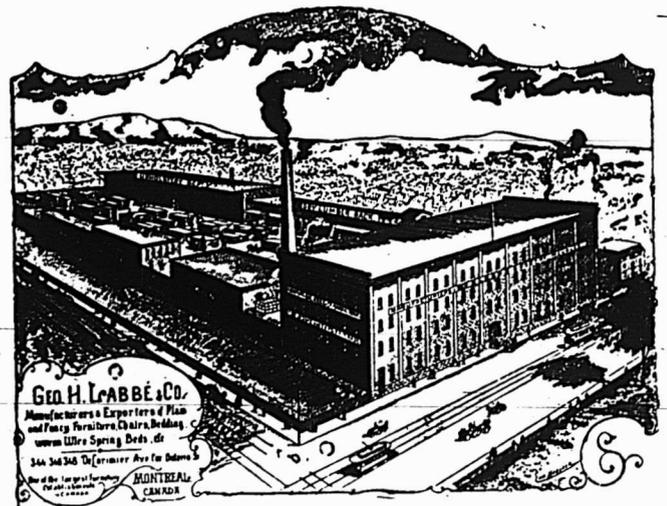
333-335 rue St-Paul, - MONTREAL.

MEUBLES

A PRIX MOYENS ET A BAS PRIX

EN GROS

Chaises et Berceuses, Somniers en Broche Tissée, Orelliers, Matelas, Etc. Pour le Commerce Domestique et pour l'Exportation.



Geo. H. Labbé & Co.
Manufacturers & Exporters of Piano and Fancy Parlor Chairs, Bedding, and many other Goods.
348-349 Delorimier Ave. (at Ontario)
MONTREAL, CANADA

Nous invitons tout particulièrement MM. les Marchands de la campagne à venir visiter notre établissement.

Geo. H. Labbé & Co., Manufacturiers,

348, AVENUE DELORIMIER, MONTREAL.

Angle de la rue Ontario.

ORIGINE DE L'INDUSTRIE DU CUIVRE EN AMERIQUE

C'est à Baltimore que l'industrie du cuivre a débuté en Amérique, dit "Baltimore Sun." Il y a un peu plus d'un demi-siècle, un petit établissement fut créé à Locust Point pour la fonte du cuivre; c'était le premier du genre de ce côté-ci de l'Atlantique. Un peu avant l'année 1850, un groupe de capitalistes de Baltimore, intéressés par les propriétés du cuivre extrait des mines de l'Amérique du Sud, concurrent l'idée de fondre le produit de leurs mines en Amérique, au lieu de l'expédier aux raffineries du pays de Galles, comme il était coutume de le faire depuis nombre d'années. Ces capitalistes se procurèrent un terrain pour l'érection d'un établissement de fonte du cuivre. C'est ainsi que fut fondée l'industrie du cuivre en Amérique. Depuis cette époque, cette industrie a fait de rapides progrès, et, aujourd'hui, les Etats-Unis sont considérés comme le plus grand marché de cuivre du monde.

PERSONNEL

M. Carbury, agent des ventes pour la ville de Montréal, de la maison Lewis Brothers, Ltd., a reçu les félicitations de ses amis à l'occasion de la récente naissance d'une fille.

M. Wm. Shillington, agent d'achat de la Canadian Copper Co., de Copper Cliff, Nipissing, est actuellement à Montréal.

M. John Loughlin, marchand de ferromeries et quincailleries, de Mattawa, Ont., était à Montréal cette semaine.

M. James, de la maison James & Reid, négociants en ferromeries, de Perth, Ont., était à Montréal cette semaine.

M. McNamara, de la maison McNamara & Jones, marchands à Belford, était en ville cette semaine.

M. C. B. Vanantwerp, de Froelingsburg, Co. de Missisquoi, était en ville pour achat de stock cette semaine.

M. J. F. Lapointe, marchand de ferromerie, de Québec, était à Montréal cette semaine.

L'INDUSTRIE DE L'ALUMINIUM

La production d'aluminium dans les Etats-Unis en 1906 s'est élevée à 11,910,000 livres; c'est à peu près le double de la production de 1903 d'après le rapport annuel du Geological Survey des Etats-Unis qui vient d'être mis au point par E. F. Burchard. L'industrie de l'aluminium qui a été entreprise en 1883 a augmenté rapidement jusqu'en 1897. Pendant les six années suivantes, la production s'est maintenue à un chiffre élevé, mais sans aucun gain d'année en année. Toutefois, depuis l'année 1903, la production a été grandement augmentée.

Véritable Blanc de Plomb B. B. de Brandram



Est connu depuis longtemps comme le meilleur Blanc de Plomb que le monde produise. Il est sans égal pour . . .

la **BLANCHEUR**,
la **FINESSE**,
et la **CONSISTANCE**,

et couvre plus de surface que tout autre Blanc de Plomb. C'est le seul Blanc de Plomb employé dans les . . .

PEINTURES LIQUIDES

"ANCHOR"

OU

"ANGLAISES"

Ce qui en fait des leaders sur le marché. . . .

Manufacturé par

Brandram - Henderson

LIMITED.

MONTREAL et WINNIPEG.

Le développement de cette industrie est indiqué dans le tableau suivant qui donne la production quinquennale aux Etats-Unis depuis le commencement de la manufacture de l'aluminium.

	Livres.
1883	83
1885	283
1890	61,281
1895	920,000
1900	7,150,000
1905	11,347,000
1906	14,910,000

Le vendeur qui gagne le salaire le plus élevé est celui qui rapporte le plus. Ne vous encombrez pas d'un vendeur qui ne gagne jamais un bon salaire; il ne rapporte rien.

DECES

M. Albert Havelock Campbell, vice-président de A. C. Leslie Co., Ltd., est décédé mardi dernier, le 27 août.

Atteint d'une pleurésie grave en avril dernier, il était entré en convalescence quand lui survint une attaque de fièvre typhoïde qui le tint au lit pendant près de 10 semaines et l'affaiblit à un tel degré qu'il succomba épuisé.

M. Albert Havelock Campbell naquit à Vankleek Hill, Ontario, en 1867 et perdit son père, le Dr Donald B. Campbell, alors qu'il était en bas âge. Il vint avec sa mère à Montréal et fut élevé au Collège Royal Arthur et au High School où il prit ses degrés en 1883.

Il entra alors chez Frothingham & Workman où il obtint rapidement une position importante qu'il abandonna à la fin de 1896 pour entrer en société avec M. William S. Leslie, dans la maison A. C. Leslie & Co. Quand cette firme fut incorporée, en 1907, M. Campbell en devint vice-président.

M. Campbell laisse une veuve, fille de M. John Henderson, clerc de la cité d'Ottawa. Il n'avait pas d'enfants.

Sa mère qu'il n'avait jamais quittée lui survit.

M. Campbell était un membre très actif de l'Eglise presbytérienne Américaine. Il était aussi un membre du Board of Trade, du Canada Club, de la M. A. A., de la Y. M. C. A. et de la Société St-André, mais il consacrait tous les loisirs que lui laissaient ses affaires à la vie de famille et à la pratique de sa religion.

Tous ceux qui l'ont connu personnellement ou ont eu avec lui des rapports d'affaires, l'avaient en grande estime et le considéraient comme un ami fidèle, un excellent chrétien, un homme d'affaires énergique, habile et d'une haute valeur.

Fournitures d'Ecoles = Livres, Cahiers =

Pour la Rentrée des Classes

Nous offrons au commerce le plus vaste assortiment qu'il soit possible de trouver dans une Maison de Gros en matière de

Fournitures d'Ecoles

telles que: sacs d'écoliers, courroies pour livres, boîtes à crayons, crayons, boîtes de plumes, règles, encres, papier à dessin, porte-plumes, etc., etc.

Tous les livres d'Etudes

français, anglais, latins et grecs.

Cahiers de tous genres, etc.

NOS PRIX VOUS CONVIENTRONT

Vente au Commerce seulement.

GRANGER FRERES

MAISON DE GROS

390 Rue St-Paul, - MONTREAL

STAUNTONS

Tapisseries
Rapportant
du
Profit

Vous pouvez faire des profits supplémentaires considérables si vous mettez en stock les

Tapisseries Stauntons.

Si vous désirez savoir pourquoi, laissez simplement notre Vendeur vous montrer les Nouveaux Echantillons pour 1908.

STAUNTONS, Limited

Fabricants de Tapisseries Supérieures TORONTO.

NOVA SCOTIA STEEL & COAL CO.

LIMITED.

MANUFACTURIERS DE

ACIER en BARRES MARCHAND, MACHINERIE à ROUES, TRANSMISSIONS en ACIER COMPRIMÉ POLI, TOLES D'ACIER jusqu'à 48 pcs de large, RAILS en "T" de 12, 18 et 21 lbs à la vergée, ECLISSES, ESSIEUX DE CHARS DE CHEMINS DE FER.

GROSSES PIÈCES DE FORGE, UNE SPÉCIALITÉ

FER EN GUEUSE "FERRONA" POUR FONDERIE, "CHARBON OLD SYDNEY."

Aciérie, Trenton, N.E. Hauts Fourneaux, Ferrona, N.E.
Mines de Charbon, Sydney Mines, N.E. Mines de Fer, Wabana, Ter'n've.

Bureau Principal: NEW GLASGOW, N.E.

Fournitures de Feutre et de Papier

LAISSEZ-NOUS VOUS COTER DES PRIX POUR N'IMPORTE QUELLE QUANTITÉ de

Toitures Coudronnées (Roofing) prêtes à poser, 2 et 3 plis
Papiers de Construction, Feutre à doubler et à Tapisser
Produits de Coudron, Papier à Tapisser et à Imprimer
Papier d'Emballage Brun et Manille.

NOTE:-- Nous sommes les fabricants du Feutre Goudronné "Black Diamond."

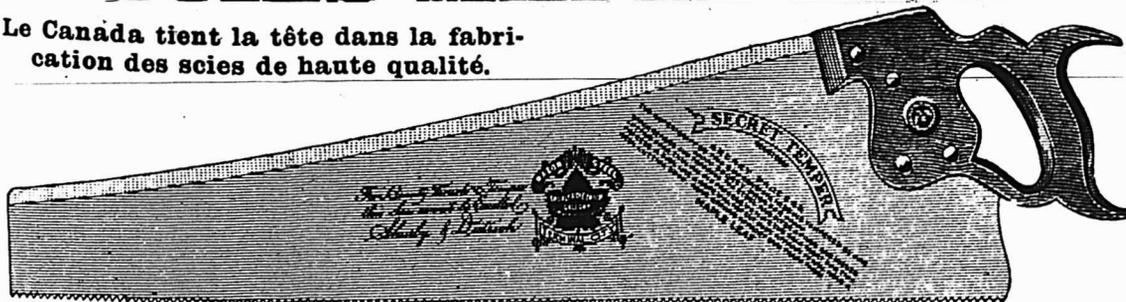
Alex. McArthur & Co.

82 Rue McGill, Montréal. Limited.

MANUFACTURE DE FEUTRE POUR TOITURES: Rues du Havre et Logan.
MOULIN A PAPIER, Joliette, Qué.

SCIES MAPLE LEAF

Le Canada tient la tête dans la fabrication des scies de haute qualité.



Manufacturées par The Maple Leaf Saw Works
SHURLY & DIETRICH, Propriétaires, Galt, Ont.

NOS Scies sont trempées au moyen d'un procédé secret. Nous garantissons que ce sont les Scies les mieux trempées qui existent au monde. Comme fini, elles ne sont inférieures à aucune autre et elles sont parfaitement aiguës. Nous demandons un essai qui prouve nos prétentions. Satisfaction garantie.



PENDANT LA SEMAINE TERMINEE
LE 24 AOUT 1907.

MONTREAL-EST

Quartier Lafontaine

Rue Rivard Nos 38 et 40. Lot 120268 avec maison en bois et brique; terrain 20 x 70. Etouard Contant à R. U. Alpl Dupras; \$2,350 (69662.)

Rue St André, No 568. Lot pt. 11932 avec maison en brique; terrain, 18.7 x 65, sup. 1213. Florida Bernier et Medert Desjardins, son époux à Eglantine Barbeau, épouse de Léon Gauvin; \$3,000 (69670.)

Rue Ontario Est, Nos 536 à 540. Lot 973, avec maison en pierre et brique; terrain, 37 x 66, sup. 1868. Hospice Labelle à Charlemagne Beausoleil; \$10,000 (69709.)

Quartier Papineau

Ruelle Mathieu Nos 279 et 281. Lot 114411, avec maison en bois; terrain, 10 x 57, sup. 2318. Délia Bernier à Nap. Favreau; \$600 (69688.)

Quartier St-Laurent

Rue Bleury, No 149. Lot pt. N. O. 478, avec maison en pierre et brique; terrain 21 x 172, sup. 3886. J. B. Lafleur à Narcisse Papineau; \$7,117.51 (69790.)

Quartier Saint-Louis

Rue Sanguinet, Nos 11 à 13a. Lot 15 avec maison en brique; terrain, 38 x 70, sup. 3134. Victor Martineau à Marie Louise L. Gregory, épouse de L. S. Odell; \$8,200 (69665.)

Rue Drolet, No 150. Lot 903152, avec maison en bois et brique; terrain, 20 x 72. Alice Kieffer, épouse de J. E. Drouin à Jos. Henri Edm. Barry; \$1,950 (69695.)

Quartier Ste-Marie

Rue Fullum, Nos 672 et 674. Lot 12 N. O. 1335, avec maison en bois et brique; terrain, 21 x 87, sup. 1911. Sophie Parent, veuve de J. O. Campeau à Alfred alias Freddy Lacroix; \$2,500 (69675.)

Rue Fullum, Lot 1334, terrain, 13 x 87, sup. 3821 vacant. Euclide Grenier à l'Institut des Frères du Sacré Coeur; \$1,325 (69683.)

MONTREAL OUEST

Quartier Saint-André

Rue Burnside Place, No 403. Lot 1686-11, avec maison en pierre et brique; terrain, 20 x 122.6 d'un côté et 119 de l'autre. Isabella Taylor, épouse de Hy. H. Small à Charlotte C. Morrison; \$4,000 (114498.)

Quartier St-Georges

Rue Université, Nos 31 à 42. Lots 1311, 31, 32, pt. 1316, avec hôtel en pierre et brique; 2 terrains, 20.9 x 94. John J. Whyte à The Oxford Hotel Co., Ltd.; \$198,000 (114490.)

Ave Lorne, No 26. Lot 182259, avec maison en pierre et brique; terrain, 20 x 82. Annie M. Bent, épouse de Samuel E. Dawson à Ellen A. Marvat, veuve de Chas. S. Trench; \$5,250 (114491.)

Rue Drummond, No 67. Lot pt. S. E. 1502, avec maison en pierre et brique; terrain, 28 x 118. Mary Ann Curran, Veuve de David Tees et al. à Marcelin A. Piche et Albert A. Etienne; pas de prix donné (114493.)

Quartier Saint-Joseph

Rue St Martin, Nos 134 et 136. Droits de succession dans le lot 329, avec maison en brique; terrain, 31 x 100. Alph. Dubreuil et al. à Chas. Dubreuil; pas de prix donné (114482.)

Rue St Martin, Nos 134 et 136. Lot 329, avec maison en brique; terrain, 31 x 100. Chas. Dubreuil à Alph. Dubreuil; \$4,000 (114483.)

Rue Notre-Dame Ouest, Nos 281 à 285. Lot pt. 919, avec maison en ruine; terrain, 59 de front, 49.3 en arrière x 84.6 d'un côté et 82 de l'autre, sup. 4480. La succession Owen McGarvey à David Shapiro et Morris Ryan; \$26,880 (114489.)

Rues Notre-Dame Ouest, No 731 et Laignan, No 5a. Lot 485, avec maison en pierre et brique; terrain, 28 x 59, sup. 1052. Victor Morin à Henriette Thibault, épouse de Wilf. Warren; \$12,000 (144-195.)

HOCHELAGA ET JACQUES-CARTIER

Quartier Duvernay

Rue Lasalle, Nos 39 à 49. Lots 1-18-19, avec maison en pierre et brique; terrain, 50 x 91, sup. 4550. Louis Corbeil à Hypolite Escalier; \$11,000 (136416.)

Quartier Hochelaga

Rue Bercey, Lot 148-2914; terrain, 25 x 80 vacant. La succession Hy. Hogan à Alain Gagné; \$258 (136349.)

Rue Desery, No 74. Lot pt. 58, avec maison en brique; terrain, 114.25 x irrég., sup. 3364. Joseph Lévesque à Alma Lévesque; \$3,200 (136353.)

Rue Moreau, Nos 345 et 347. Lot pt. N. O. 44, avec maison en bois et brique; terrain, 22 x 100. Léon Bernier, par curatels, à George Lambton; \$2,000 (136-387.)

Quartier Sainte-Cunégonde

Place Woodstock, Nos 22 à 26. Lot 386-139, quartier St-Joseph, lot 1639-25, avec maison en brique; terrain, 22 x 112, sup. 2464. Jos. C. Poissant à Venant Blais; \$5,600 (136469.)

Quartier St-Denis

Rue St-André, Nos 1788 et 1790. Lots 7517 et 518, avec maison en bois et brique; terrain, 50 x 87. Lamarre Frères à Albert Lamarre; \$2,100 (136297.)

Rue Marquette, Lot 339-380, avec maison en bois et brique; terrain, 25 x 103, sup. 2575. Joseph R. Dagenais à Théophile Hénauld et Narc. Hénauld; \$2,500 (136299.)

Rue Garnier, Lot 1-2 N. O. 331-256, avec maison en construction; terrain, 25 x 94. Marie Louise Gauthier, épouse de Wilf. Therrien à Adrien Marin; \$850 (136314.)

Rue Huntley, Nos 476 et 476a. Lot 1-2 N. O. 8530; avec maison en bois et brique; terrain, 25 x 100. John Elizée Lalonde à J. Walter De Gruchy; \$3,250 (136215.)

Rue Boyer, Lot 488-120a, avec maison en bois; terrain, 25 x 85, sup. 2125. Les Monette et al. à Octave Hogue; \$600 (136319.)

Rue St-Hubert, Nos 1140 et 1142. Lot 325-168, avec maison en bois, pierre et brique; terrain, 24 x 72. Eugénie Lafri-cain à Marie Louise Pepin dit Barolet, veuve de Hildège Goulet; \$3,000 (136-347.)

Rue Labelle, No 1645. Lot 7-255, avec maison en bois; terrain, 25 x 110, sup. 2750. Adrien Ethier à Lemire & Lachapelle; \$500 (136382.)

Rue Labelle, Nos 2278 et 2280. Lot 1-2 S. 8-778, avec 2 maisons en bois et tôle; ter-

rain, 25 x 100. Théophile Beauchemin à Elzéar Goulet; \$1,900 (136389.)

Rue Labelle, Nos 2278 et 2280. Lot 1-2 S. 8-778, avec 2 maisons en bois et tôle; terrain, 25 x 100. Elzéar Goulet à Adolphe Goulet; \$1,900 (136393.)

Rue Huntley, Lot 1-2 indivis 8-454; terrain, 50 x 100 vacant. Marie Eva S. C. Clément, épouse de J. Edm. Labelle à Marie Louise Lavallée, veuve de J. B. Clément; pas de prix donné (136396.)

Rue Huntley, Lot 8-454; terrain, 50 x 100 vacant. Marie Louise Lavallée, Veuve de J. B. Clément à Damien Lalonde (à réméré); \$310 (136397.)

Rue Mentana, Nos 740 et 742. Lot 325-291, avec maison en brique; terrain, 21 x 94, sup. 1934. Absolon Millette à Aristide Rochon; \$3,150 (136412.)

Rue St-Denis, Nos 1456 à 1460. Lot 196-89, 1-2 S. E. 209-5, avec maison en pierre et brique; terrain, 25 x 127. Art. Gauthier à Georgiana Demers, épouse de Hector Larivé; \$6,175 (136413.)

Rue St-Denis, Lot 196-120, 1-2 S. E. 209-22; terrain, 25 x 127, sup. 3175 vacant. Hon. Eugène Lafontaine à Maxime Caisse; \$1,200 (136425.)

Rue Labelle, Lot 7-916, avec maison en construction; terrain, 25 x 110. Mathias Larose à Armandine Lambert, épouse de Tél. Morin (à réméré); \$2,000 (136-441.)

Rue Labelle, Lot 1-2 S. E. 8-735; terrain, 25 x 102 vacant. The St. Denis Land Co. à Fortunat Laguerre; \$268 (136447.)

Rue Chambord, Lot 1-2 N. O. 331-100; terrain, 25 x 86, sup. 2150 vacant. Huntly R. Drummond à Rose M. M. Payne, épouse de L. A. Bernard; \$299.50 (136-455.)

Rue Dufferin, Lots 5-158 à 160, avec maison en bois et brique; terrain, 75 x 110. Mary Gourley, épouse de Wm. H. Tapley à Jas. Edw. Hughes, jr. (option d'acheter); \$4,165 (136460.)

Rue St-Denis, Lot 209-44; terrain, 50 x 100 vacant. Sir Wilfrid Laurier à Gilbert Demers; \$1,500 (136461.)

Rue St-André, Lots 325-35 et 236; 2 terrains, 22 x 75, sup. 1650 chacun vacant. Théodose Lefebvre à Georges Riepel; \$1,200 (136476.)

Rue St-André, Lots 325-233, 234; 2 terrains, 22 x 75, sup. 1650 chacun vacant. Théodose Lefebvre à Adrien Grégoire; \$1,300 (136477.)

Quartier St-Henri

Rue Cazelaïs, Lot 1674-6a; terrain, 25 x 143 d'un côté et 140 de l'autre, sup. 3540 vacant. The St. Henry Land Co. à Joseph Dupuis; \$975 (136303.)

Rue Ste-Emélie, Lot 1-2 O. 1704-353, avec maison en bois et brique; terrain, 25 x irrég. Joseph Atter à Fred. Atter; \$1,600 (136304.)

Rue St-Ambroise, Lot pt. E. 3413-14; terrain, 50 de front, 50.1 en arrière x 422 d'un côté et 424.7 de l'autre, sup. 21161 vacant. Marie Fortier, épouse de Ludger Carignan à The William Rutherford & Sons Co., Ltd.; \$7,000 (136310.)

Rue Palm, Lot 1704-306; terrain, 25 x 100 vacant. The St. Henry Land Co. à Louis Lapierre; \$510 (136362.)

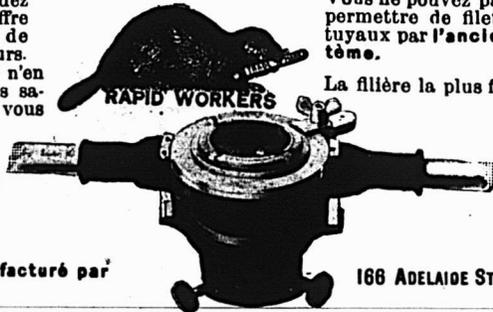
Rue Ste-Emélie, Nos 227 et 229. Lot 1835, avec maison en brique; terrain, 19 x 101.6. Jérémie Gravel à Edw. Leroux; \$3,700 (136415.)

Rue Lacasse, Lot 1716-1; terrain, 30 x 75 vacant. Adol. Duperrault à Nap. Dubois; \$700 (136427.)

Rue Ste-Marie, Nos 55 à 59. Lots 1704-196, 3413-109, 1703-209-1, 3413-110-1, avec maison en bois et brique; terrain, 30 x 75. Moise Gauthier à Gilbert Verville; \$2,400 (136480.)

Notre "Beaver No. 2 découpe des filets de tuyaux de 1", 1 1/2", 1 3/4" et 2" sans changer de filière.

Demandez notre offre d'essai de dix jours. Si vous n'en êtes pas satisfait, vous pouvez nous la renvoyer à nos frais.



Vous ne pouvez pas vous permettre de fileter des tuyaux par l'ancien système.

La filière la plus facile à faire fonctionner.

Manufacturé par

166 ADELAIDE ST., WEST

BORDEN-CANADIAN COMPANY, Toronto, Canada.

LES

TOLES CANADA GALVANISÉES

de la marque "Dominion Crown" sont de la fabrication la plus ancienne et la meilleure sur le marché.

Demandez-les à votre Marchand de Gros et n'acceptez pas de substitution.

A. C. LESLIE & CO.
MONTREAL. LIMITED

JEAN PAQUETTE

ODESSA PAQUETTE

MAISON

Jean Paquette

(Montreal Plumbers' Supply)

1353 Rue St-Laurent, Montréal.

TELEPHONE, Est 1068

Spécialité de Poêles, Fournaises et Poêles Tortue.

Horloges, Argenterie, Coutellerie de toute sorte, Vaisselle de Table pour Cadeaux.

Entrepôt de Plomberie :

875 à 883 Rue Saint Dominique

TEL. Est 3293.

578 et 570 Avenue Coloniale.

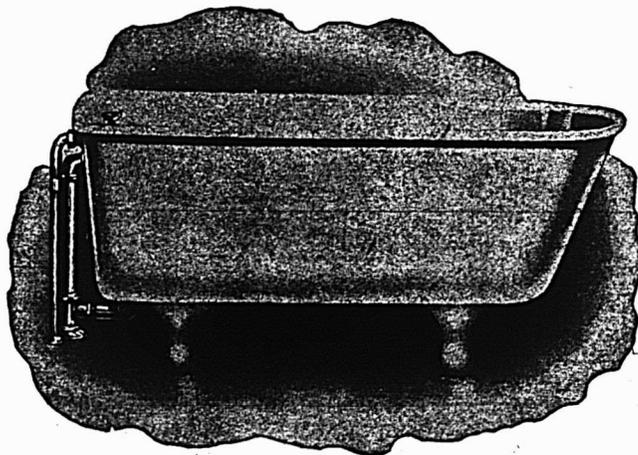
Demandez nos prix avant de placer vos commandes. Nous faisons une spécialité de Fournitures de Plombiers. Notre assortiment est considérable et nos prix sont corrects

Tel. Est 1068

Santé et Confort dans le Ménage

Ceci est assuré en munissant la maison d'articles

Standard Idéal . . . Les Articles de Qualité



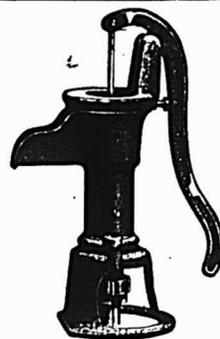
Ils sont fabriqués d'après un procédé perfectionné qui rend virtuellement l'émaillage de la porcelaine partie du fer fondu.

Une fabrication d'un seul morceau donne des qualités de durée, une apparence opaque comme la neige, de la beauté et un fini lisse qui empêchent les accumulations malpropres.

STANDARD IDEAL CO., Limited

Bureau Principal et Manufactures : PORT HOPE, Ont.

Salles de Ventes et d'Echantillons : 50 rue COLBORNE, Toronto, Ont. 128 rue CRAIG OUEST, Montréal, Que.



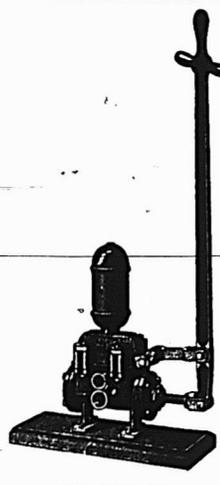
A chaque Instant

Quelqu'un demande où vont toutes les Pompes. — Voici la réponse — Elles vont suppléer aux besoins de ceux qui connaissent une bonne chose. Nous consentons à faire l'éducation de quiconque ne sait pas que—

Les Pompes R. McDougall
sont des Pompes Standard,

et un catalogue fait pour vous contient nos arguments :

**QUALITE D'ABORD,
VALEUR TOUJOURS.**



THE R. McDOUGALL CO., Limited
GALT, Canada.

Quartier Saint-Jean-Baptiste

Ave Coloniale, No 668. Lot 241, avec maison en bois; terrain, 23.6 x 69. La succession Esdras Lauzon à Délia Goumer, épouse de Euchariste Leclaire; \$617 (136322.)

Rue St-Urbain, Nos 482 à 486. Lot p. S, E. 491-2, pt. N. O. 491-3, avec maison en pierre et brique; terrain, 21 x 63. Les Phil. Forest à Prosper Charlebois et uxor, \$6.75 (136490.)

Quartier Sainte-Marie

Rue du Havre, Nos 220 et 222. Lot 166-174, avec maison en bois et brique; terrain, 22 x 7, supr. 1688. Rose Ann Jackson, épouse de Robt. Roberts à Réméo Houlé et Alfred Gillen; \$2,300 (136464.)

Ville Saint-Louis

Rue Sanguinet. Lot 10-1565; terrain, 32 x 70.6 vacant. Ovilla Lavigne à Geo. Ed. Desmarais (à réméré); \$200 (136294.)

Rue Clark. Lot 1-2 S. 11-1149, avec maison en bois et brique; terrain, 25 x 84. Cyprien Gélinas à Aimé Guénette; \$1,600 (136395.)

Rue Pacifique. Lot 11-1059-2, avec maison en bois et brique; terrain, 29.8 x 93. J. B. Patenaude à Guillaume Henri Gadbois; \$1,100 (136313.)

Rue Alma. Lot 1-1764; terrain, 32 x 70 vacant. Henri Paquette à Médard Paquette; \$400 (136316.)

Rue Clark. Lot 11-1290, avec maison en bois et brique; terrain, 25 x 93. Georgiana Allaire, épouse de Jos. Chayer à Dominico de Francesco et uxor; \$1,300 (136345.)

Rue Clark. Lot 1-2 N. 11-535; terrain, 25 x 88 vacant. Jos. Henri Olivier à Thos. Morin et Lazare Lebel; \$325 (136375.)

Rue Clark. Lot 1-2 S. 11-535; terrain, 25 x 88 vacant. Joseph Cusson à Thos. Morin et Lazare Lebel; \$400 (136356.)

Rue St-Dominique. Lot 130-12, avec maison en brique; terrain, 42.6 x 80. V. Tallie Dazé, veuve de Ers Fortin et al. à Laca Ruthern et C. Malès; \$4,000 (136380.)

Rue St-Laurent. Lot 1-2 N. 11-1178; terrain, 25 x 84 vacant. The Montreal Investment and Freehold Co. à Ers Zoel Tardif; \$355 (136381.)

Rue Alma. Lot 1-1481; terrain, 26 x 72 vacant. Bridget Paterson, veuve de Pat. O'Donoghue à Marie B. T. Lusignan, épouse de David Laplante; \$300 (136382.)

Rue Mance. Lots 641-3-90, 91, 106, 107; 2 terrains, 50 x 90 chacun vacants. The Montreal Investment and Freehold Co. à Elizabeth Baker, épouse de Hy. G. Nivet; \$230.94 (136288.)

Rue St-Dominique. Lots 10-239, 239a, avec maison en bois et brique; terrain, 48 x 78. Fridoline Ranger, épouse de Alf. Payette à Raymond S. Beaver; \$5,500 (136390.)

Rue St-Dominique. Lot 10-240, avec maison en bois et brique; terrain, 24 x 78. Jean Laroque à Raymond S. Beaver; \$2,850 (136391.)

Rue St-Dominique. Lots 10-239, 239a, 240, avec maison en bois et brique; terrain, 72 x 78. Raymond S. Beaver à Wilfrid F. E. Corbeil; \$8,750 (136392.)

Rue de Gaspé. Lot 10-920; terrain, 25 x 72 vacant. Hon. Louis Beaubien à Nap. Proulx; \$182 (136433.)

Rue de Gaspé. Lot 10-1698; terrain, 25 x 72 vacant. Hon. Louis Beaubien à Jules Camponovo; \$137 (136434.)

Rue Mance. Lot 1-2 S. 12-25-131; terrain, 25 x 104 vacant. The Montreal In-

vestment and Freehold Co. à Noé Déco-
teau; \$250 (136454.)

Rue Sanguinet. Lot 10-1565; terrain, 32 x 70.6 vacant. Hon. Louis Beaubien à Ovilla Lavigne; \$225 (136458.)

Ave Hôtel de Ville. Lot pt. 137-305, 306 et 307, avec maison en brique; terrain, 45 x 65. Cléophas Lussier à Béloni Zoel Tardif; \$3,000 (136468.)

Westmount

Ave Western. Lot pt. N. E. 219-190, pt. S. O. 219-189; terrain, 22 x 124.8 d'un côté et 122.2 de l'autre; 1 do, 2 x 122.2 chacun vacant. La succession J. M. Douglas à Emmanuel Rochon; \$1,628 (136312.)

Ave Grosvenor. Lot pt. S. E. 219-35, 36; terrain, 21 x 111, supr. 2331 vacant. The Westmount Land Co. à Duncan McLennan; \$932.40 (136421.)

Ave Roslyn. Lot pt. 219-186 et 187; terrain, 61.4 de front, 59 en arrière x 111 vacant. The Westmount Land Co. à John Stewart; \$3,339.50 (136423.)

Ave Roslyn, No 304. Lot pt. 219-51, 52, avec maison en pierre et brique; terrain, 32.6 x 81. Jas. H. Maher à Ellen Louisa Gibbon, épouse de Jas. Chas. Wray; \$7,000 (136453.)

DeLorimier

Rue Bordeaux. Lots 152-170 et 171; 2 terrains, 25 x 100 chacun vacant. Alfred Lionais et Henri Lionais à Edouard Gagnon; \$800 (136320.)

Ave De Lorimier. Lot 268, avec maison en bois, pierre et brique; terrain, 26 x 10. Emma Latour, épouse de Alf. Lapointe à Marie Louise L. Gregory, épouse de Loop S. Odell; \$5,000 (136338.)

Rue Bordeaux. Lot 152-176; terrain, 24 x 100 vacant. Alfred Lionais et Henri Lionais à Arthur Mongeau; \$475 (136366.)

Rue Bordeaux. Lot 152-109; terrain, 25 x 80 vacant. Alfred Lionais et Henri Lionais à Alfred Lapointe, jr.; \$350 (136399.)

Rue Bordeaux. Lot 152-227; terrain, 25 x 90 vacant. Alfred Lionais et Henri Lionais à J. B. Séguin; \$275 (136409.)

Rue Bordeaux. Lot 152-183; terrain, 24 x 100 vacant. Alfred Lionais et Henri Lionais à Louis Séguin; \$450 (136437.)

Maisonneuve

Ave Pie IX. Lot 14-155, avec 2 maisons en brique; terrain, 25 x 115. L. Adol. Robillard à F. X. Pierre Goyette; \$7,600 (136339.)

Ave Desjardins. Lot 14-293; terrain, 25 x 103.1 vacant. La Compagnie de Jésus à Réméo Breault; \$750 (136406.)

Rues Ernest et Jeanne d'Arc. Lots 17-128, 129, pt. 17-127, pt. S. E. 17-130, pt. 17-364; terrain, supr. 1224; 1 do, supr. 2950; 1 do, supr. 2950; 1 do, supr. 8920; 1 do, supr. 17325 pour l'ouverture des rues sus-dites. Albert Blanchard à la Ville de Maisonneuve; \$5,803.90 (136449.)

Rue Notre-Dame. Lots 8-18, 19; terrain, 48 x 118 d'un côté et 118.8 de l'autre vacant. Ferdinand Masson à Nap. Fullum; \$2,500 (136450.)

Rue William-David. Lots 4-162, 163; terrain, 20.07 x 100; 1 do, 21 x 100 chacun vacant. La succession Wm. Bennett à Joseph Rosario Bayeur; \$840 (136451.)

Rue Bourbonnière. Lots pt. 18-159 et 160, avec maison en pierre et brique; terrain, 30 x 98. Wilfrid Bessette à Alph. Ethier; \$4,000 (136479.)

Outremont

Rue Durocher. Lot 32-3-30; terrain, 50 x 100 vacant. Jas. N. Dick à Archibald Wilson et Geo. F. Fyfe; \$900 (136417.)

Côte Saint-Paul

Ave Dufferin. Lots 3407-206 et 207; 2 terrains, 25 x 131 chacun vacant. La succession D. Hadley à Wm. Perreault; \$280 (136373.)

Rue Workman. Lot pt. S. O. 3409-3 avec maison en bois; terrain, 75 x 85. Agnès Higgins, veuve de Frk. Roberts à Molly Diamond, épouse de Benj. W. Higgins; \$1,628 (136424.)

5ième avenue. Lot 4669-21, avec maison en bois et brique; terrain, 25 x 80. Henri Lépine à Henri Vandemuelbrocke; \$1,700 (136452.)

Verdun

Rue Laggan. Lot 3401-132; terrain, 25 x 100 vacant. The Canadian Pacific Ry. Co. à Jos. E. Oswald Chaput; \$325 (136343.)

Rue Wellington. Lot 3405-159, avec maison en bois et brique; terrain, 25 x 112.6. Fairburn W. Slater à Alfred Edwards; \$1,000 (136371.)

Rue Wellington. Lot 3405-159; terrain, 25 x 112.6 vacant. La succession D. Hadley à Fairburn W. Slater; \$375 (136372.)

N. D. de Grâce

Lots 189-237, 236, 204, 205, 230, 231, 198, 199, 145, 146, 173, 174, 57, 273, 274, 289, 291, 58, 59, 177, 115, 42, 41, 73, 74, 93, 94, 67, 129, 130, 55 et 1-2 indivise des lots 189-133, 134, 255, 256, 1-5 indivis 189-32, 33. Apolline Décarie à René Chopin; \$18,500 (136411.)

Ave Maréchal. Lot 180-10; terrain, 25 x 100 vacant. Gaspard Deserres à Catherine Taylor, épouse de Wm. Cromarty; \$200 (136472.)

Montréal-Ouest

Ave Herald. Lot 140-70; terrain, 50 x 80 vacant. Wm. Edw. Broome à Lydia Coolidge, épouse de Alex. Peden; \$450 (136462.)

Saint-Pierre aux Liens

Rue Ville Marie. Lot 120-38; terrain, 50 x 95 vacant. Wm. Trenholme à Stanislas Picard; \$250 (136330.)

Rue Ville Marie. Lot 120-38, avec maison en bois et brique; terrain, 50 x 95.

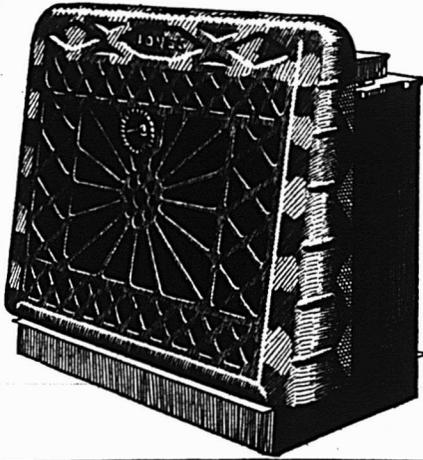


Le "KING"

Babbitt

De la Cie James Robertson, Ltee, Montreal

LE MEILLEUR
Métal pour Ouvrage Général.



-Les Points qui font vendre un-
registre d'air chaud sont l'économie et l'efficacité. Voilà les points
aisément prouvés qui font du

Registre Jones s'appliquant aux murs

le registre le plus vendable sur le marché. Sa construction fait qu'il
est le **moins cher à installer**, le plus **sanitaire** et le plus **satisfai-**
sant dans l'usage journalier.

Ecrivez-nous et demandez-nous la preuve!

THE JONES REGISTER CO.

732 RUE KING OUEST,
TORONTO, CANADA.

Plate Glass, Poli, Biseauté,
Etc.
Verre a Chassis, Star, Diamond,
Double Diamond.

Miroirs, Biseautés et
Ordinaires.
Verre de Fantaisie.

DEMANDEZ NOS PRIX AVANT DE PLACER VOS COMMANDES.

The Consolidated Plate Glass Co. of Canada, Limited
30 Rue St-Sulpice, Montréal, Qué.

JOSEPH LETOURNEUX
NAPOLEON MARIEN

TEL. BELL: MAIN 283
TEL. MARCHANDS 326 ET 333

LETOURNEUX, FILS & CIE,

IMPORTATEURS DE

Ferronnerie,
Quincaillerie,
Vitres,
Peintures,
Etc., Etc.

5 et 7, Rue Notre-Dame, Est.

Entrepot: 12, rue Vaudreuil, - MONTREAL.

DAVID MAXWELL & SONS



BARATTE AVEC SUPPORT
D'ACIER

ST. MARK
ONTARIO,
CANADA



LA TONDEUSE A GAZON "THE
"MAXWELL" AVEC ROUE DE 10 PCS

Baratte Favorite Maxwell

Pièces Patentées: Support d'acier amé-
lioré, engrenage à billes, actionnement du
levier moteur au pied et à la main; levier
détachable. Perfectionnée pour la saison
1903. Support en bois ou en acier, au choix

Tondeuses pour Gazon

Hautes et basses roues, de 12 à 20 pouces de
large; arbre-moteur en acier laminé à
froid; couteaux et plaque coupante en
acier au creuset.

Si votre maison de gros ne vous offre pas
ces articles
Adressez-vous directement a nous



TONDEUSE MAXWELL, ROUE
BASSE DE 8 CS.

Eu égard à la Qualité, nos prix
des Tondeuses pour Gazon ne
peuvent être égalés



BROUETTES
DE QUATRE
DIFFERENTES
GRANDEURS

Stanislas Picard à Gédéon Bertrand : \$1,100 (136331.)
 Lots 120-98 à 103, 147 à 152; terrain, 30 x 76 chacun vacant. Wm. Trenholme à Eugène Desjardins; \$1,320 (136444.)

Maplewood

Ave Maplewood. Lots 28-366 à 369, 28-357-9 à 12; 4 terrains, 25 x 110 chacun vacant. Jos. A. de P. F. Filiatrault à Harry E. Stubbs; \$3,000 (136334.)

Sault-aux-Récollets

Lot 301-145. Méthildé Courtemanche, épouse de Trofflé Rochon à Octave La-berge; \$15 (136324.)
 Lot pt. 127. Zénon Longpré à Peter Sephton; \$325 (136342.)

Saint-Laurent

Lot 208, pt. 210 et effets mobiliers. J. B. St-Aubin à Jas. Harris, Morris et B. Harris; \$10,000 (136466.)
 Lot pt. N. O. 35-25. J. Anselme Labrecque à Alfred Mercure; \$80 (136473.)

Lachine

Lot 531. Hon. Arthur Boyer à Olive Raby, veuve de J. B. Vlau; \$400 (136325.)
 Lots 713, 714 et 715. M. Aurélie Boyer, veuve de Aug. Amos à Mélitime Daoust, veuve de Jos. Goulet; \$1,050 (136326.)
 Lot 751-89. Guy Boyer à Joseph La-flamme; \$400 (136327.)
 Lot 751-78. Guy Boyer à Donat Ouellette; \$400 (136328.)
 Lot 751-72. Guy Boyer à Max Miller et Adol. Goldwater; \$400 (136329.)
 Lot 684. Marie Hadad, veuve de Elias Tahan à Eugène Papineau; \$2,200 (136343.)
 Lot 761. Camille Clément à Damasc Coursol; \$225 (136446.)

Longue-Pointe

Lot 1087. Hector Vinet à Sa Majesté le Roi; \$296.25 (136296.)
 Lot pt. 28-1, 29-1. Edm. Guy à la Ville de la Longue-Pointe; \$1,704.10 (136402.)

Pointe-Claire

Lot 39. Wm. Snuggs à Lamarre Frères; \$1,225 (136295.)
 Lots 99-64 à 67, 69 à 76. James Walker à Wm. S. Clouston; \$600 (136368.)

Sainte-Geneviève

Lot pt. 214. Ludger Legault à Allérie Dugas; \$550 (136288.)

Voici les totaux des prix de ventes par quartiers

Lafontaine	\$15,350.00
Papineau	600.00
St-Laurent	7,117.51
St-Louis	10,150.00
St-Marie	4,025.00
St-André	4,000.00
St-George	203,250.00
St-Joseph	42,880.00
Duvernay	16,458.00
St-Cunégonde	5,600.00
St-Denis	38,167.50
St-Henri	16,857.00
St-Jean-Baptiste	7,367.00
St-Marie	2,300.00
Ville St-Louis	31,104.94
Westmount	13,799.90
De Lorimier	7,350.00
Maisonneuve	21,493.90
Outremont	900.00
Côte St-Paul	3,608.00
Verdun	1,700.00



Couvrez Bien Maintenant

Il y a une couverture qui ménage l'argent parce qu'elle durera 100 ans. Garantie par écrit pour 25 ans.

BARDEAUX EN-ACIER GALVANISE OSHAWA

Cette couverture vous épargne du labeur parce qu'elle est si facile à poser (posez-la vous-même avec un marteau et cisailles), et vous épargne de l'inquiétude - ils rendent à l'épreuve du feu, du vent, des intempéries, le bâtiment qu'ils couvrent.

Écrivez-nous à ce sujet et nous vous dirons comment BIEN COUVRIR. Adressez

The PEDLAR People (Fondée en 1861)
 Oshawa Montreal Ottawa Toronto London Winnipeg

PAIN POUR OISEAUX Est le "Cottam Seed," fabriqué d'après six brevets. Marchandise de confiance; rien ne peut l'approcher comme valeur et comme popularité. Chez tous les fournisseurs de gros.

W. LAMARRE & CIE

Marchand de

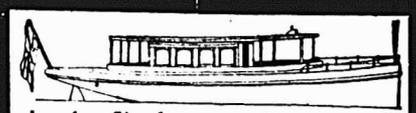
BOIS ET CHARBON

Foin, Paille, Avoine, etc

242 AVENUE ATWATER

Correspondance sollicitée. Près St-Jacques.

Bell Tel. Mount 609 ST-Henr
 Marchands 1324.



Le plus Simple Le plus Sur
 Le plus Digne de Confiance

Le "TRITON"

Moteur à Gazoline pour Embarcations

Chaloupes Complètes. Demandez le Catalogue

HAMILTON MOTOR WORK, LTD.
 HAMILTON, CANADA

McArthur, Corneille & Cie

Importateurs et Fabricants de Peintures, Huiles, Vernis, Vitres, Produits Chimiques et Matières Colorantes de tous genres.

Spécialité de Colles-fortes et d'Huiles à Machineries.

Demandez nos prix.

310, 312, 314, 316 rue St-Paul MONTREAL.

Notre-Dame de Grâces	18,700.00
Montréal Ouest	450.00
St-Pierre aux Liens	2,670.00
Maplewood	3,000.00

\$488,916.75

Les lots à bâtir ont rapporté les prix suivants :

- Rue Fullum, quartier Ste-Marie 34 2-30 le pied.
- Rue Notre-Dame, quartier St-Joseph 30 le pied.
- Rue Bercy, quartier Hochelaga 12c. le pied.
- Rue St-Denis, quartier St-Denis 30 et 37c. le pied.
- Rue St-André, quartier St-Denis 36 1-30 le pied.
- Rue Cazalais, quartier St-Henri 27 1-20 le pied.
- Rue St-Ambroise, quartier St-Henri 33c. le pied.
- Rue Palm, quartier St-Henri 20c. le pied.
- Rue Lacasse, quartier St-Henri 29c. le pied.
- Rue Alma, Ville St-Louis 177-8c. le pied.
- Rue Clark, Ville St-Louis 14c. le pied.
- Rue de Gaspé, Ville St-Louis 10c. le pied.
- Ave Western, Westmount 55c. le pied.
- Ave Grosvenor, Westmount 40c. le pied.
- Ave Roslyn, Westmount 50c. le pied.
- Rue Bordeaux, De Lorimier 16c. et 17 1-2c. le pied.

Prêts et Obligations Hypothécaires

Pendant la semaine terminée le 24 août 1907, le montant total des prêts et obligations hypothécaires a été de \$284,635, divisés comme suit, suivant catégories de prêteurs:

Particuliers	95,835
Successions	4,000
Cies de prêt	34,800
Autres Corporations	150,000

\$284,635

Les prêts et obligations ont été consentis aux taux de :

- 4 p. c. pour \$6,000.
 - 5 p. c. pour \$825; \$1,000; \$2,000; \$7,000 et \$150,000.
 - 5 1/2 p. c. pour \$400; 2 sommes de \$1,000; \$2,500 et \$4,000.
- Les autres prêts et obligations portent 6 pour cent d'intérêt dont quelques petits prêts à 7 pour cent.

BUREAU D'ENREGISTREMENT DU COMTE DE CHAMBLY

Ventes enregistrées
 PENDANT LA SEMAINE TERMINEE
 LE 24 AOUT 1907

Village de Montréal-Sud
 Avenue Hingland. Lot 157-15; terrain vacant. Ignace Plamondon à Napoléon Mitchell; \$115 (33836.)

Paroisse de Longueuil
 Petit St-Charles. Lots 242-4 et 241-4; terrain vacant. Pierre Basile Lamarre à Herbert Webb; \$450 (33843.)

Ville de Longueuil
 Rue St-Thomas. Lot 164, avec bâtisses. Succession Narcisse Quintal à Rose Anne Dagenais, épouse de Conrad Vallée; \$2,300 (33844.)



PROVINCE DE QUÉBEC

Cessions

Montréal—Chevrier & Parayre, mdses sèches.
 St-Cyrille de Wendover — Charland, P., épiciér.
 West Shefford—Houte, E. E., forgeron.

Concordats

Montréal—Olesker, P., hardes.

Curateurs

Chicoutimi—Paradis, V. E. à A. Gobeil, mag. gén.
 Hedleyville—Paradis, V. E. à L. C. Dimaïs, peintre.
 Laprairie—Desmarteau, Alex. à Dominio Martin, hôtel.
 Montréal—St-Amour, N. à Ludger Naud, contracteur.
 Québec—Paradis, V. E. à W. A. Bertrand, tabacs.
 St-Philippe—Lamarche, A. à Alfred Morin, voiturier.
 Salmon Lake — Paradis, V. E. à Pierre Bourque, mag. gén.
 Shawenegan Falls—Lamarre, H. à H. Lacerte, chaussures.

Dissolutions de Sociétés

Montréal—Eisner & Talick Import Co. Jarvis, James B. & Co.
 Bissonnette, F. X. et Cie, plombiers.
 Fels & Co., hardes. Mde Saloman Fels continue.
 McGillivray & Patterson, mdses sèches à commission. John Paterson continue.
 Montréal Plating Co., plaqueurs et fabricants de coffres-forts.
 Muir & Shaw, agents.
 Normandin, Prance et Cie, mfriers de brosses.
 Québec—Kirouac, T. & Fils, fleurs et provisions. W. C. Kirouac continue.
 Kirouac, Nap. et Cie, fleur. Nap. G. Kirouac continue.

En difficultés

Montréal—Dubord, Henri, tailleur.

Fonds à Vendre

Montréal—Bégin, Emile, groceries et liqueurs.
 Reliance-Cigar Factory.
 Morin, Laurent, portes et châssis.
 Sauvé, Mde C., modes.

Fonds Vendus

Montréal—Dubois, Lapierre & Bourbonnais, ferronnerie.
 Fortier & Frère, mdses sèches.
 Granger et Cie, bouchers à J. B. Normandin.
 Pont de Maskinongé—Maskinongé Chair Co.
 Québec—Latouche & Lemay, meubles.
 Shawenegan Falls—Lacerte, H. chaussures.
 Stabridge East—MacKenzie Trading Co. mag. gén.
 St-Jérôme—Dufour & Dufour, mag. gén.

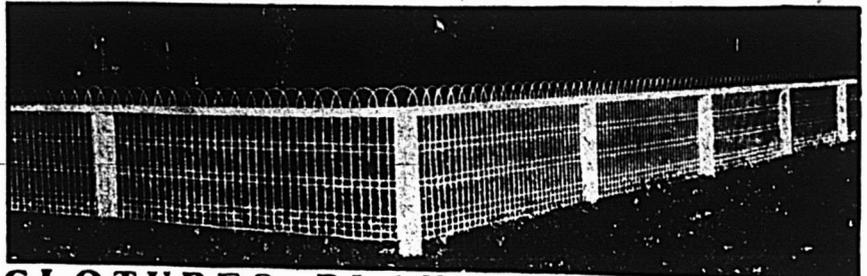
Incendies

Montréal—Morin & Frères, bois, ass.
 Traversy, V. E., portes et châssis, ass.

Nouveaux Etablissements

Farnham—L'Imprimerie Canadienne, Jos. A. Séguin et Frs. X. Giroux.
 Laprairie—Petelle & Fils, hôtel. Olivier Petelle et Wilfrid Petelle.
 Montréal—Cooke & Fisher, voitures. John McLean Cooke et Wilfrid Fisher.

The Delavan Hotel, hôtel. Francis A. Lalonde et Joseph W. Leblanc.
 Dominion Builders, Contractors and Hardware Exhibition, Jas. Wm. Shaw.
 Lafrance, W. mdses sèches. Wilfrid Lachance.
 Lalumière, G. et Cie, commerçants. Mde Gustave Lalumière.



CLOTURES BLANCHES DE PAGE

Le genre "Acme" que vous voyez plus haut ne coûte que 16 cents le pied linéaire. Joli et durable pour pelouses, parcs, cimetières, etc. Aucune hauteur ou longueur. Barrières qui appaireillent, à partir de \$2.25. Ecrivez et demandez catalogue, ou examinez cette clôture idéale. De nous directement, ou de chez aucun marchand de Page.

The PAGE Wire Fence Co., Limited Walkerville Toronto Montreal
 St. John Winnipeg

NOUVELLE
Lampe à Combinaison
POUR COLONS

Donne une Lumière Brillante et Stable
 Peut être placée sur la table ou accrochée au mur.

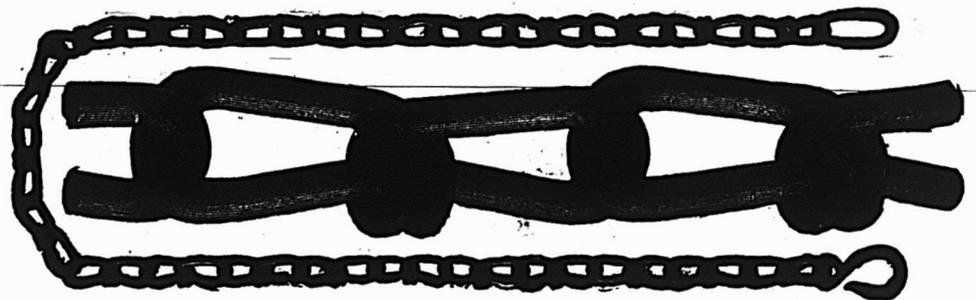
Fournie avec Brûleur de Sureté "BING GLASS CONE."

FINI ATTRAYANT
 C'est un élégant article de vente

Ecrivez à votre marchand de gros. Il peut vous en fournir.

MANUFACTURÉE PAR
THE ONTARIO LANTERN & LAMP CO., LIMITED
 HAMILTON, ONT.

Chaines de Traction Perfectionnées en fil d'Acier



CHAQUE CHAINE GARANTIE, DONNE SATISFACTION SOUS TOUS LES RAPPORTS.

The B. GREENING WIRE CO., Limited,

HAMILTON, Ont.

MONTREAL, Qué.

EN ECRIVANT AUX ANNONCEURS, CITEZ "LE PRIX COURANT"

Lépine, L. et Cie, commerçants. Adolphe Lépine.
 McLaren, Lfd., W. D., mfrsiers poudre à pâte. W. D. McLaren, prés.
 The National Smelting & Refining Works Co. Chas. E. Schwartz
 St-Maurice, Urgèle et Cie, mdses seches. Mde Urgèle St-Maurice.
 The Standard Exchange. Christopher W. Munro.
 Giles, William Edward, commerçants. Wm. Jas. Giles et Albert Edward Bellamy Giles.
 Pure Ice Co., Ltd. N. C. Smillie, prés.
 The Realty Mining & Trading Syndicate. Victor Morin et Edmond Moullet.
 Central City Baking Co. Morris Jas. Low.
 The Crescent Shoe Co., chaussures. Jas. McCrudden et Harry E. Thompson.
 Duquette, & Bissonnette, plombiers. Mde Jos. G. Duquette et F. X. Bissonnette.
 Imperial Supply Co., Ltd. Chas. A. Myers, prés.
 Stewart, Lessard & Kerr, contracteurs. Allen Stewart, Benjamin Lessard et Robert Kerr.
 Bazar de Mode Parisienne. Mde Frédéric Belle Isle.
 Drapeau & Champagne, plombiers. J. Bte Drapeau et Alph. Champagne.
 Imprimerie Lapierre. Antoine Lapierre.
 Spanish Café. Mde L. M. W. Eddy.
 Montréal (Maisonneuve) Archambault, C., épicer. Camille Archambault.
 Outremont—Lafrance & Fortier, boulangers. Jos. Nap. Fortier et Jacques Lafrance.

Nouvelles Incorporations

Chicoutimi—La Cie de Publicité de Chicoutimi.
 Montréal—The Acropole Dairy & Confectionery Co.
 The Montreal East Land Co., Ltd.
 Hébert, L. H. et Cie, Ltée.
 Montfort Granite, Ltd.
 Standard Sanitary Mfg Co. of Pittsburgh, Ltd.

Québec—Canadian Fire Roofing Co.
 Sherbrooke—Fairbanks, E. & T. Co., Ltd.

PROVINCE D'ONTARIO

Cessations de Commerce

Cheapside—Stanley, J. H., mag. gén. W. G. De Grov continue.

Incendies

Dashwood—Shrumm, W. O., mag. gén.

MANITOBA, ALBERTA ET SASKATCHEWAN

Cessations de Commerce

Herbert—Dyck, Barwick & Co., mag. gén. Wm. Janzen continue.
 Plumas—Wittick & McKenzie, mag. gén. W. D. Ramsay continue.

Cessions

Altona—Wodlinger, Louis, mag. gén.

Dissolutions de Sociétés

Macoun—Webster & Schumm, mag. gén.

Incendies

Pendennis—Davies, Chas., mag. gén.
 Pine Valley—Anderson, S. A., mag. gén.
 Sedwick N.—Brown, A., mag. gén.

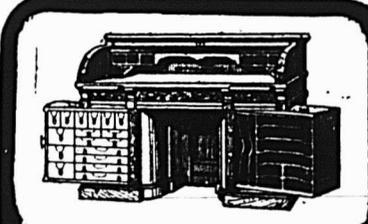
COUTEAUX DE POCHES
COUTELLERIE
 PERFECTIONNEE

MARQUE DE L'ARBRE
 (TREE BRAND)

MARQUE DE COMMERCE

DE
H. BOKER & CO. CISELAUX

RASOIRS



LE BUREAU DU JOUR

Toutes les combinaisons nécessaires pour rendre un bureau pratique, abrégeant l'ouvrage et économique se trouvent dans ceux que nous manufacturons. Sous le rapport de la matière première, de la construction, du fini et de l'utilité de la durée et du dessin, ils devancent toutes les autres marques. Ils transforment tout bureau en un bureau plus confortable. Notre catalogue fournit tous les renseignements.

Canadian Office and School Furniture Co., Limited,
 Preston, Ont. Can.
 Ameublements pour Bureaux, Ecoles, Eglises et Loges.

HORMIDAS CONFANT, Entrepreneur
 Plâtrier, 609 Berri. Phone Bell E. 1177

SIMPLE DURABLE
 DIGNE DE CONFIANCE.

THE LEADER



Modèle "F."

Un nom bien connu des fabricants de Beurré qui emploient la BARATTE de première qualité.

Cadre en acier dur avec accessoires en fer malléable. Combinaison de levier cintré et d'actionnement au moyen d'une pédale. Coussinets à bille Bicycle. Tourillons-bouillottes Diviseurs de Crème. Baril asséché dour le nettoyage.

MARSHANDS: Quand vous tenez cette ligne, vous tenez quelque chose qui a de la qualité.

The Dowsell Manuf'g Co., Limited,
 HAMILTON, Ontario.

PROVINCE DE QUEBEC

COUR SUPERIEURE

ACTIONS

Défendeurs	Demandeurs	Montants
Côte Saint-Paul		
Massé, Philias	C. L. Fortier	1534
Duhamel		
Preston Industrial Commercial Co. Ltd.	H. E. Plant	125
Longue-Pointe		
Lachapelle, J. B.	Théo. Goulet	239
Longueuil		
Rochon, Melle M. L. et al.	H. Favreau et al.	8740
Mackenzie's		
Michaud, Isidore	Peter Kearney	189
Maisonneuve		
Beaugrand & Reid	The Brockville Hat Works Co.	742
Lefebvre, Gaspard et uxors.	La Société des Pompes Funèbres de Montréal	103
Roy, Rébecca et vir.	Eug. Charbonneau	107
Montréal		
Aubertin & Tremblay	David S. Hislop	117
Ainslie Mining Ry. Co., Ltd.	S. Doré	186
Allard, Zot.	J. O. Bastien	125
Beatty, H. E.	A. L. Woolf et al.	4e cl.
Pourgeois, Jos.	Philias Millaire	169
Boisseau H. L.	T. Laurence et al.	33
Bélanger, Geo.	Thos. A. Chadburn	165
Cité de Montréal	Emile Lavigne	7039
C. P. R.	Jos. Bromwick	360
Carrière, Jos.	Laprairie Brick Co., Ltd.	160
Carter, J. Purves	Thos. Light	372
Carter, De A. A.	S. Doré	674
Cie d'Assurance sur la vie Industrielle	V. Aubry	200
Deschamps, Alex.	F. Campbell et al.	553
Desautels, Philias	De D. Théberge	2000
Day, Henri et al.	O. B. Ranger	131
Dom. Transport Co., Ltd.	Chas. Bouchard	1000
Electric Blue Print Co. (The)	R. O. Pelletier	413
Fortin, Geo. P.	D. Vaillancourt	587
Furness, Withy & Co., Ltd.	Geo. Bédard	1090
Filiatrault, J. A.	U. Garand et al.	1500
Gay, Chas.	L. Masson	157
Geffien, Max	M. Barclay	144
Hague, John C.	J. C. Walsh	4e cl.
Haney, Jas.	E. H. Opkins et al.	140
Hamond, Ls et al.	Fred. F. Kelly	310
Khabil, De N.	F. J. Bisailon et al.	213
Kisberg, Bernard	Mtl Plate Glass & Mirror Co., Ltd.	500
Lanctôt, Roméo	Thos. Hayes	199
Lamarche, L. E.	De A. Bédard	100
Lawler, J. B. et al.	Geo. Gardiner	1e cl.
Lavigne, A.	J. Labatt	277
Lapierre, A. H.	ès-qual. L. J. Forget et al.	2700
Lapierre, Hector	C. Millette	113
Labrosse, De E.	N. Takifman	1e cl.
Labrosse, De E.	Morris Colle	275
Mouton, Octave	Les Commissaires de St-Jean de la Croix	100

Major, J. Arthur F. Major	1999
Martin, Hormisdas E. Mercier	250
Metropolitan Life Ins. Co. De P. Fleury	500
Montreal News Co. Canada Newspaper Syndicate, Ltd.	150
M. S. R. Pierre Vincent	10000
Merciel, Hermel Ls de Lorimier	225
Murray, J. C. Chas. Desautels	1345
Major, De D. et vir. De Jos. Galarneau	199
Ouellette, J. Wilbrod A. Vézina	100
Palmisano, Rocco J. Taylor	1e cl.
Porcheron, A. D. et al A. Gosselin	116
Perrault, Jacques Dé T. Parent	199
Paré, J. B. J. O. Lacroix	1000
Paquette, Edmond J. Rougier Frères	455
Prud'homme, Jos. S. et al. Wm. S. Bell	4e cl.
Papillon, Geo. Melle A. Labelle	200
Phillips, Geo., jr. Hy. Birks	771
Quebec Transport Co., Ltd. Amos Hawkett	445
Rhéaume, Jérémie A. Ellison et al.	3e cl.
R. & O. Nav. Co. Hyman Gershon Enelow	333
Robert, F. de Sales P. Létourneau	200
Ross, Walter T. S. E. Fuller	111
Star, Electric Co. J. A. Dawson et al.	150
St-Germain, Narcisse et al. Wm. S. Bell	4e cl.
Sarrazin, Frs L. Villeneuve et al.	150
Shapiro, Etta S. Rosenthal	500
Skelly, J. H. D. A. Lafortune	350
Thibault, Harmel, François Perron	1000
Tétreault, Pierre C. H. Laflamme	200
Thibault, Hubert Ferd. Fontaine	336
Welsh, H. A. Bourbonnière	177
Québec	
Tanguay, Benjamin et al. J. A. Théoréf	181
Ste-Agathe	
Lepointe, Enfile Ogilvie Flour Mills, Ltd.	276
Saint-Barnabé	
Boucher, Uric Cie Ferronnerie Létang, Ltée	4e cl.
Ste-Emélie de l'Energie	
Robillard, Jos. et al. Cie de Laiterie St-Laurent	130
Ste-Flore	
Hurtubise, Ephrem G. Lewis Bros., Ltd.	123
Ste Geneviève Batiscan	
St-Arnault, J. U. Cie Ferronnerie Létang, Ltée	4e cl.
St-Hilaire	
Noiseux, Raoul A. Drouin	300
St-Lambert	
Lacasse, Rousseau, J. M. A. Canadian Berkbeck Investment and Savings Co.	671
St-Louis	
Dubois, Lapierre & Bourbonnais Ludger Gravel	140
Dubois, Lapierre & Bourbonnais A. Ramsay & Son Co., Ltd.	241
Dubois, Lapierre & Bourbonnais L. H. Hébert & Co.	1213
Morrison, B. S. Vallée	199
Tammaro & Shoosinger J. A. Major	152
Shawinigan Falls	
Moreau, Jos. Ames Holden, Ltd.	273

Queen's Hotel

THETFORD MINES, Qué.
Nouvellement installé avec tout le confort désiré. Belles salles d'échantillons. Voitures à tous les trains. Service irréprochable.
AUG. SIMONEAU, PROP. J. E. LESSARD, GERANT.

HOTEL CENTRAL, St-Martin, Que.

Confort moderne. Vastes Salles d'Echantillons. Voitures. Repas à toutes heures. Le Service ne laisse rien à désirer. Prix modérés.
ARSENE VINETTE, Propriétaire.

HOTEL DU NORD

L'Hôtel le mieux situé pour les voyageurs. Salles d'échantillons. Voitures confortables. Repas à toutes heures. Service irréprochable fait avec politesse. Prix modérés.
EUGENE DANIS, Prop., L'Anonciation, Que.

HOTEL DES VOYAGEURS

Confort moderne. Vastes salles d'échantillons. Voitures à la disposition des voyageurs. Repas à toutes heures. Le service ne laisse rien à désirer. Prix modérés.
ISIDORE PRUD'HOMME, Prop., Labelle, Que.

HOTEL COMMERCIAL

L'Hôtel le plus central et le mieux situé pour les voyageurs. Salles d'échantillons. Repas à toutes heures. Service parfait et poliment fait. Prix modérés. Voitures pour voyageurs.
Lamoureux & Lapierre, Props, Nominingue, Que.

Ontario Silver Co., Limited,
NIAGARA FALLS, Canada.
— MANUFACTURIERS DE —
Cuillers, Fourchettes, Coutellerie, et Articles en Plaqué.
DEMANDEZ NOTRE CATALOGUE ET NOS COTATIONS.

Maison Fondée en 1870.
Auguste Couillard
Importateur de
FERRONNERIE ET QUINCAILLERIE
VERRES A VITRES, PEINTURES, ETC.
Spécialité: Poêles de toutes sortes.
Nos. 233 a 239 rue St-Paul
Voutes 12 et 14 St-Amable, MONTREAL.
La maison n'a pas de commis voyageurs et fait bénéficier ses clients de cette dépense. Attention toute spéciale aux commandes par la maille. Messieurs les marchands de la campagne seront toujours servis aux plus bas prix du marché.

Laurence & Robitaille
MARCHANDS DE
Bois de Sciage et de Charpente
BUREAU ET CLOS
Coin des rues Crag et St-Denis
Bell Tél., Main 1483. MONTREAL
Tél. des Marchands, 804.
CLOS AU CANAL
Coin des rues William et Richmond
Bell Tél., Main 3644

COUR SUPERIEURE

JUGEMENTS RENDUS

Défendeurs	Demandeurs	Mrs.
Absent		
Roy, Aurèle	Félix Dansereau	206
Arthabaskaville		
Gosselin, Nap.	Nap. Gendreau	479
Beauharnois		
Malo, E.	Jos. H. Sénécal	150
Boulevard Saint-Paul		
Asselin & Lacombe	H. A. Dépocas	111
Kenora, Ont.		
Drewry, Geo.	Geo. Percival	982
Montréal		
Bach, Rudolph C.	P. Burrow Hollick et al.	207
Cousineau, Albert	Alf. Dalbec	250
Cardinal, Jos.	Duncan R. McNaught	110
Co-operative La Fraternelle	Lockerby Bros., Ltd.	235
Eddy, L. M.	Chas. Lagenais	159
Farley, Phillips, Ltd.	M. Barclay	139
Henry, Knox	Portland Rolling Mills Co.	25
Hamelin, Oscar	Jos. H. Sénécal	371
L'Ecuyer & Co., Jos.	Geo. Kenney et al.	243
Léonard, O.	A. Orsali et al.	188
Martin, Jos. Gaspard	A. E. Gauthier	480
Morgan, Ed.	Donald McCaig	161
Meehan & Showers	John Foreman	429
Richard, Wms alias Dick Connors,	G. A. Morrison	101
New-York, E.U.		
Munroe, G. H.	John C. Stanton, jr.	1470
Saint-Hyacinthe		
Trahan & McNulty	Beaver Rubber Clothing Co., Ltd.	111
Sorel		
Charleslord & Co.	Jos. M. Wilson	108
Winnipeg, Man.		
Cohen, Alex.	S. Levinson et al.	410
COUR DE CIRCUIT		
JUGEMENTS RENDUS		
Défendeurs	Demandeurs	Mts.
Arthabaskaville		
Garneau, E.	The Montreal Biscuit Co.	40
Boulevard St-Paul		
Sirois, J.	J. Charland	25
Carleton		
York, De A.	The Mtl Biscuit Co.	7
Côte St-Paul		
Boyer, O.	S. Lalonde	7
Lasalle, J. B.	D. Shapiro et al.	28
DeLorimier		
Davis, T. B.	L. Lépine	6
Favreau, L.	C. A. Archambault	59
Hull		
Ménard, E.	R. C. Miller	20
Indian Town, N.-B.		
Stuart, J.	H. Spector	41

Labelle	
Quinn, J. W. et al. F. E. Leonard et al.	5
Lachine	
Farber, J. A. Bercovitch et al.	6
Laprairie	
Bissonnette, J. J. J. A. Robillard	24
Chrétien, N. A. Beaulieu	8
Longue-Pointe	
Jubinville, N. J. U. Archambault	8
L'Original [Ont.]	
Trudeau, M. J. B. McColl	19
Lower Island	
Carier, J. Massey, Harris Co.	15
Maisonneuve	
Brouillet, A. B. Parent	59
Dionne, C. T. Beaupré	15
Girard, Wm. J. Philippe	34
Rochon, P. J. D. E. Mayrand	7
Simard, A. J. H. d'Aragon	9
Valeur, A. M. L. H. & P. Co.	3
Wilson, W. O. A. Larue	49
Montréal	
Allan, De W. F. H. Litrom	26
Aubé, W. A. L. J. Drainville	7
Alligan, C. H. A. Hébert	17
Barry, M. De F. Gourley	28
Bessette, J. De P. Morand	5
Bégin, E. J. E. Labrecque	46
Bisson, A. J. Guy	1
Boyer, A. S. Miller	15
Biscornet, A. M. Miller	16
Cadioux, A. M. Martin	45
Cadioux, H. D. J. A. Robillard	33
Carrière, C. J. A. Papineau	23
Collins, A. R. Portugais	13
Curran, M. J. M. Vaillancourt	6
Crevier, O. W. A. Olive et al.	24
Champagne, A. B. F. D. Shallow	59
Charlebois, J. R. C. Miller	71
Clarke, J. E. Sicotte	19
Collin, De P. N. Morrissette	19
Constantin, J. H. J. Labatt	45
Cunningham, H. S. Miller	12
Choquette, A. De C. Sauvageau	12
Delsie, J. F. Thémens	39
Dionne, E. P. H. Brophy	5
Devoy, W. De A. Bergeron	23
Dusseault, Delle G. A. Desilets	68
Descoteaux, J. J. Charland et al.	32
Delisle, R. The Borrowers' Agency	26
Décarie, J. V. et al. D. K. McLaren, Ltd.	59
Demers, J. De Daoust	42
Daoust, E. R. Robert et al.	69
Desjardins, De R. S. Wolofsky	26
Dufresne, R. T. C. Bruchési	33
Foley, R. T. O'Brien	12
Faubert, F. A. Cardinal	36
Foy, E. P. Demers	12
Fraser, F. S. Craig et al.	33
Foreman, G. R. Portugais	7
Ferguson, J. H. D. Church	5
Forget, J. J. H. d'Aragon	81
Funnis, W. M. Miller	10
Glickman, S. L. Crystal	5
Gagnon, J. N. A. Marlen	42
Gauvreau, A. H. Ness	19
Gregory, J. T. Roussel	8
Gagnon, E. J. A. Larocque	29
Guéard, A. et al. P. E. Cléroux	15
Gendreau, J. B. Rigler	9
Giroux, P. E. Albert	7
Hubbert, H. G. Landerman	27
Hayvren, E. H. Ness	16
Hébert, C. J. Garmaise	12
Habe, M. et al. D. R. McNaught	29
Hughes, J. A. J. Alexander	29
Inkerman, S. Y. Weiss et al.	6
Jamsen, G. et al. H. Bellemare	72
Jones, J. M. Daoust	11
Laurin, P. J. Albert	53

Johnson, R. S. G. Brown	38
Johnson, W. H. A. F. Ibbotson	34
Kerrin, J. A. T. J. Ford	16
Kavanagh, D. H. Ness	17
Kennedy, T. J. B. David	9
Lacroix, A. T. Bélanger	15
Lemieux, J. Z. A. Lymburner	6
Logan, R. C. J. A. Vaillant et al.	19
Lajeunesse, Z. W. Duplessis et al.	11
Larlin, J. A. Cardinal	14
Lamothe, A. A. Rinfret	8

Lalime, C. T. et al. S. Doré	18
Levine, M. A. Schwartz	18
Lavack, R. J. S. Gagnon	42
Lamarre, A. C. Robichaud	28
Lamoureux, J. J. C. Greene Co., Ltd.	81
Latour, J. L. P. Lavole	38
Lachapelle, D. D. Messier	29
Laurence, A. E. Tremblay et al.	70
Lafrance, A. J. D. Normandeau	15
Lamoureux, E. A. J. Giguère	6
Leiper, A. J. Normand	12
Laporte, J. G. Deschène	5
Laporte, H. dit St-George P. H. Longpré	12
Lavole, W. S. Miller	29
Leblanc, M. H. Laplante	4
Murphy, J. J. A. Vaillant et al.	16
Mingay, F. G. J. A. Vaillant et al.	30
Marchand, A. A. Cadieux	5
McCulloch, H. P. McDermott	30
McBride, J. A. Cardinal	24
McKenven, F. H. Ness	6
Marcotte, P. J. U. Emard	49
Marcel, A. H. W. Prendergast	84
Mitchell, J. J. U. Emard	32
Mitchell, E. H. Ness	14
Métivier, J. D. L. A. Lavallée	39
Miller, J. B. A. Drouin	17
McGrevey, P. S. Shapiro et al.	11
Marchessault, J. J. G. Globensky	15
Morrison, J. D. M. L. H. & P. Co.	7
Martineau, T. E. Roy et al.	41
Mercier, A. P. Blain	5
McGurd, M. De P. Shortly	4
McLean, J. C. C. J. Béland	48
Millard, J. W. Bousquet	7
Malouin, N. dit Rinfret J. C. H. Trudeau et al.	10
Marsan, F. et al. E. Choquette	99
Nicholson, D. A. Larente	20
Plantier, J. H. D. Shapiro	19
Paquette, De veuve M. J. C. A. Meunier	6
Prud'homme, J. A. D. H. Tolman	39
Peck, W. E. A. Raby	20
Pallascio, J. et al. E. Tétreau	25
Plourde, J. A. L. Houle	68
Prenoveau, C. A. Champagne	40
Plamondon, E. B. Rigler	5
Provost, T. J. Brunet	22
Quintal, F. E. Albert	33
Quinland, Melle J. S. Shapiro et al.	14
Rainville, G., fils P. Boudreault	15
Routhier, W. L. Beaudoin	35
Rosenberg, I. H. Horchberg	91
Rochon, A. A. Chaussé	5
Racette, O. A. McDougall et al.	60
Ross, H. J. A. Brosseau	3
Ruttenberg, C. T. Burdett	18
Sauriol, E. D. R. McNaught	2e cl.
Shkolnekof, S. N. Bernstein	31
Stafford, E. E. P. Creamer	8
Taylor, A. A. Dessert	29
Thérien, E. J. C. Dagenais	26
Thomas, T. J. Garmaise	10
Tétreault, L. A. Allard	12
Taylor, J. M. H. F. Duggan	50
Urbain, A. B. Lavallée	37
Ward, J. F. H. Cannon	14
Ward, J. A. Dupuis	6
Walters, F. E. P. Charlton	50
Woodcock, H. Montreal News Co. Ltd.	65
New Glasgow	
Polusuk, S. J. Bercovitch et al.	35
Ottawa, Ont.	
Booth, H. W. Lockerby Bros., Ltd.	21
Pointe-Claire	
Henripin, L. G. Racine	8

LES TOLES DE GILBERTSON
et la MARQUE

GILBERTSON'S

COMET

signifient qualité et sécurité dans quelque ouvrage que vous puissiez entreprendre.

Tôles plates galvanisées sans rivales pour leur égalité de surface; conformité absolue à l'étalon; adaptation admirable à tout ouvrage quant à la souplesse. Remarquez que la marque "COMET" de GILBERTSON sur chaque feuille de tôle signifie sécurité.

W. GILBERTSON & Co., Limited

Pontardawe, South Wales

AGENT:

ALEX. GIBB, - 13 rus St-Jean, Montréal

FORERIE A MAIN No. 7

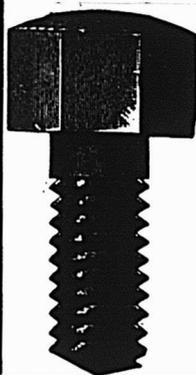
Engrenage à découper, changement de vitesse pour travail léger ou fort. Coussinets à billes, Actionnement à crémaillère ou à pignon, à la main ou automatique. Mouvement à Pédale pour abaisser la mèche jusqu'à la pièce à travailler. Une levier à contre poids relève la mèche instantanément, dès que la mise en mouvement est dégagée. C'est incomparablement la meilleure forerie à main sur le marché et aussi une machine de premier ordre pour forer le bois. Arrangée sans frais supplémentaires pour force motrice, si on le désire. Poids, 375 livres. Demandez une circulaire. Il est profitable de se servir des meilleurs outils.

A. B. JARDINE & Co.
HESPELER, ONT.

The JOHN MORROW

SCREW

Limited.



Vis à grosses têtes. Vis à demeure. Vis spéciales fraisées. Tenons pour engins, etc.

Ecorus découpés à froid dans toutes les variétés de finissage.

INGERSOLL, ONT.

Rigaud	
St-Julien, J. . . R. A. Lister & Co., Ltd.	21
Sainte-Clothilde	
Vanier, E. . . De H. Brunet, ès-qual.	9
Saint-Denis	
Charron, A. . . A. McDougall et al.	99
Saint-Lambert	
Champion, S. . . J. L. Barbeau	31
St-Louis	
Dunn, C. D. Lesage	5
Hevey, P. D. Lesage	9
Lemieux, A. . . . J. A. Lassonde	10
Rochette, J. B. . . E. Roy et al.	6
Rudick, De R. . . . J. Boyaner	17
Saint-Jérôme	
Côté, A. . . The Mtl Biscuit Co.	40
Tétraulville	
Pagé, E. . . . J. A. Vaillant et al.	99
Toronto, Ont.	
Cameron, K. A. . De E. Morency et vir.	40
Verdun	
Reid, J. . . . Home Life Ass. Co.	41
Village Turcot	
Jetté, A. . . . J. Charland et al.	42
Winnipeg.	
Hutcheson, J. E. . J. B. Berthiaume	52

Banque d'Hochelaga.

AVIS DE DIVIDENDE.

Avis est par les présentes donné qu'un dividende de deux pour cent (2%), égal au taux de huit pour cent (8%) par année, sur le capital payé de cette institution, a été déclaré pour le trimestre finissant le 31 août prochain, et sera payable au bureau-chef de la Banque en cette ville, et à ses succursales, le et après le troisième jour de septembre prochain aux actionnaires inscrits au registre le 17 août.

Par ordre du Conseil de Direction,
M. J. A. Prendergast,
 Gérant-Général.

Une sorte de brouillard plane sur les phrases longues, embrouillées. Employez les mots comme s'ils étaient de l'argent — suffisamment, mais pas plus. Chaque mot a sa valeur spécifique.

LA BANQUE NATIONALE

FONDEE EN 1860

Capital Versé - \$1,800,000
 Réserve et Surplus \$ 814,000

Une Succursale sera ouverte à PARIS, France, 7, PLACE DE L'OPERA, le 1er septembre 1907.

Achats de traites, paiements télégraphiques, encaissements, crédits commerciaux, effectués au plus bas taux du change.

Informations fournies aux industriels et commerçants relativement aux marchés et débouchés propices aux produits canadiens.

Nous avons l'honneur de vous informer que notre Etablissement possède un service spécial, pour la réception des voyageurs et porteurs de lettres de crédit. Nous émettons des lettres de crédit circulaires payables dans les principales villes du monde. Nous avons établi un service de chèques et billets, payables chez nos correspondants, et n'exigeant que d'être contre-signés pour en recevoir le paiement.

Nous sollicitons la visite des Canadiens à nos bureaux de Paris. Ils seront reçus avec cordialité et empressement. Notre salon d'attente, lecture et correspondance, est aménagé avec tout le confort désirable et est muni des principaux journaux politiques et financiers du Canada. Nous recevons, chaque jour, les cotes des Bourses canadiennes et américaines. **Système de banque Canadien.**

Pas de délais ni retards dans l'exécution des transactions.

District de Gaspé

W. H. Gray Lumber Co. vs Oscar W. Ridley.

St-Laurent de Matapédia—La partie du lot 12, avec moulin à scie, etc.

Vente le 3 septembre, à 11 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

Les syndics de la paroisse de St-Majorique vs Arsène Lacombe.

St-Majorique—Le lot 13a, avec bâtisses.

Vente le 6 septembre, à 11 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

District de Québec

Wm. Doyle vs Alfred Vézina.

Québec—Les lots 3581b et 3582 d'un quartier St-Jean, situés rue Latourelle, avec bâtisses.

Vente le 6 septembre, à 10 heures a. m. au bureau du shérif.

Lucien Laliberté vs Jos. L'Herault.

St-Philomène de Fortierville—Le lot 691, avec bâtisses.

Vente le 6 septembre, à 10 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

F.-X. Bernard dit Marcheterre vs Mathias Marcheterre.

St-Lambert—Le lot 186, avec bâtisses.

Vente le 6 septembre, à 11 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

TRAVERSEE EN QUATRE JOURS ENTRE L'EUROPE ET L'AMERIQUE

On a réalisé de merveilleux progrès dans la navigation transatlantique et la durée des traversées entre l'Europe et les Etats-Unis a été réduite en un demi-siècle de quinze à cinq jours et quelques heures. Les vitesses ont passé de 9 à 12, puis 15 à 20 noeuds, pour atteindre même 23 et, probablement dans trois ou quatre mois, les nouveaux paquebots Cunard réaliseront-ils les 25 noeuds annoncés. Ces progrès dans la vitesse ont été accompagnés d'améliorations analogues dans le confort des installations, rendues possibles par l'accroissement parallèle des dimensions des navires.

Il est à remarquer que ces avantages ont été réalisés progressivement et sans secousses. Les tentatives faites pour franchir d'un saut de grands intervalles n'ont pas été heureuses, le "Great Eastern" en est un exemple. Il y a une vingtaine d'années, on a signalé des projets de paquebots rapides de Fryer et de Lundborg, qui n'ont pas même été l'objet de tentatives de réalisation; il semble qu'il y a là une application de l'adage: "La nature ne fait pas de sauts." Le projet dont parlent en ce moment les journaux américains sous le titre "The four day liner", c'est-à-dire le navire franchissant l'Atlantique en quatre jours, donnera-t-il un démenti au proverbe que nous venons de citer?

Un ingénieur américain a étudié récemment la possibilité de faire un navire donnant une vitesse de 30 noeuds et pouvant faire en quatre jours la traversée d'Europe aux Etats-Unis. Il a terminé les plans de construction d'un contre-torpilleur de 625 tonneaux de déplacement



Du 3 au 10 septembre 1907.

District de Montréal

John W. Verner vs A. G. Brown.

Montréal—Le lot 136 et pt. N. E. du lot 135, du quartier St-Joseph, situé rue Delisle, avec bâtisses.

Vente le 5 septembre, à 11 heures a. m. au bureau du shérif.

In re Alph. Pilon, failli.

Ste-Geneviève—Le lot 68, avec bâtisses.

Vente le 5 septembre, à 3 heures p. m. au bureau du shérif à Montréal.

La Marquise de Darrase vs Dame Louis Poirier.

Rigaud—Droits dans les lots 203 et 204, avec bâtisses.

Vente le 5 septembre, à 11 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

V. E. Traverséy vs Chas. St-Pierre.

Ville St-Louis—La 1-2 Sud-est du lot 12-8-15, situé ave du Parc, avec bâtisses.

Vente le 6 septembre, à 11 heures a. m. au bureau du shérif.

Jos. A. Lambert vs Frs Charbonneau.

St-Vincent de Paul—La partie du lot 24, avec bâtisses.

Vente le 5 septembre, à 11 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

District de Chicoutimi

In re L. P. Godin, failli.

Chicoutimi—La partie du lot 343, avec bâtisses.

Vente le 4 septembre, à 11 heures a. m. au bureau du shérif.

avec machine de 12,000 chevaux, qui deva maintenir à la mer une vitesse de 20 milles à l'heure, ce qui représente un parcours de près de 3,000 milles en quatre fois vingt quatre heures. L'intérêt de ce projet est que le moteur sera actionné par du gaz produit par des gazogènes; ce sera la première application de ce moteur à un navire de grande puissance et de grande vitesse. D'après l'auteur, le moteur ne pèsera que 210 tonnes, soit 282 livres par cheval.

Il y a une grosse différence entre un destroyer de 625 tonneaux et un paquebot transatlantique de 20,000 ou 30,000 et, bien que l'auteur du projet affirme qu'il peut obtenir une puissance de 30,000 chevaux avec un moteur pesant 300 gazogène compris, 500 tonneaux et qu'il lui suffise de 850 tonnes de pétrole brut pour développer cette puissance sur un parcours de 3,000 milles, il est certain que si même un tel navire pouvait être réalisé, il serait de trop faible capacité pour avoir une valeur commerciale quelconque dans un service de ce genre.

Le journal auquel nous empruntons ces renseignements, le "Scientific American", se défend d'avoir aucune hostilité contre le moteur à gaz, il trouve, au contraire, que ce moteur, dans les applications limitées qu'il a reçues jusqu'ici dans la navigation, a montré les mêmes qualités qu'à terre et que l'économie notable qu'il permet d'obtenir par rapport à la machine à vapeur est bien prouvée. Mais les applications ont été d'importance assez faible et on doit ajouter qu'elles n'ont réussi qu'à la condition d'employer de l'anthracite dans les gazogènes; on n'a point actuellement d'appareils de ce genre appropriés pour brûler des charbons-gras, la question des produits, accessoires donnés par des charbons n'étant point résolue jusqu'ici. On a tourné la question dans le projet en faisant usage de pétrole; mais il reste à prouver que le combustible liquide réussirait dans les grandes installations que nécessiterait un paquebot transatlantique. Si ce point était démontré, un grand pas serait fait pour la solution du problème du navire de quatre jours.

On ne peut se dissimuler, d'autre part, que la construction de moteurs à gaz développant 30,000 à 40,000 chevaux présente de très sérieuses difficultés. Les unités entre lesquelles serait divisée la puissance devraient nécessairement avoir des dimensions considérables et on est amené, pour la propulsion des très grandes coques à une vitesse très élevée, à des limites dans le diamètre des propulseurs et dans leur vitesse de rotation. Il ne faudrait pas croire qu'on puisse résoudre le problème par l'emploi de moteurs multiples actionnant à un grand nombre de tours des hélices de faible diamètre. Dans le "Carmania", on a dû

EMILE JOSEPH, L. L. B.

AVOCAT

210 NEW YORK LIFE BLDG.

11, Place d'Armes, MONTREAL.

Tel. Bell, Main 1787.

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Incorporée par Acte du Parlement en Juillet 1900

Siège Central: 7 & 9, Place d'Armes, Montréal, Can.

Capital Autorisé - - - - - \$2,000,000.00

Capital Versé - - - - - \$1,000,000.00

Réserve et Surplus - - - - - \$150,000.00

Conseil d'Administration:

Président: M. H. LAPORTE, de Laporte, Martin & Cie.

Administrateur Crédit Foncier Franco-Canadien.

Vice-Président: M. S. CARSLY, de S. Carsley & Co.,

Président "Central Heat, Light & Power Co."

Honorable L. BEAUBIEN, Ex-Ministre de l'Agriculture.

Monsieur ROD. FORGET, M.P., de la Société L. J. Forget & Cie.

Monsieur G. M. BOSWORTH, Vice-Président "Canadian Pacific Railway Co."

Monsieur ALPHONSE RACINE, de la Maison A. Racine & Cie, Marchands en gros, Montréal.

Monsieur TANCREDE BIENVENU, - Gérant Général.

Bureau de Contrôle

(Commissaires-Censeurs)

Président: Hon. Sir ALEX. LACOSTE,

Ex-Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi,

Vice-Président: Docteur E. P. LACHARÉLLE,

Administrateur du Crédit Foncier Franco-Canadien.

Hon. LOMER GOUIN, Premier Ministre, Prov. de Québec.

Gérant Général: TANCREDE BIENVENU

Auditeur: A. S. HAMELIN

Inspecteur: ALEX. BOYER

7 Bureaux de quartier dans la ville

27 Succursales dans la Prov. de Québec

Département d'Épargne

Emission de certificats de dépôts spéciaux à un taux d'intérêt s'élevant graduellement jusqu'à 3 1/2 p. c. l'an, suivant termes. Intérêt de 3 p. c. sur dépôts payables à demande.

Correspondants à l'Étranger:

ÉTATS UNIS: NEW YORK: Metropolitan Bank, National Bank of Commerce, Citizens Central National Bank.

BOSTON: National Bank of the Republic, BUFFALO: Columbia National Bank, CHICAGO: Continental National Bank.

ANGLETERRE: The Capital and Counties Bank.

FRANCE: Société Générale, Comptoir National d'Épargne de Paris, ALLEMAGNE: Deutsche Bank, AUTRICHE: Kais. Koan, Priv. Oesterreichische Laenderbank.

ITALIE: Banca Commerciale Italiana.

LA BANQUE MOLSON

Incorporée en 1855

BUREAU PRINCIPAL, MONTREAL.

Capital payé - - - - - \$3,322,995

Fonds de Réserve, - - - - - \$3,322,995

JAMES ELLIOT, Gérant Général.

A. D. DURNFORD, Inspecteur en Chef et Sur-

intendant des Succursales.

Succursales dans la Province de Québec:

ARTHABASKA

CHICOUTIMI

DRUMMONDVILLE

FRASERVILLE et RIVIERE DU LOUP

KNOLWTON

[STATION

LACHINE LOCKS

MONTREAL—

RUE ST-JACQUES—

RUE ST-CATHERINE—

MAISONNEUVE—

MARKET AND HARBOUR—

ST-HENRI—

QUÉBEC

RICHMOND

SOREL

STE-FLAVIE STATION

STE. THÉRÈSE DE BLAINVILLE

VICTORIAVILLE

61 Succursales dans tout le Canada.

Agences à Londres, Paris, Berlin et dans

toutes les principales villes du monde.

Emission de Lettres de Crédit pour le commerce et lettres circulaires pour voyageurs.

réduire la vitesse de rotation des turbines de 20,000 chevaux et le résultat a été que le poids s'est trouvé sensiblement le même que celui des machines alternatives du navire juméau le "Caronia".

Non seulement des gazogènes de 30,000 à 40,000 chevaux seront des appareils difficiles à installer et à desservir, mais les moteurs donneront lieu à des difficultés spéciales, pour le refroidissement, par exemple. Il faudra faire circuler l'eau non seulement autour des cylindres, mais aussi dans les pistons et leurs tiges; et alors les inégalités de dilatation et le décentrement possible seront une cause de dérangements et d'avaries. Mais la construction des grandes turbines a montré qu'on pouvait vaincre bien des difficultés et semble donner des assurances au point de vue qui nous occupe.

Il faut dire que les avantages pour le public et pour les Compagnies de navigation de la substitution du moteur à combustion interne à la machine à vapeur seraient nombreux et importants.

Avec le pétrole, on pourrait loger le combustible dans le double fonds du navire et disposer, en faveur des installations des voyageurs ou pour le chargement, de l'emplacement actuel des soutes à charbon; les inconvénients dus à la fumée, à la poussière, à l'odeur, à l'enlèvement des cendres disparaîtraient et la suppression des énormes cheminées serait un double avantage au point de vue de l'aspect du navire et à celui de la réduction de la résistance de l'air.

(Moniteur Industriel.)

LA PRODUCTION DU LAIT EN HIVER

Quand les aliments verts sont épuisés, force est bien de recourir à divers autres aliments facilement assimilables; fourrages verts ensilés, racines, tubercules, fèves, rines, tourteaux, etc. On mélange ces substances avec du mauvais foin haché, des balles de céréales, et on laisse le tout fermenter pendant dix heures pour accroître la digestibilité.

Toutefois, cette fermentation ne doit pas être poussée trop loin afin d'éviter la fermentation acide. En effet, une alimentation trop acide diminue la production du lait.

Ensuite les éléments suivants exercent une grande influence sur le rendement en lait.

10 L'eau.—Dans 22 gallons de lait il y a en moyenne 19 1/4 gallons d'eau. Une vache qui fournit par jour 4.4 gallons de lait doit donc trouver dans ses aliments et sa boisson 3.85 gallons d'eau de plus qu'un boeuf ou qu'une vache tarie du même poids.

Si l'eau qu'on donne à boire est trop froide, la vache n'en boira pas assez, ce serait-ce que pour éviter le mal de dents. De plus, la boisson glacée peut causer

des indigestions et, dans tous les cas, elle diminuera la production du lait. Au contraire, en donnant de l'eau tiède (54 à 69 degrés F.), en ajoutant même un peu de farine dans le dernier seau, la vache boira à sa soif, produisant la quantité normale de lait, même par les plus grands froids. On gagnera ainsi 4-5 ou 10 pinte de lait par jour et de plus une partie de la nourriture qui aurait été employée à élever la température de l'animal est utilisée en chair et en sang.

20 **La chaleur.**—La chaleur de l'étable joue un rôle important. La meilleure température est de 64 à 68 degrés F., elle ne doit jamais descendre au-dessous de 59 degrés F. On y aère au moment le moins froid de la journée et en évitant d'exposer les animaux aux courants d'air.

20 **Le tondage.**—Le tondage qui exerce de si heureux effets sur l'engraissement des boeufs a les mêmes effets sur les vaches laitières. En outre, si on tondait les animaux à l'automne, ils ne seraient pas incommodés par les démangeaisons au printemps.

40 **La propreté.**—Pour fournir le plus haut rendement en lait, les vaches ont besoin d'être tenues très proprement. On devrait chaque jour les étriller, les brosser, les laver comme les chevaux. Plus on excite les fonctions de la peau et plus on développe la production. Quand on pense enfin que le lait est un véhicule de microbes, qu'il joue un si grand rôle dans l'alimentation humaine, est-ce qu'on ne devrait pas placer les vaches dans les meilleures conditions hygiéniques? N'est-il pas déplorable de voir encore tant de vaches dont les mamelles disparaissent sous une couche d'excréments? Ignore-t-on que ces impuretés produisent des maladies inflammatoires qui vicient le lait quand elles ne le tarissent pas totalement?

Enfin, il est de toute nécessité d'exiger que les domestiques se lavent soigneusement les mains avant de toucher aux trayons, et de veiller à ce qu'ils traitent complètement et avec douceur.

Les soins journaliers arrivent à la fin de l'année à produire de grosses sommes, on doit s'en convaincre.

Et d'ailleurs quand on entre dans sa vacherie, quand on y conduit des acheteurs, n'est-on pas fier de montrer des animaux au poil luisant et aux trayons parfaitement propres?

D. Lefaure.

(Gazette des Campagnes).

LE REGIME ALIMENTAIRE EN ANGLETERRE

On annonce de Londres que dans la saison qui vient de se terminer, les repas longs et compliqués ont perdu de leur vogue, surtout dans les restaurants et les hôtels fréquentés par les personnes de la

GEO. GONTHIER

EXPERT COMPTABLE ET AUDITEUR

11 et 17 Cote de la Place d'Armes. - MONTREAL.

TEL. BRILL, MAIN 2143

BANQUE DE MONTREAL

(FONDEE EN 1817)

CONSTITUEE PAR ACTE DU PARLEMENT

Capital tout payé.....	14,400,000.00
Fonds de Réserve.....	11,000,000.00
Profits non Partagés.....	422,68.98

BUREAU DES DIRECTEURS

- Le Très Hon. Lord Strathcona and Mount Royal, G.C.M.G., Président Honorable
 Hon. Sir George A. Drummond, K.C.M.G., Président
 E. S. Clouston, Vice-Président Jas. Ross, Ecr.,
 A. T. Paterson, Ecr. Hon. Robt. McKay
 R. B. Angus, Ecr., Sir W. C. Macdonald
 Edward B. Greenshields, Ecr., R. G. Reid, Ecr.
 E. S. Clouston—Gérant Général.
 A. Macnider, Insp. chef et Surint. des Succursales.
 H. V. Meredith, Asst. Gérant et Gérant à Montréal.
 C. Sweeny, Surintendant des succursales de la Colombie Anglaise.
 W. E. Stavert, Surintendant des succursales des Provinces Maritimes.
 F. J. Hunter, Inspecteur N. O. et Succursales C. B.
 E. P. Winslow, Inspecteur, Succursales Ontario.
 D. R. Clarke, Inspecteur Succursales Provinces Maritimes et Terre Neuve.
 100 Succursales au Canada, aux Etats-Unis, en Angleterre et à Terre-Neuve.
 Londres, Ang.—46-47 Threadneedle St., E. C., F. W. Taylor, Gérant.
 New York—31 Pine St., R. Y. Hebden, W. A. Bog et J. T. Molineux, Agents.
 Chicago — J. M. Greata, Gérant.
 Spokane, Wash.—Bank of Montreal.
 St. John's et Birchy Cove, (Bale des Isles), Terre-Neuve.

DEPARTEMENTS D'EPARGNE dans chacune des succursales Canadiennes où les dépôts sont reçus et l'intérêt alloué aux taux ordinaires.
 COLLECTIONS dans toutes les parties du Dominion et des Etats-Unis, faites aux meilleurs taux.
 LETTRES DE CREDIT, négociables dans toute les parties du monde, émises aux voyageurs.

BANQUIERS DANS LA GRANDE-BRETAGNE

- Londres—The Bank of England, The Union of London and Smith's Bank Ltd. The London and Westminster Bank Ltd. The National Provincial Bank of England Ltd.
 Liverpool—The Bank of Liverpool, Ltd.
 Ecosse—The British Linen Co. Bank et succursales.

BANQUIERS AUX ETATS-UNIS.

- New-York—The National City Bank, The Bank of New-York, N. B. A. The National Bank of Commerce A. N. Y.
 Boston—The Merchants National Bank; J. B. Moors & Co.
 Buffalo—The Marine National Bank.
 San Francisco—The First National Bank, The Anglo-Californian Bank, Ltd.

BANQUE DE SAINT-HYACINTHE

Bureau Principal: - St-Hyacinthe, P. Q.

CAPITAL PAYE	\$329,515.00
RESERVE	75,000.00

DIRECTEURS:

- Honorable G. C. DESSAULES, Président.
 J. R. BRILLON, Vice-Président.
 JOB. MORIN, L. P. MORIN, E. OSTIGUY,
 V. B. SCOTTE, MICHEL ARCHAMBAULT,
 L. F. PHILIE, Caissier. B. L'HOMME, Inspecteur.

Succursales:

- Drummondville, P.Q., J. W. St-Onge, Gérant,
 Farnham, P.Q., H. St-Amant, Gérant,
 Iberville, P.Q., J. F. Moreau, Gérant,
 L'Assomption, P.Q., H. V. Jarry, Gérant,
 St-Césaire, O. L. Mercure, Pro-Gérant

Correspondants: — Canada: Eastern Townships Bank et ses succursales. Etats-Unis: New-York, First National Bank, Ladenburg, Thalmann & Co. Boston: Merchants National Bank.

haute société. La vogue croissante du système végétarien est également remarquée et, avec elle, la diminution de la consommation de la viande. Le poisson, la soupe, une côtelette de temps à autre des pois et légumes du même genre, avec un verre de vin léger, forment un menu très populaire pour les personnes riches.

Un des restaurateurs de Londres a aussi remarqué la demande pour des repas plus simples; mais il déclare que c'est une manie qui ne sera pas de longue durée. Néanmoins la tendance à adopter un régime similaire en Amérique, non seulement parmi les "quatre cents", mais aussi parmi ceux qui, en leur qualité d'étudiants ou d'athlètes apportent un soin spécial à leur régime alimentaire, est un fait significatif. Il est très possible que pour l'alimentation trop abondante de notre époque, dit "New York Commercial", il arrive ce qui a eu lieu pour l'absorption trop grande de boisson pratiquée à une époque antérieure. Jamais les banquets de cérémonie n'ont été plus simples ni plus appropriés à la capacité moyenne pour la consommation d'aliments et de boisson que ceux qui ont été servis pendant les cinq dernières années. C'est un bon signe et tout le monde saluera avec plaisir l'ère nouvelle. "Punch" avait peut-être raison quand il accusait les Anglais de s'occuper plus des repas et moins des idées que toute autre nation sur terre. Espérons qu'il sera justifié de parler tout différemment dans un avenir peu éloigné.

LE LAIT AVANT ET APRES LA TRAITE

Peut-on imaginer un liquide alimentaire plus délicat, plus facilement altérable que le lait, plus exposé aux multiples causes de contamination comme on n'en rencontre que trop dans une étable, par exemple? Et cependant, avec quelle négligence et quelle insouciance des règles de l'hygiène la plus élémentaire le manipule-t-on en général? Aussi qu'arrive-t-il? Il contracte des goûts désagréables, il s'agrit, se caille avant même d'arriver chez le consommateur, parfois aussi, il est pour ce dernier la source de maladies graves: il donne encore du beurre de qualité médiocre ou de conservation très éphémère, ou enfin les fromages qu'il produit sont de mauvaise tenue, mûrissent mal, etc. Bref, on éprouve souvent bien des déboires, alors que de l'attention et quelques précautions permettraient d'éviter tous ces mécomptes toujours préjudiciables.

Il ne faut jamais perdre de vue que le plus grand ennemi du lait c'est la malpropreté, et aussi, comme on l'a dit, le lait lui-même, ce qui, au premier abord, peut paraître paradoxal.

Une fois caillé, en effet, il constitue le

réceptacle de tout un monde de germes d'altérations.

L'eau ne manque pas en général, j'ai l'abus ne saurait nuire. Une précaution cependant est à prendre, c'est de ne pas ébouillanter immédiatement les seaux à lait, mais de les laver à l'eau de soude (cristaux) tiède, car l'eau bouillante pourrait coaguler les gouttelettes de lait aigre resté dans les jointures, les rainures, les recoins. On doit rafraîchir à grande eau pure. Ceux qui disposent de jets de vapeur, qui stérilise en même temps qu'elle dessèche, en usent avec avantage. Il faut mettre sécher les ustensiles à l'ombre, au grand air et à l'abri des poussières.

Les linges à essuyer, s'ils sont malpropres, sont plus nuisibles qu'elles.

L'air de l'étable est en général chargé de mauvaises odeurs, de poussières des fourrages; les vaches sont plus ou moins souillées de débris, de déjections; on trouve trace de saleté est un nid à microbes, les agents d'altération du lait dont il faut se défendre à tout prix.

Pour se soustraire à ces nombreux risques de pollution, on peut conduire les animaux, au moment de les traire, dans une salle bien lavée, bien aérée, etc. Plus ordinairement on se contente de faire journellement et soigneusement leur toilette. Il ne faut pas, en effet, ménager la brosse, l'étrille même, et aussi l'éponge, ni négliger de renouveler souvent les litières et d'aérer judicieusement l'étable. On doit aussi se garder de remuer du fourrage sec, avant la traite, dans le local, ni d'y tenir des aliments fermentés. Avant la mulsion, une éponge imbibée d'eau tiède est passée sur les mamelles et le ventre, les nettoie et les débarrasse des impuretés et colle les poils qui, dès lors, tiennent les poussières emprisonnées. En attachant la queue de l'animal, on évite les projections malpropres dans le seau. Une longue corde qui court au plafond peut servir de glissière à l'attache. Inutile de dire que le trayeur doit se laver les mains et mettre des vêtements propres ne servant qu'à cet usage.

Les seaux à couvercle sont à recommander. A défaut, on peut mettre à l'ouverture un tamis. Un double tamis est toujours préférable, car sur une simple toile le jet continu tombant sur les impuretés les force à la longue à passer à travers les mailles.

Que dire des appareils mécaniques servant à traire: ils sont chers, en général d'un nettoyage plus ou moins commode, ils ne "malaxent" pas favorablement la mamelle comme la main du vacher.

La traite s'opérera le plus rapidement possible, quoique à fond. Dans certaines laiteries modèles, au fur et à mesure de la mulsion, un tube conduit immédiatement le lait dans un local spécial. Sans pousser jusqu'à cette précaution extrême,

me, il faut cependant porter le seau aussitôt rempli et pourvu de son couvercle dans un local aménagé pour le conditionnement rationnel du liquide.

Après la traite il est indispensable de filtrer encore une fois le lait en l'aérant, si possible; il y a des appareils spéciaux pour cela. Les mauvaises odeurs se dégagent et l'oxygène de l'air nuit aux microbes, en même temps que le liquide se refroidit. Il faut, toutefois, procéder à ces opérations dans un endroit sain.

Pour une simple filtration, on peut employer outre les filtres déjà indiqués, ceux qui mettent à contribution du gravier fin, de la cellulose, du feutre, etc. L'important c'est que la matière de ces filtres ou soit facilement et économiquement remplaçable, ou soit d'une stérilisation absolue et commode. On a encore proposé la centrifugation pour séparer les impuretés solides du lait.

Si le lait qui sort du pis vers 37° (98.6° Fahr.) reste ainsi pour ne se refroidir que lentement, les germes nuisibles dont il a pu s'ensemencer vont multiplier au grand détriment de sa qualité. On doit, au contraire, le refroidir rapidement, soit en le faisant passer sur un réfrigérant, soit en maintenant les bidons dans un bac d'eau froide. On le conservera d'ailleurs ainsi jusqu'au moment de sa livraison en plaçant, au besoin, sur l'ouverture des vases, une toile mouillée à mailles serrées, qui arrêtera les poussières.

Que l'on se garde bien, dans tous les cas, d'entreposer les bidons dans les cuisines, les salles à manger, les dépôts à pétrole, goudron, créosyl, etc., non plus que dans les chambres des malades.

Ainsi ménagé, le lait provenant de vaches saines, bien nourries, constitue l'aliment le plus hygiénique qui se puisse rêver, et qui n'a nul besoin, pour attendre sans s'altérer le moment d'être consommé, de ces produits toujours plus ou moins nocifs que l'on appelle des antiseptiques.—(L'Industrie Laitière.)

Une nouvelle pierre précieuse a été découverte dans le comté de San Benito en Californie. D'après la description qui en est faite, cette pierre est d'un bleu clair, transparent avec des teintes violettes où domine la portion foncée. Elle surpasse le saphire pour l'éclat et l'égalité en couleur, bien qu'elle ne soit pas aussi dure; elle est à peu près aussi dure que la chrysolite et plus dure que l'opale. Soumise à l'action de la chaleur, elle prend un rouge brillant, mais en se refroidissant, elle reprend sa couleur normale. On a donné à cette pierre précieuse le nom de Benito, d'après le comté où on l'a trouvée.

Ecoutez attentivement, répondez promptement, décidez-vous promptement.

CAPITAL AUTORISÉ - \$500,000

La Compagnie Equitable d'Assurance Mutuelle Contre le Feu.

BUREAU: 160 rue St. Jacques.
S. T. WILLIOTT, Président.
F. GAUTHIER, Gérant.

Assurance CONTRE LES VOLEURS

BRIS de GLACES
COMMERCIAL BURGLARY & PLATE GLASS INSURANCE CO.
Bâtisse New York Life, Phone, Main 2367
ISIDORE CREPEAU, Gérant.

P. A. GAGNON

EXPERT COMPTABLE ET AUDITEUR
Membre de l'Association des Comptables
Chambres 10 et 11, Edifice Alliance
107 rue St-Jacques, - - - MONTREAL
Bell Main 4912

GEORGE PARÉ

Comptabilité et Audition
Administration de Successions
99 rue St-Jacques, MONTREAL
Téléphone Main 2619

PATENTES OBTENUES PROMPTEMENT

Avez-vous une idée?—Si oui, demandez le Guide de l'Inventeur qui vous sera envoyé gratis par **Marion & Marion, Ingénieurs-Consultants**.
Bureaux: Edifice New York Life, Montréal,
et 907 G Street, Washington, D. C.

Arthur W. WILKS J. Wilfrid MICHAUD
WILKS & MICHAUD
Comptables, Auditeurs, Commissaires pour
toutes les Provinces
Réglement d'affaires de Faillites
601 BATEAU BANQUE DES MARCHANDS
Téléphones: BELL MAIN 6° 00
MARCHANDS 849 MONTREAL

POLICES CLAIRES **CONTRATS RAISONNABLES.**
Les Polices sont simples et claires; les Contrats sincères et équitables.
UNION MUTUAL LIFE INSURANCE CO.
Portland, Maine.
Pour agences, s'adresser à **Henri E. Morin**, surintendant, ou à **W. I. Joseph**, gérant, 151 rue St. Jacques, Montréal; **Geo. P. Chateaufort**, 405 rue St. Jean, Québec; **J. P. Michaud** Fraserville, Québec.

L. R. MONTBRIAND,

Architecte et Mesureur,
No 230 rue St-André,
Montréal.

EN ECRIVANT AUX ANNONCEURS, CITEZ "LE PRIX COURANT"

L'ASSURANCE MONT-ROYAL
 Compagnie Indépendante (Incendie)
Bureaux : 1720 rue Notre-Dame
 Coin St-François-Xavier, MONTREAL
 RODOLPHE FORGET, Président.
 J. E. OLÉMENT, Jr., Gérant-Général.

"La Providence"
ASSURANCE CONTRE LE FEU
 Bureau Principal: 52, rue St-Jacques, MONTREAL.
 SPÉCIALITÉS: Risques Commerciaux à 20 p.c. de réduction— Pourquoi tous les marchands ne profiteraient-ils pas de ce grand avantage? La Cie n'a aucune réclamation non payée— On demande des Agents— S'adresser à
L. A. PICARD, Gérant.

Sun Life Assurance Company of Canada
 Bureau Principal, - MONTREAL
 L'homme habile à prendre des assurances et qui veut conduire son affaire d'une manière strictement honnête et honorable, a une excellente occasion de le faire dans cette Compagnie "Prospère et Progressive." Ecrivez au Surintendant des Agences à Montréal.

LA PROVINCIALE
 Assurance-Mutuelle-Incendie
 Bureau-chef: EDIFICE GUARDIAN
 160, RUB ST-JACQUES
MONTREAL.
 Sécurités absolues. Taux raisonnables.
 AGENTS demandés dans toutes les localités.

LA CANADA LIFE A PAYÉ
 en 1905, aux détenteurs de polices ou à leurs représentants : : : : :
\$3,272,000
 contre des paiements similaires de
\$4,954,000
 faits par les vingt-et-une autres compagnies Canadiennes.

(ÉTABLIE 1853)
The Phenix Insurance Company OF BROOKLYN
 TOTAL DE L'ACTIF - - \$7,112,413.30
 Robert Hampson & Son, Agents,
 39 rue St-Sacrement, Montréal

Assurances

ETES VOUS SUFFISAMMENT ASSURÉ?

Pour quelle somme un homme devrait-il assurer sa vie de telle sorte qu'au cas de sa mort prématurée, sa famille et ses héritiers ne subissent pas de perte pécuniaire? Voilà une question sérieuse que chaque homme devrait résoudre sans perdre de temps; c'est son devoir de le faire.

Le tableau ci-dessous indique d'une manière très compréhensible la durée de vie sur laquelle peut compter un homme de 25 à 60 ans, et la valeur assurable actuelle d'une vie produisant un revenu de \$1,000 par an en dehors des dépenses personnelles.

Si le revenu net est inférieur ou supérieur à \$1,000 par an, la détermination de la valeur assurable constitue un simple problème de proportion qui peut être résolu de tête.

Les valeurs assurables de cette table sont calculées sur la donnée que l'argent rapporte 4 pour cent.

D'après cela êtes-vous pleinement assuré?

Age.	Durée présumée de la vie.	Valeur assurable.
25	39	\$19,584
26	38	19,367
27	37	19,142
28	37	19,142
29	36	18,908
30	35	18,664
31	35	18,664
32	34	18,411
33	33	18,147
34	33	18,147
35	32	17,873
36	31	17,588
37	30	17,292
38	30	17,292
39	29	16,983
40	28	16,663
41	27	16,329
42	27	16,329
43	26	15,982
44	25	15,622
45	25	15,622
46	24	15,247
47	23	14,856
48	22	14,451
49	22	14,451
50	21	14,029
51	20	13,590
52	19	13,134
53	19	13,134
54	18	12,659
55	17	12,165
56	17	12,165
57	16	11,652
58	15	11,118
59	15	11,118
60	14	10,563

Si vous veniez à mourir demain — dans six mois prochain, dans un an — avez-vous

COMPAGNIE MONTREAL-CANADA.
 d'Assurance contre l'Incendie
 Ci-devant
 LA COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE
 CONTRE LE FEU DE LA CITE DE MONTREAL.
 ÉTABLIE EN 1859
 Capital autorisé - - - - \$1,000,000.00
 Actif net excédant - - - - 480,000.00
 Dépot au gouvernement du Canada pour la garantie des porteurs de polices - - - - 60,000.00
 Sinistres payés à date - - - - 888,021.10
 Cie indépendante. Taux modérés.
 J. B. LAFLEUR, - - - - Président
 L. J. MCGHEE, - - - - Directeur-Gérant
 BUREAU PRINCIPAL:
59 rue St-Jacques, Edifice "La Presse"
 MONTREAL
 On demande des agents pour les localités non représentées.

Enfermez vos soucis de bureau dans votre place d'affaires pendant la nuit. Il pourrait arriver que le lendemain matin ils aient disparu.

WESTERN
 Assurance Co.
 Compagnie d'Assurance contre l'Incendie et sur la Marine
 INCORPORÉE EN 1851
 ACTIF, au-delà de - - - \$3,570,000
 REVENU pour 1906, au-delà de 3,609,000
 Bureau Principal: TORONTO, Ont
 Hon. Geo. A. Cox, Président.
 W. R. BROCK, Vice-Président.
 W. B. MEIKLE, Gérant-Général.
 C. C. FOSTER, Secrétaire.
 Succursale de Montréal:
 189 rue Saint-Jacques.
 ROBT. BICKERDIKE, Gérant

COMPAGNIE D'ASSURANCE
 (CONTRE L'INCENDIE)
MANITOBA
 Polices garanties par la Liverpool & London & Globe Insurance Company.
 Pour Agences, s'adresser au Bureau-Chef: 112 rue St-Jacques, Montréal.
 E. S. CLOUSTON, Ecr., Président.
 J. GARDNER THOMPSON, Vice-Président et Directeur Gérant.
 WM. JACKSON, Secrétaire.

La Cie d'Assurance sur la Vie
"METROPOLITAN"
 Incorporée par l'état de New-York.)
ACTIF : \$176,000,000.00
 Le nombre des Polices 8,019,137 en vigueur, est plus élevé que celui de toute autre compagnie sur le continent d'Amérique.
 En 1906 la "Metropolitan" a fait, en Canada, des opérations d'assurance au chiffre de \$15,334,576 répartis en 86,764 polices d'assurance.
 Les Contrats d'assurance de la Compagnie sont rédigés et écrits en langue française et en langue anglaise.
 La Compagnie a, dans la province de Québec, un service d'au moins 500 agents canadiens, experts à expliquer les avantages de l'ASSURANCE SUR LA VIE.
 De plus son dépot réel au Gouvernement du Canada, pour protéger les Assurés, est de plus de \$3,400,000.

Le grand pays du Nord

pourvu amplement aux besoins de ceux qui vous sont chers?

Cette table montre logiquement qu'un homme devrait avoir le plein montant d'assurance qu'il peut supporter.

Prenons, par exemple, un homme âgé de 35 ans, dont le revenu net par an, en dehors de ses dépenses, est de \$1,000. Il peut espérer vivre 32 ans et la valeur pour laquelle il peut s'assurer est de \$17,873. C'est-à-dire que, s'il plaçait \$17,873 à 4 pour cent, et s'il en retirait \$1,000 annuellement, ce fonds durerait 32 ans, pas plus.

Par conséquent, un homme de cet âge, 35 ans, désirant procurer à sa famille \$250 par an pendant 32 ans, doit avoir une assurance de \$4,500; pour \$500, l'assurance devra être de \$9,000 et pour \$1,000, de \$17,373, tel qu'indiqué dans la table.

Votre revenu est-il convenablement pallié?

Occupez-vous immédiatement de cette question. Demain votre capital représenté par vous-même peut être mis en péril, sans que vous puissiez y remédier, ou bien vous pouvez le perdre entièrement.

JOURNAL DE LA JEUNESSE.—Sommaire de la 1811^e livraison (17 août 1907).—Rita la Gitane, par H. de Charleu.—Incendies de forêts.—Les ruines d'Angkor, par Et. Leroux.—La fille de l'aiguilleur, par Pierre Maël.—Le château de Souzay et Marguerite de Lancaster, par Jacques de Bonal.

Abonnements.—France. Un an, 20 fr. Six mois, 10 fr. Union Postale: Un an, 22 fr. Six mois, 11 fr. Le numéro: 40 centimes. Hachette et Cie, boulevard Saint-Germain, 79, Paris.

Nemrod était un grand chasseur, mais s'il avait chassé dans la région du Temagami, il aurait acquis une renommée encore plus grande. Nemrod chassait pour la gloire, mais les habitants de la région du Temagami chassent pour le gibier. Ces Indiens qui firent, il y a longtemps, le premier canot en écorce de bouleau, ont été nos plus grands bienfaiteurs. Les enfants de ces Indiens connaissent le canot et la manière de s'en servir et, si vous allez au Temagami, cet été, ils paieront votre canot de leur manière superbe. Ce seront les meilleurs guides que vous ayez jamais eus. Les étudiants qui campent en été sur les rives des lacs de la région Temagami peuvent faire en un an le travail de deux années. Chasses et pêcheries les plus belles. Accès facile par le chemin de fer du Grand Trunk. Pour tous renseignements et pour recevoir la belle brochure descriptive gratuite, s'adresser à M. J. Quinlan, gare Bonaventure, Montréal, Qué.

TOUR DU MONDE.—Journal des voyages et des voyageurs.—Sommaire du No 33 (17 août 1907).—1o Six mois à Cuba, par M. Charles Berchon.—2o A travers le monde: Pourquoi il faut annexer les Comores, par Francis Mury.—Civilisations et religions: La Marine de guerre et la Marine marchande sur le lac de Genève.—L'expansion coloniale: Les chemins de fer dans l'Afrique occidentale anglaise.—Livres et Cartes.—Conseils aux voyageurs.

Abonnements.—France: Un an, 26 fr. Six mois, 14 fr. Union Postale: Un an, 28 fr. Six mois, 15 fr. Le numéro, 50 centimes. Bureaux de la librairie Hachette et Cie, 79, boulevard Saint-Germain, Paris.

Nouvelles inventions

Nos lecteurs trouveront plus bas une liste de brevets canadiens récemment obtenus par l'entremise de MM. MARION & MARION, sollicitateurs de brevets, Montréal, Canada, et Washington, E.-U.

Tout renseignement à ce sujet sera fourni gratis en s'adressant au bureau d'affaires plus haut mentionné.

- Nos
- 106880.—William R. Boisvert, St-David de Lévis, Qué. Sommier à ressorts.
 - 106884.—Charles A. Hart, Montréal, Qué. Matelas.
 - 106891.—David S. Smith, Dominion City, Man. Porte de chars pour le chargement du grain.
 - 106913.—Edward L. Smith, Tilbury, Ont. Arrache betteraves.
 - 106991.—A. F. & C. T. Duffy, Boiestown, N. B. Dispositif pour joindre les patins de traîneaux à charroyer les billots.
 - 107016.—Robert S. World, Fort William, Ont. Fermeture de sûreté pour portes et fenêtres.
 - 107033.—Edwin Holmes, Canning, N.-E. Manière de fermer les barils.
 - 107086.—Eldon R. Jameson, Calgary, Alta. Rainure pour le glissement des portes pilantes.

Les bonnes annonces sont comme les costumes faits sur mesure par le tailleur. Les annonces faites à-la-diable sont généralement écrites précipitamment, sans considération pour la valeur de l'espace ou les résultats à obtenir. Mesurez l'objet à annoncer sous toutes ses faces, notez tous les points de nature à faire impression sur telle ou telle personne. Avec ces mesures en votre possession, vous serez à même de bâtir l'annonce qui créera une impression.

**ASSURANCE INDUSTRIELLE**

Notre Nouveau Contrat à Salaire et à Commission pour agents, offre une occasion splendide pour un petit nombre supplémentaire d'hommes stables, énergiques et habitués à gagner un salaire substantiel.

THE UNION LIFE ASSURANCE COMPANY.

Bureau Principal—**TORONTO**—H. POLLMAN EVANS, Président. Bureaux dans 34 Districts entre Halifax et Vancouver. La seule Compagnie dont on puisse obtenir la Police de Banque d'Epargne, la Police Industrielle la plus libérale.

**La Compagnie d'Assurance "CROWN LIFE"**

Emet toutes sortes de polices incontestables à partir de la date de leur émission. Des prêts peuvent être obtenus après la deuxième année. Aucune restriction quant aux voyages, à l'occupation ou à la résidence. C'est maintenant le moment de vous assurer. Un délai peut signifier une perte irrémédiable du capital investi.

Directeurs pour la Province de Québec: { Lt. Col. F. C. HENSHAW, RODOLPHE FORGET, M.P.
Hon. H. B. RAINVILLE, H. MARKLAND MOYSON.

STANLEY HENDERSON, Gérant Général pour la Province de Québec.

Celui qui remet toujours au lendemain laisse toujours passer l'occasion.

Bureaux:
Chambres de la Banque Sovereign, rue St-Jacques,
MONTREAL.